

اهداءات ٢٠٠٢

الأستاذ/ المصطفى أمين مختير

الإسكندرية

BIBLIOTHECA ALEXANDRINA
مكتبة الإسكندرية

مكتبة عربيه
BIBLIOTHECA ALEXANDRINA
مكتبة الإسكندرية

رقم التسجيل
٨٥٧٦٨

قتيل أم هاشم

قندیل أم هاشم

یحییٰ حقی



مهرجان القراءة للجميع ٢٠٠٠
مكتبة الأسرة

برعاية السيدة سوزان مبارك
(الأعمال الإبداعية)

قنديل أم هاشم

يحيى حقي

الجهات المشاركة:

جمعية الرعاية المتكاملة المركزية

وزارة الثقافة

وزارة الإعلام

وزارة التعليم

وزارة الإدارة المحلية

المجلس الأعلى للشباب والرياضة

التنفيذ: هيئة الكتاب

الغلاف

والإشراف الفني:

الفنان: محمود الهندي

المشرف العام:

د. سمير سرحان

على سبيل التقديم :

«كتاب لكل مواطن ومكتبة لكل أسرة» تلك الصيحة التي أطلقتها المواطنة المصرية النبيلة «سوزان مبارك» في مشروعها الرائع «مهرجان القراءة للجميع ومكتبة الأسرة» والذي فجر ينابيع الرغبة للجارفة للثقافة والمعرفة لشعب مصر الذي كانت الثقافة والابداع محور حياته منذ فجر التاريخ.

وفي مناسبة مرور عشر سنوات على انطلاق المشروع الثقافي الكبير وسبع سنوات من بدء مكتبة الأسرة التي أصدرت في سنواتها الست السابقة «١٧٠٠» عنواناً في حوالى «٣٠» مليون نسخة لاقت نجاحاً وإقبالاً جماهيرياً منقطع النظير بمعدلات وصلت إلى «٣٠٠٠» ألف نسخة من بعض إصداراتها.

وتنطلق مكتبة الأسرة هذا العام إلى آفاق الموسوعات الكبرى فتبدأ بإصدار موسوعة «مصر القديمة» للعلامة الأثرى الكبير «سليم حسن» في «١٦» جزءاً إلى جانب السلاسل الراسخة «الابداعية والفكرية والعلمية والروائع وامهات الكتب والدينية والشباب» لتحاول أن تحقق ذلك الحلم النبيل الذي تقوده السيدة: سوزان مبارك نحو مصر الأعظم والأجمل.

د. هدير هرجان

أشجان عضو منتسب سيرة ذاتية بقلم يحيى حقي

مطلوب مني أن أكتب هنا سيرتي الذاتية ،

التحدث عن النفس ا

ياله من لغة ساحرة ، تواضعها زائف ،

ياله من ملل فظيح ، يستحب معه الانتحار .

أغلب أحاديثنا — بعد كلمتين ليس غير — تتحول من الموضوع
— أيا كان — إلى الذات ، الشكوى أو الافتخار ، ولكني أحس
أنهما ينبعان من نزعة واحدة متكئة : استجداء تبرير الوجود .
وأنت معذور حين تقرأ هذه السيرة بعد قليل إذا حكمت
— ولا أقول ظننت — أنني لكي أكتبها قد تزينت وجلست أمام

مرآة أتغزل ، (كم أود أن يكون بين الاختبارات النفسية دراسة
مجاوبة الشخص لصورته في المرآة : العجب ، عدم التصديق ،
الافتتان ، النفور) ولكن ثق - وهذا عشمي فيك إن كنت
لا تعرفني - أن شيئاً من هذا لم يحدث : أنقذتني حيلة بسيطة ،
للنجاة إلى مقص قطع لي فقرات من أحاديث عديلة ظهرت لي
في الصحف والمجلات (يملأون فراغها على قفانا بالمجان !)
والصقت بعضها إلى بعض ، مضيفاً هنا ، متفقاً هناك ..

ومع ذلك فصورتي في هذه المرآة هي جلسة أمام فوتوغرافي
محترف ، يسلط على أضواء أعشى لها ، وأخرج رقبتى لكي تعتدل
في نظره ، وأبتسم بلا سبب ، صورتي في هذه الأحاديث مأخوذة
خطفاً - أحياناً وأنا في مياذلي ، فهي أصدق . وهكذا أبرأت ذمتي
منك وزيادة .

ولكن هذه السيرة ستقيس عمري بالستين والأيام ، وما هو
بالقليل .. طظ ! لا قياس عندي لعمري إلا بهذه اللحظات القليلة
التاحرة التي نبض فيها حرق في روحي مهترأً يجذل قلدي عند
التقائي بالفن ، متلقياً ومعبراً . قمة هذا الجذل عند التقائي بالشعر
والموسيقى - على قدم المساواة - ثم النحت ، ثم التصوير ، ثم
العارة : لست أدرى أين أضع بينها لقاءى برشاقة الإنسان في فن
الباليه .

يعلو كل هذا جذل اللقاء بفضن أعظم وأجل : فن الطبيعة
وجمالها ، لو أفضت فيه لاحتجت أن أكتب مجلداً ضخماً ..
لحظات قليلة نادرة ، ولكنني عرفت بفضلها طعم السعادة وحمدت
ربي عليها حمداً طويلاً لا يتقطع ..



ولا ولوج إلى ساحة السعادة - في اعتقادي - إلا من أحد
أبواب ثلاثة : الإيمان والفضن والحب ، لا شيء يشع بها مثل هذا
الخشوع الذي أراه في المعابد . وإذا كان الحب هو أكثرهما التصاقاً
بالصلصال والحمماً المسنون ، وبالزمان والمكان والصدف ، فإنه
شروط ارتفاع الإنسان عن مرتبة الحيوان ، وكان الإيمان أكثرهما
طموحاً لأنه يطلب الله لا الناس ، الخلود في الآخرة لا العبور
في الدنيا ، فسيبقى الفن وسطاً جامعاً للطرفين ، يالها من مترلة !

وقد عرفت مقامي منذ وعيت لهذا العرق الذي ينبض في
روحي ، لست من الملهمين ، ولا لي صاحب في وادي عبقر .
الإلهام نور ساطع كاشف لجميع آفاق الروح والعالم ، يهبط على

من يختاره دون سبب ظاهر ، فيتلقاه بغير سعى منه إليه . ما أبعد الفرق بين هذا النور وبين أزيز الشرارة الخاطفة التي أحس بها وهي تنقد أحياناً فجأة ثم تنطفئ لتوها . إنها لاتنير لي إلا درياً ضيقاً وسط غابة كثيفة ، يؤدي إلى كثر صغير لايفرح به الأثرياء .. حتم علي أن أشرّب لكي أصطادها (وضعت هذا في قطعة بعنوان « الشاعر بصير » متجدها في أحد مجلدات هذه الطبعة) — تنطفئ هذه الشرارة وتركني لكي أشقى غاية الشقاء ... حتى يتفصد العرق من جبيني من أجل أن أصل إلى هذا الكثر الذي رأيته — بل قل حلسته — من بعيد ، كأنني أنحت في صخر : وحتم علي أن أزيل عن العمل كل آثار العرق ، ليظن الناس أنها ولادة سهلة .

إنني ممن يدخلون معبد الفن من أشد أبوابه ضيقاً وحسراً ، وليست هذه الشرارة بزوارة ، لهذا كنت من المقلين ، أسمعهم يعيرون هذا علي ، كأنهم يطلبون مني أن أكون من الملتسين . . . يكفيني الصديق .

ومع هذا فان عمري القصير في الفن — إنه مجموع لحظات خاطفة حابرة — قد تجاوز نصف قرن ، وأحمد الله على ذلك ، لأن هذا الطول أتاح لي أن أشهد في نفسي تحولاً صعباً ، ولولاه لما شهدته .

كانت الذات تندلق علي الموضوع في مطلع هذا العمر . هذا الاندلاق سهل ، وله فرحة ، واسترضاء للأناية . وكنت

أشعر بشيء من الضيق دون أن أحرف سببه على وجه اليقين
سببه أنني كنت خاضعا لبداية لا بد منها : إنها مرحلة ستمر
ولكن متى وكيف .. إنها حموة الموسيقى
وبدأ التحول شيئا فشيئا حتى تم أواخر عمري ، أصبحت
الآن أحس إحساسا واضحا قويا أنني لست إلا بوقا ، لا قيمة له
في ذاته ، ولكن قيمته أن إرادة لا تدرى سرها قد اختارته لكي
تهمس منه - على تقطع - سليقة اللغة والتراث ، مختلطة بأشجان
الإنسان منذ أعز أجدادي - ماكن الكهوف - حتى اليوم ..
أشجان الإنسان - أولا - في علاقة روحه بربه ، نسيانه لها - كما
قال هو في كتابه - أشد عذاب تتوجع له وتئن .. بالكون :
أين وكيف ينسلك في نظامه ، يلخل خاتته .. بالقدر : بين الثورة
عليه والرضاء به ،

ينعكس هنا كله على المجتمع المتقلب ليستطيع أن ينطق بلسان
إنسان ويجد من يفهمه ، فليس من المقارقات قولي : إن الفن للفن
هو الملخل الوحيد للفن من أجل الحياة ؟

ورغم أن هذا البوق قد عزلني فقد استطعت أن أحوض للذة
البوح بلذة المراقبة ، كأني شاهد واقف على جنب ، يطل على
شيء عجيب يحدث أمامه ، ويحاول فهم سره ، ثم لا ينتفضي
عجبه منه ، الفن بهذا المعنى هو النعمة لا الوتر ، الزهرة لا البستان ،
النشوة لا قينة الحان .

ولو بقيت وحدي لزهقت بروحي ، أو جفت وخرتها الرياح ،
لا بد للنحلة من خلية : وجدت الصحبة والراحة والاطمئنان ،
كما وجدت المدرسة التي أستكمل فيها تعليمي حين قدمت مارضيت
عنه من أوراقى إلى ناد عجيب . إنه وقف على من لمسهم الفن بعصاه
السحرية ، أياً كان عصره أو لغته أو دينه أو جنسه أو لونه ،
والرجال والنساء سواسية - هم داخله أحياء ، بينهم تواصل الأخوة
وتراسل لا يتقطع ، فسمح لى أن انضم إليه ، عضواً منتسباً !

عرفت أنى - حتى قبل انضمامى إليه - كنت أكتب لهم .
هم الذين يطلون على من وراء كنفى وأنا أكتب ، أصبح رضاؤهم
هو مطلبى الوحيد . لا تخلو ورقة لى من أثر نخاف ليصباتهم ، أو من
إشارة مستترة إلى أعمالهم ، فلغة أهل هذا النادى صريحة «وشفرة»
فى آن واحد ، ولا تجد حريتها إلا فى استعبادهم لها .

وأول مادة فى قانون هذا النادى هو توقيع الكلمة سواء كانت
من حروف أو أنغام أو حجر أو لون .

لا طرد من هذا النادى بجريرة سوى جريرة العبث بكرامة
هذه الكلمة .. فإذا بقي لهم ؟ .. ليس لهم جزاء سواها :



رضيت بنشر هذه الطبعة الكاملة لمؤلفاتى لقيمتها التاريخية
أولاً ، فالمتاحف قد تكون أولى بها من المكتبات - فأنت متطل

على مسار نصف قرن ، يفترق عن المسارات الأخرى ، فإنه لم يأخذ من حيث انتهى سابقه مع تماثل أو تقارب في المستويين ، بل أخذ بملأه من البداية ، فكبت له الريادة ولو رغم أنه ، لذلك كانت خطواته الأولى عسيرة متخبطة .

كان علينا في فن القصة أن نفلح ضالبا شيخ عنيد شحيح ، حريص على ماله أشد الحرص ، تشتد قبضته على أسلوب المقامات ، أسلوب الوعظ والإرشاد والخطابة ، أسلوب الزخارف والبهرجة اللفظية والمترادفات ، أسلوب المقدمات الطويلة والخواتيم الرامية إلى مصمصة من الشفاه ، أسلوب الواوات والقاءات والثبات والمعد لكات والرعمد لكات واللاجرمات والبيدأنات واللاسيات ، أسلوب الخلوثة التي لا يقصد بها إلا التسلية .

كنا نريد أن نتزع من قبضة هذا الشيخ أسلوبا يصلح للقصة الحديثة كما وردت لنا من أوروبا ، شرقها وغربها (ولا أنحول عن اعتقادي بأن كل تطور أدبي هو في المقام الأول تطور أسلوب) .

كان علينا أن نضرب على يد من يحكى لنا قضية جنائية ، ويقول اكتبوها فهي قصة جميلة حقا ، ونقول له : القصة شيء مختلف أشد الاختلاف . وكان علينا آخر الأمر أن يقبل الناس إدعاء إنسان ما أن له الحق في إعادة صياغة الواقع ، حتى ولو وقف عند هذا الحد ولم يضيف قوله : إعادة صياغة بحرية لها أخلاقياتها

التي قد تعد عند الناس زيفا أو اجتراء ، كان من العسير أن يتقبل
الناس هذا ، وأعترف لك أنني إلى اليوم أنتفض من شدة الضيق
والكرب حين أقرأ : الفنان الخالق ، فلان خلق هذا العمل ...

إني لا أعترف بخالقي إلا بالله وحده ، أحب أن أكتب بلطا :
هذا هو ابتكار الفنان ، الفنان المبتكر ، (لعل هذا هو سر موقف
المسلمين - ولا أقول الإسلام - من النحت والتصوير) .

وكان لا بد لنا أن نعمل حتى يكف الناس عن سؤالنا : وما هو
المقصود من هذه القصة ؟ تلك العبارة التي كانت ترد بعد ختام
كل حكاية في كتاب القراءة والمطالعة ، فالمقصود من حكاية
أن علوا عاقلا خيرا من صديق جاهل ، وأن العاقل من اتعظ بغيره
والجاهل من اتعظ بنفسه .

ومما زاد من المشقة والعسر في الخطوات الأولى أن الفصحى
لم تكن قد أفلحت بعد في أن تسمى لنا أشياء نلمسها بأيدينا أو أفكارا
بجردة تطوف بعقولنا ، أو ظلال عواطف تلم بقلوبنا ، وإذا صدقنا
عددا غير قليل من المستشرقين لاعتقدنا أن هذه المشقة لم تكن عاقلة
بمرحلة البداية وحدها ، بل هي ممتدة لأنها ناجمة من خصائص
الأملوب العربي ، فهم يصفونه بأنه أسلوب يسير على نخط أفقى
مستقيم ، سطح ولا عمق ، لا يتركب منه بناء ينمو شيئا فشيئا ،
إنه دلق البضاخة كلها دفعة واحدة أمام الزبون ، إنه - كما في مادبنا -



وضع جميع الأطباق على المائدة في رتل متلاصق قبل جلوس الضيوف ، فالذي ينبغي أن يؤكل ساخنًا يؤكل بارداً ، ويزعمون أن أسلوب اللغات الغربية - وبالأخص الإنجليزية والفرنسية - هو أسلوب يشبه عمل فنان يرسم لوحة ، إنه يبنها خطا خطا ولمسة بعد لمسة من فرشاته ، ناظرا طوال الوقت إلى التناسب والشكل التركيبي للوحة وموضع كل خط وكل لمسة فيه ، بل إنهم ينهبون إلى حد تفضيل الجملة الاسمية - وهي من خصائص لغاتهم - على الجملة الفعلية وهي من خصائص العربية ..

وكل هنا كذب في كذب ، وحجاجة ليس بعدها حجة ، فليست اللغة كائنا مستقلا عن الفكر الذي يقودها ، فحين يلزم الفكر المستخدم للعربية ما ينبغي لكل فكر ، من وضوح وبصر وجد.

وعمق ، فإن لغتنا الفصحى لن تكون أقل قدرة على الأداء من لغات هؤلاء المستشرقين الأجلاء ، فالعيب ليس في اللغة ، بل فينا نحن أنفسنا .

ولكن ينبغي لي أن أعترف وأقرر أن مشقة الخطوات الأولى في انتزاع أسلوب القصة من أسلوب المقامات تمثلت أكثر مما تمثلت لدى من كان يقرأ الآداب الغربية بلغتها غير مكتف بالترجمات إن وجدت ، فإن الذي كان يراد اقتباسه من الغرب لا فن القصة وحده بل أسلوبها وصياغتها ، وتستطيع إلى اليوم أن تلاحظ الفرق بين أسلوب قصصى له اطلاع على الآداب الغربية بلغاتها وأسلوب قصصى لا يعرف غير العربية .

وقد داعبتنا اللغة العامية أول الأمر فهمنا أن نجرى إليها - لا هربا من مشقة الفصحى فحسب - بل لأننا كنا نلهف أن يكون الأدب صادق التعبير عن المجتمع ، ولكننا تحولنا - كأنما بدافع غريزي - إلى الفصحى ، لأنها هي الأقدر على بلوغ المستويات الرفيعة ، على ربط الماضي بالحاضر ، على توحيد الأمة العربية ، ومن الممتع أن ندرس كيف سابر تأثير العروبة على الأدب المصرى تأثيرها على سياستنا القومية .

ومما زاد من المشقة والعسر في الخطوات الأولى أننا - نحن القصصيين - كنا نعيش في شبه عزلة عن أبناء الفنون الأخرى ،

مع أن المشكاة عندنا جميعا واحدة ، ولا بد أن يتفجع بعضنا بتجارك بعض . لكنى يتساوى الخطو إلى الأمام على الأقل في جميع ميادين الفن . بسبب هذه العزلة كان لابد لعملنا أن يكون هشا وقهرا مهما ملك من ماله الخاص ، (لهذا الفقر أسباب أخرى ، أعرضها فيما بعد) أقول : كنا في شبه عزلة ، إذ كانت لنا اتصالات لم تتصف بالنشاط مع أبناء الفنون الأخرى . نعد أنفسنا زمرة واحدة تضمنا وتضم مختارا ، وسيد درويش ، ويوسف كامل ، وأحمد صبرى .. وعددا آخر غيرهم .

والعجيب أن هذه العزلة تمتد حتى اليوم ، بل يخيل لي أنها تفاقمت ، وكان المنتظر وقد زاد عدد المشتغلين بالفنون اليوم عن عددهم في أيامنا الأولى أن تعمل هذه الزيادة على تيسير القضاء على تلك العزلة ، فإذا بها تزيدها مشقة ، فلا لقاء في زحام شديد .



لم نكد نضع أقدامنا على أول الطريق حتى طارت بنا آمالنا ، كأن القصة وقد سكنت لاقتحامنا لها ، فأردنا أيضا أن ندخلها بجارتنا ، لم نكتف بالاقتراء بالقصة المستوردة ، بل أصبحنا نطمع في أن ندخل تجديدا على شكلها داخل إطارها الذي عرفناه لها أي دون أن نخرج عنه ، فكان منا من سبق إلى كسر الترتيب الزمني وبلغنا إلى الفلاش باك ، أو من زعم أنه كتب قصة لها شكل دائري ، أي تنتهي من حيث بدأت .. الخ الخ .

ثم قفزنا بعد ذلك سريعا إلى مطلب أهم ، أن تكون لنا قصة
مصرية لها ودعا ، تتبع من خصائصنا وتدل علينا . . . لكننا لم
نستطع أن نتقدم في هذا الطريق (للمات الأسباب التي وعدتكم
أن أعرض لها فيما بعد) وكان لابد لهذا المطلب أن ينتظر حتى تمت
الفنون الشعبية رواقها في ظل الاشتراكية ، وتمثل تحقيق هذا
المطلب أكثر ما تمثل في المسرح .

يجب أن أعترف أن أغلب المنجزات في هذا الميدان غير
مقنعة ، وتبدو أحيانا مضحكة . إن اعتناقنا للاشتراكية لم يفرض
أن يتلرج أدبنا وآداب الأمم الاشتراكية في وحدة واحدة ، ناجمة
من وحدة المذهب ، أو وحدة المجتمع الذي قام أو يراد إقامته ،
ولكننا قلنا إن اشتراكيينا مصرية ليست صورة طبق الأصل من
نظام اشتراكي أجنبي . لذلك ساع حتى في ظل الاشتراكية السعي
إلى ظهور أدب على صميم .

وبجانب هذا التيار تيار آخر ، تيار ثقافة مترفة تقول بعالمية
الفن دون نظر إلى انقسام هذا العالم إلى اشتراكية ورأسمالية ، فالفن
عنده جوهر واحد لا يقبل الانقسام ، وله هدف واحد لا يتعدد ؛
وقد حاولنا عقد صلح بين التيارين قلنا : إن كان الفن نهرا
عظيما فلأنما له روافد عديدة ، كل منها له ذاتيته وخصوصيته ،
ويجب أن نعمل وفقا لهذا الفهم .

لكى أشرح الأسباب الأخرى لهذا الفقر الفني الذى عانيد
في مراحلنا الأولى دعنى أيلأ إلى التشبيه فإنى من المغرمين به ،
حصيرة الصلاة عندنا ، قد تعد نقوشها — مهما بلغت بساطتها —
تعبيراً عن ذوق فنى جميل وأصيل ، ولكن اقلها وتأملها ،
ستجدها مجدولة من ساقين لا غير من سيقان القش ، حتى بالعرض
وحده ، دون الطول ، ارتفاع سطحها عن الأرض بحده غلظ
الساق وحده ، حقا لها ظاهر وباطن ولكن ليس لها عمق . قارن
بها سجادة عجمية ، دعك من فنون سطحها — بهرجة ووقار
وأصالة مولودة في عصر حديث — اقلها وتأملها ، ستجدها
سيمفونية من خيوط متشابكة من عقد عديدة ، وكلما زادت العقد
زادت القيمة ، لها دون الحصيرة عمق وتشابك .

كان المجتمع الذى بدأنا كتابة القصة فيه يشبه هذه الحصيرة ،
فكان لا بد للقصة أن تكون مثلها في البساطة والسطحية ، وكيف
تريد لها أن تثرى وتعمق دون أن يكون يجانبها حركة نشيطة في
الفلسفة ، في الاجتهاد الدينى ، في الدراسات التاريخية واللغوية —
مجتمع بسيط ، لا انكشاف بعد فيه لفروق بليغة ومصادمات بين
المصالح ، كان هناك جوار لا اشتباك .

إن ثراء نسيج المجتمع في الحضارة الغربية ليس سيئه تشابك
خيوطه فحسب ، بل لأن هذا التشابك يجد أسانيدَه في مقولات

الفلسفة وعلم الاجتماع والاقتصاد ، ولكن المجتمع الغربي يشترى هذا الأراء الآن بثمن باهظ ، هو تفتت الشعب إلى خلايا مغلقة على ذواتها ، لا تدافع إلا عن مصلحتها هي أولاً ، فلنحذر هنا ..

وقد تجلى هذا الخلاف بين حصيرة الصلاة والسجادة أكثر ما تجلى في الترجمة ، فهي ليست نقل لفظ إلى لفظ ، وحتى لو كان الأمر كذلك في اللغات التي نترجم عنها تنشأ كل يوم تقريباً ألفاظ جديدة ليس لها مقابل عندنا ، إنها ليست ألفاظاً مبتكرة ، فقد انقطع عهد الابتكار في اللغة ، بل هي ألفاظ مأكوفة ولكن خصصت لها معان جديدة لم تكن لها من قبل ، فاستقلت بها دون معانيها السابقة ، أومع معانيها السابقة ، وأصبحت الألفاظ غير معبرة عن معانيها فحسب ، بل عن علاقات يعكسها نسيج المجتمع .. فلا يمكن أن نترجم سجادة عجمية إلى حصيرة صلاة .

ولا ينطبق هذا الكلام بطبيعة الحال على الترجمة في ميدان العلوم ، ولكن أصدق مثال عليه تجده في المسرح ، وهو أكثر الفنون عكساً للمجتمع إذ يتكلم بلغته . ما أكثر ازدحام مكتبتنا العربية بمسرحيات مترجمة ، لماذا لانعترف أن العديد منها غير مفهوم ، بل بعضها يدعو إلى الضحك .

لا شك أن مجتمعنا يتحول بسرعة من هذه الحصيرة إلى تلك السجادة ... ومع انتشار التعليم وعو الأمية سيراً إنتاجنا الأدبي

من الضحالة والسطحية ، ومن هذا القلتر الهائل من البديهيات ،
وكل بديهية لها رنين الحكمة ...

كل هذا ولم أقل لك كلمة واحدة عن سيرتي وحياتي .. إليك
بعضاً مما يزيد ..



في أوائل القرن التاسع عشر قدم إلى مصر من مسلمى المورة
شاب اسمه ابراهيم حتى ، كانت حالته الست حفيظة - خازندارة
قصور الخديوى اسماعيل ، وبواسطتها عين قريبها الوافد في خلعة
الحكومة المصرية . عمل فترة بدمياط ، وتدرج في الوظائف حتى
أصبح مديراً لمصلحة في بنتر المحمودية بمديرية البحيرة .

وظل أهل ذلك البنتر يذكرون له - بعد وفاته بسنوات -
صلاحه وتقواه وجمال خطه . وقد رزق ابراهيم حتى بثلاثة أبناء هم
محمد ، ومحمود طاهر ، وكامل ، واستطاع أن يقتنى حوالى :
مائة فدان .

التحق ابنه الأكبر محمد - وهو أبى - بالأزهر عدة سنوات ،
ثم انتقل للدراسة بمدرسة فرنسية ، ولكنه لم يصبر حتى يتم تعليمه ،
وآثر الالتحاق بوظيفة بوزارة الأوقاف ، وإن ظل مشغولاً بالقراءة ،
مغرمًا بحفظ روائع الأدب العربي القديم ... روى لنا أنه خلال
مجاورته بالأزهر كان يصلى الجمعة ذات مرة في مسجد غاب عنه
إمامه ، ولأنه كان معهما فقد دعاه المصلون إلى ارتقاء المنبر وإلقاء
الخطبة ... فلم يجد مخرجاً من تلك الورطة إلا أن يتلو عليهم جزءاً
من مقامات الحريري أوله « أيها السادر في غلوائك ... » فدهش
المصلون لفصاحته وحضور بديهته ، وإن لم يفهموا من الخطبة
شيئاً !

وكذلك لم يتم الابن الأوسط محمود طاهر حتى - وهو عمى -
تعليمه ، ولكنه اتجه بكل قواه إلى الكتابة والتأليف ، ومن أهم
مؤلفاته رواية « عنراء دنشواي » التي نشرها سلسلة سنة ١٩٠٦
في صحيفة كان يصدرها اسمها « المجلة الأسبوعية » ، وكان الشاعر
أحمد شوقي ينشر فيها بعض قصائده بأسماء مستعارة .

ولعمري محمود ظاهر حتى عدد كبير من القصص والمسرحيات
بعضها مطبوع ، وقد عمل فترة طويلة سكرتيرا للفرقة القومية منذ
كان مديرها الشاعر الكبير خليل مطران .

وفي الحمودية كان من الطبيعي أن تتوثق العلاقة بين أسرة
جندي وأسرة « السيد حسين » وكيل مكتب البريد ، فهو الآخر
من أصل تركي وزوجته أرثاء وطنية (ألبانية) . وما لبثت هذه
العلاقة أن تطورت إلى نسب ، إذ تزوج الابن الأكبر محمد من
« سيدة » ابنة السيد حسين . وأثمر هذا الزواج عددا كبيرا من
الأبناء ابراهيم ، واسماعيل ، ويحيى ، وزكريا ، وموسى ،
وقاطمة ، وحمزة ، وصالح ، ومريم ...

كنت أنا الابن الثالث بين إخوتي ... ولدت في ٧ يناير سنة
١٩٠٥ بحارة الميضة وراء مقام السيدة زينب في بيت ضئيل من
أملاك وزارة الأوقاف . ورغم أننا غادرتنا حتى السيدة وأنا لا أزال
طفلا صغيرا ، فبهيات أن أنسى تأثيره على حياتي وتكوينى النفسى
والفنى ، فما زلت إلى اليوم أعيش مع الست « ماشاء الله »
بائعة الطعمية ، والأسطى حسن حلاق الحى ، وبائع اللدقة ... ومع
جموع الشحاذين والدرأويش الملتفين حول مقام « الست » ..

كانت والدتى شديدة التدين ، مغرمة بقراءة القرآن الكريم
وكتب الحديث والسيرة النبوية ، وكانت تختار أسماء أبنائها من

صفحات القرآن ، فاذا اقترب موعد الوضع فتحت المصحف على
أى صفحة واختارت أول اسم يقابلها ... وكثيرا ما كانت تقرأ
علينا صفحات من البخارى والغزالي ومقامات الحريرى ...

وكان أبى مفتونا بالمتنبى يحفظ كثيرا من شعره ويلقيه علينا
فى جلساتنا المسائية ... وكان مغرما بالقراءة إلى أبعد حد حتى إنه
كان يقرأ وهو يسير فى الطريق ... وما زلت أذكر كيف عاد لنا
ذات يوم وجبهته مبطوحة قد نبتت فيها حبة زرقاء ، فقد صدم
عمود الترام ، وهو سائر يقرأ فى صحيفة ا .

وهكذا نشأت فى بيئة تعشق القراءة ... والذى وأبى .. وكذلك
أخى الأكبر ابراهيم الذى يعرفه جميع باعة الكتب فى مصر ،
جديدها وقديدها ... لقد كون لنفسه مكتبة عربية وانجليزية كانت
أول معين استقيت منه ... وقد شارك أخى ابراهيم فى تحرير جريدة
« السفر » ... أما أخى اسماعيل فقد ألف مسرحية لم تمثل ،
بالإضافة إلى جهود عمى محمود طاهر حتى فى القصة والمسرحية
والصحافة ..

أذكر أنه حينما كانت تظهر قصيدة لأحمد شوقى فى الصفحة
الأولى من « الأهرام » كان البيت كله يقف على رجل .. كنا
نقرؤها بصوت عال ونحفظها ونظل نرددتها فى مختلف المناسبات .
من هذه القصائد قصيدته فى البكاء على نخل السلطان عبد الحميد
وما زلت إلى اليوم أحفظ مطلعها :

«سل «يلنزا» ذات القصد ور هل جاءها نبأ البندور
لو تستطيع إجابة لبتك بالدمع الغزير»

وكان عمى محمود طاهر على صلة وثيقة بشوقي ، وعن طريقه
أتيح لي الجلوس إلى شوقي عدة مرات سواء في محل «صولت»
الحلوانى أو في بيته . وفي إحدى تلك المرات أعطاني قصته «أميرة
الأندلس» وهي مخطوطة لأبدي فيها رأيي ، وكنت وقتها لا أزال
شابا في السادسة عشرة ، ومع ذلك فقد تجمرات وتقنتها بشيء من
العنف ، وكان ذلك غرورا مني ندمت عليه فيما بعد ...

كان أبلو الغالب على بيتنا يتلخص في ثلاثة مظاهر :

الأول : شغف برشاقة اللفظ ، والابتهاج بالتوفيق في العثور
على الكلمة المناسبة للمعنى . لذلك كانت الخطابات التي نتبادلها
تكتب بأسلوب أدبي متأنق .

الثاني : نوع من الحياء يتنبه لزلقة اللسان مهما كانت طفيفة .

والمظهر الثالث يتمثل في قدر من الانطوائية لأننا كنا أسرة
موظفين من أصل تركي وليست لنا أملاك تذكر ، بعد أن أساء
الأبناء إدارة الأراضى التي ورثوها عن جدى ، حتى أصبح
وجودها كعلمه ، ثم ما لبثت أن تبددت .



بدأت تعليمي في كتاب السيدة زينب ، ثم التحقت - كسائر
إخوتي - بمدرسة والده عباس ، وكانت مدرسة مجانية من أوقاف
إلهامي باشا ، وكان يلتحق بها أبناء الفقراء في حين كان أبناء الأغنياء
يلتحقون بمدرسة الناصرية . وكانت تلك المدرسة تخضع على تلاميذها
حظا خاصة كتب عليها بالقصب المذهب « مدرسة والده عباس
باشا الأول » .

قضيت في المدرسة الابتدائية خمس سنوات غاية في العساسة .
كانت ضربات عصي المدرسين تجعل الدنيا تظلم في عيني ، كما كنت
أتعذب حلايا هائلا وأنا أحشر دماغي بمعلومات لا أكاد أفهم منها
شيئا ولا لماذا يعلمونها لنا ... أوكد لك أنني لم أفهم الفرق بين الرى

اللائم وري الحياض إلا بعد أن تخرجت وعملت معاون إدارة في
الصعيد ..

كان طبيعيا أن أرسب في السنة الأولى الإبتدائية ، ولكني
لم أرسب بعد ذلك قط .. كنت أنجح كي أفر من هذا الجحيم ،
ولكني لا أغضب أمي أو أجرعها خيبة الأمل .. كانت هي عماد
الأسرة .. ربنا بيديها ، تحيط ثيابنا ونحن متهمة ، تطبخ وتطعمنا
متكلفة في ذلك أشد العناء ، متحيلة للوصول بنا مستورين لآخر
الشهر . إذا قدمت لنا طعاما نذرا لا يفي ولا يضمن من جوع
ضاحكتنا وصبت علينا ضحكة مرحة ، كأنما اجتمعنا حول المائدة
لعبة مسلية ، فكنا - على ضحكها - ونحن نعلم أنه تمثيل ، نجد
الطعام وفيرا مشبعا لذينا ، وهي التي ربنا بلسانها ، تحننا بغير
إلحاح على الاستقامة والجد والملاكرة ، كسوط صاحب الجواد
الأصيل ، له وقع وليس له لسع .

لا يفوتني أن أذكر للمدرسة «والدة عباس» ميزتين :

الأولى أنها هي التي خرجت الزعيم مصطفى كامل ، فقد كان
بيته قريبا منها ، وحينما التحقت بالمدرسة كان كل المدرسين الذين
علموه قد تركوها الا واحدا هو الشيخ عبد المنعم . وكان يلقى
الاحترام والتبجيل من الجميع لأنه كان يوما مدرسا للزعيم .

أما الميزة الثانية لتلك المدرسة فتتمثل في تلك الصداقات العميقة التي ربطتني بعدد من تلاميذها ، فمازلت محتفظا إلى اليوم بصداقتي للأستاذين محمد عصمت ومحمد لييب الجبالي ، ومازلت أذكر بالخير صديقي المرحوم محمد ذو الفقار الأخ الأكبر للممثل صلاح ذو الفقار ، والمرحوم مصطفى حسن النائب العام السابق .. كلهم تعرفت بهم في مدرسة « والدته عباس » الابتدائية ..

حصلت على شهادة إتمام الدراسة الابتدائية سنة ١٩١٧ ، والتحققت بالمدرسة الالهامية الثانوية (بنياقادن الآن) وكانت تتبع نفس الوقت الذي تتبعه مدرسة « أم عباس » ، ومنها حصلت على شهادة الكفاءة ، ثم انتقلت إلى المدرسة السعيدية ، فالخديوية ومنها حصلت على البكالوريا سنة ١٩٢١ وكان ترتيبي الخمسين بين المتقدمين لتلك الشهادة .

كنت في صباى أتمنى أن أصبح طبيبا لأنى أعشق اكتناه ذلك المجهول الكامن داخل جسم الإنسان ورأسه ، فأردت أن أتفرغ للدراسة أسباب علة وأمراضه ، وأسهم في إسعاف من يحتاجون إلى العون والمساعدة ، وكذلك كنت أومن بأن المهنة الحرة هي أفضل عمل للإنسان فهو فيها سيد نفسه . . . وبعد حصولي على الكفاءة وقفت في مفترق الطرق . . .

كان من الطبيعي أن التحق بالقسم العلمى لأحقق أمنيتى ولكنى

خشيت أن أرسب سنة أو أكثر ، وأشفقت أن أحمل الأسرة
مزيذا من الأعباء والمصروفات ، فأثرت الالتحاق بالقسم الأدبي .

والتحقت بعد ذلك بمدرسة الحقوق العليا ، في وقت كانت
تمثل فيه قمة التعليم العالي ، لا يدخلها إلا المحظوظون ، وكان من
زملائي فيها الأساتذة: توفيق الحكيم ، والدكتور عبد الحكيم الرفاعي
وسامى مازن ، وعبد الكريم أبو شقة ، والمرحوم حلمى بهجت
بلوى . ودرس لنا نخبة من أساتذة القانون وفقهائه ، أذكر من
بينهم الاستاذ الشيخ أبوزيد مدرس الشريعة .. كان رجلا دائم
الابتسام يعالج الشريعة حتى يحيلها شرابا سائغا لو استطاع لصبه
في حلوقنا صبا . . والأستاذ أحمد أمين ، العالم الثبت في قانون
العقوبات ، والمرحوم الدكتور أحمد نجيب الهلالى .. حين دنطل علينا
أول مرة حسبناه — لنحافته وصغر سنه — تلميذا مثلنا ، وما كاد
يتكلم حتى انعقدت ألسنتنا وفغرت أفواهنا إعجابا به ، فقد هلم
في درسه الأول كل ما بين أيدينا من كتب قديمة بالية بكلام
جديد تشع منه الحياة . .

حين التحقت بكلية الحقوق كنت متشبعا بمبادئ الحزب
الوطني ، فقد كانت « اللواء » هي جريدة الأسرة المفضلة ،
وإن لم يمنعنا ذلك من التعلق بسعد زغلول ومتابعة أحداث ثورة
١٩١٩ بحماسة شديدة ، فما أكثر ما كنت أصحب أبي وشقيقى

إبراهيم وإسماعيل إلى الأزهر أو بيت الأمة، أو شادره تمام في ساحة
فسيحة لأستمع إلى خطباء الثورة ، وتبهرني أصواتهم المجلجلة حتى
أصبحت الخطابة من بين هواياتي :

وأحيانا كان الانجليز يسلمون الطرق المؤدية للأزهر ليمتنعوا
الجماهير من حضور اجتماعات الثورة ، فكنت أسير مع أبي
وأخوي في طرق ملتوية وأزقة ضيقة حتى نصل إلى الأزهر
ونستمع إلى خطباء الثورة ، ونردد مع الجموع أناشيدها ،
ومازلت أحفظ من بينها نشيدا مقلعه :

رسول السلم إلى مصر . انثر في الطرق لنا الزهر

وكان أفراد الأسرة يتخاطفون بلهفة شديدة ما يصل إلى أيدينا
من منشورات الثورة . . وقد سرت في بعض المظاهرات الصاخبة
التي كانت تكسح شوارع القاهرة ، وحين كان الانجليز
يطلقون علينا النار كنت أجرى مع الجارين .

ومازلت أذكر إلى اليوم الجموع الغفيرة من جميع طبقات
الأمة التي خرجت لتشيع جنازة ابن القبائبي في حي الركية .
وكان قد قتل برصاص الإنجليز . .

في تلك الأيام قرأت كل ما وقع في يدي من كتابات عبد الله
النديم ومصطفى كامل ، وكل ما نشر عن حادثة دنشواي . . وهكذا

التحقت بمدرسة الحقوق وقد تشبع وجداني حتى الثمالة بحب مصر .. وعندما حدث الخلاف المعروف بين سعد وعللي ، بين الوفد والأحرار اللمتوريين . . اجتاحت بيتنا موجة عارمة من الكآبة ونخبة الأمل لفرقة الصف الوطني ..

قبل أن ألتحق بمدرسة الحقوق كنت قد التقيت بمؤلفات المنفلوطي وجبران خليل جبران .: أجرت دعوى مع «ماجولون» ، وترنمت بشعر المهجر وأنا في الخامسة عشرة من عمري . . وقادني أخي إبراهيم في دروب الأدب الانجليزي فقرأت كتباً لديكتر وروبرت لويس ستيفنسون وأديسون وغيرهم ...

أما في الحقوق فقد كان على أن استكشف قارة جديدة مختلفة عن منطقة الأدب والفن والشعر والتاريخ والسياسة التي تعرفت عليها من قبل . . عرفت في مدرسة الحقوق أن القانون رياضة ذهنية عليا ، تقارع فيها الحججة الحجة ، والإثبات علم الإثبات :

ودخلت مع زملائي في المدرسة في سباق حامي الوطيس كانت حدته تزداد كلما اقتربنا من التخرج . . وانكيت على كتب القانون ألهمها وثمة حلم يراود خيالي بالسفر لإتمام دراستي في جامعات أوروبا، حيث البحث العلمي الحر وعباقره فقهاء القانون وكاد الحلم يتحقق لولا هامش في أحد الكتب عن الاتفاقية المصرية السودانية بشأن تسليم المجرمين ، أهملت ذلك الهامش وكان

موضع سؤال ، فجاء ترتيبى الرابع عشر فى اللسانس ،
وسافر الأربعة الأوائل : حلمى بهجت بلوى ، وطه السيد نصر ،
وعبد الحكيم الرفاعى ، وطالب رابع يدعى زهدى .. فى بعثات
إلى الخارج ، فى حين بقيت أنا أقضى فترة التمرين بناية الخليفة
ثم أعمل محاميا بالاسكندرية ودمهور فترة قصيرة ، عينت بعدها
معاوناً للإدارة ..

ومن أبرز آثار دراستى للحقوق شغى الواضح بدراسة الجريمة
والمجرمين .. لعلها مخلفات رغبتى الدفينة فى دراسة الطب واستكشاف
كيفية تكوين الانسان الجسمى والعقلى .. وبلغ من هذا الشغف
أننى انشغلت فترة عقب تخرجى بكتابة عدة أبحاث عن الأحداث
المنحرفين مدعومة بالاحصاءات والمقارنات ، وألقيت بعض المحاضرات،
العامة حول هذا الموضوع .

فى أول يناير سنة ١٩٢٧ تسلمت عملى الجديد معاوناً للإدارة
بمركز منفلوط حيث قضيت أهم سنتين فى حياتى على الإطلاق .

أتيح لي خلالهما أن أعرف بلادى وأهلها وأنخالط الفلاحين عن قرب ، وأعيش في الحقول بين نباتها وحقولها ، وأكل بصلها وسريسها ، بل لقد وجدت فيهما معادتي عندما أصبح الحمار يزامننى طول النهار .

أهمية هاتين السنتين ترجع إلى أربعة أشياء :

أولها : استقلالى في المعيشة ، أدخل وأخرج كما أشاء ، ومع ذلك فى كل مرة كنت أضع فيها المفتاح فى الباب إذا عدت متأخراً بالليل ، كنت أشعر بشيء من التيب كأتى فى بيتنا القديم وأمى تنتظر .

والثانى : اتصالى المباشر بالطبيعة المصرية والحيوان والنبات : كنت قبل ذلك لا أفرق بين القمح والشعير ، ولا أعرف عن الريف سوى منظر الحقول كما يبدو من نافذة القطار . ولعلك تلاحظ فى القصص التى كتبتها فى ذلك العهد مقدار التهامى بالنبات والحيوان .. حقل القطن ، الحماموس المربوط على البرسيم الخ ..

ثالثاً : اتصالى المباشر بالفلاحين والتعرف على طبائعهم وعاداتهم.

رابعاً : اتصالى المباشر أيضاً ، وبحرية ، بالجنس الآخر ، وقد عشت هناك تجربة حب خصبة عميقة ..

وسجلت تلك المرحلة على مستويين :

المستوى الوصفي في « نخلها على الله » ، وجعلت محورها تأمل أسباب تلك الهوة التى تفصل بين الحكومة والفلاحين .. وقد دهشت أشد الدهشة وأنا أكتبها بعد مرور ثلاثين سنة على التجربة ، ودون أن تكون لدى أى مخطوطات أو مذكرات ، ومع ذلك فقد وجدتهى لا أزال أحيى بكل وجداني في منفلوط سنة ١٩٢٧ و ١٩٢٨ :

أما المستوى الثانى فهو التصوير القصصى في مجموعة « دماء وطن » ، وهى عبارة عن صعيديات تدور في منفلوط ، ولها بقية في مجموعة « أم العواجر » مثل قصتى « إزازة ريحة » و « حصر الجامع » .



قد يكون من المناسب أن أتوقف قليلا هنا لأروى قصتى مع القصة ، ومع الكتابة بشكل عام ..

بدأت أكتب في سن مبكرة ، في حوالى السادسة عشرة ..

ومعظم كتابات تلك المرحلة تجارب ساذجة لم أحن يجمعها أو الاحتفاظ بها . ثم بدأت أكتب القصة القصيرة وأنا طالب بمدرسة الحقوق ، وبعد تخرجي .. وكنت متأثراً في كتابتها بالأدب الروسي أكثر من تأثري بالأديين الانجليزى والفرنسى . فقد وجدت في الأدب الروسي أن كل شخص تقريبا مشغول بقضية كبرى ، هي قضية خلاص الروح ..

ينحيل إلى أن الأدب الصادق هو الأدب اللئى ، وإن سجل وعبر وحلل وكتب بأسلوب واقعى ، لا يكفى بذلك ، بل يرتفع إلى حد التبشير ، وهذا ما وجدته في الأدب الروسي فسحرتنى .

وينحيل إلى - مرة أخرى - أننا لا نستطيع أن نفهم روسيا إلا إذا فهمنا أنها تؤمن - لا أخرى لماذا ؟ - بأن لها رسالة عالمية هي تخليص البشر كافة . وقد يكون في ذلك تفسير للدعوة العالمية للشيوعية ، كما قد يكون من الممتع حقاً مراقبة أثر التعايش السلمى اللئى أصبحت تنادى به أخيراً على هذا الشعور اللئى المتغلغل فيها :

نشرت أوائل قصصى فى صحيفة « الفجر » اللئى كانت تصدرها المدرسة الحديثة برئاسة أحمد خيرى سعيد ، ومن بينها قصة كتبها وأنا واقع تحت تأثير الكاتب الأمريكى إدجار آلن بو (1) ، وأخرى أبطالها من القطط والكلاب اسمها « فلة - مشمش : لولو » .

(1) وهى قصة « السخرية أو الرجل ذو الوجه الأسود » .

وكانت « قهوة ديمتري » هي أول قصة نشرتها في جريدة
« السياسة » ، وقد خرجت منها بدرس في انتفعت به طول حياتي ..
فقد وصفت فيها قهوة حقيقية موجودة في مدينة « المحمودية » ،
وسجلت فيها الواقع كما هو ، وصورت العملة بطربوشه المائل
كما رأيت تماماً .. مجرد تصوير بريء لم أقصد من ورائه شيئاً ..
فإذا بالعملة يغضب علي غضباً شديداً ويظنني أهراً به .

حرصت فيما بعد علي أن أتجنب مثل هذه المطابقة ، بعد أن
فهمت أن الأدب الواقعي ليس هو التصوير الفعلي ، وأصبحت
الشخصيات التي أرسماها ليست منقولة عن فرد واحد ، بل عن مجموعة
من الأفراد .



وأعود إلى متلوط لأسجل الانقلاب الخطير الثاني في حياتي .
كنت راقداً بعد العشاء على السرير بعد نهار أنهك روجي وأن له
جسدي ، أقلب - ولا أقرأ - صحيفة يومية ، فإذا بنظري يقع
على إعلان لوزارة الخارجية بأنها ستعقد مسابقة تمين الفائزين فيها
بوظائف أمناء المحفوظات في القنصليات والمفوضيات .

إلقاء النظرة على الإعلان كان مجرد مصادفة .. ولكنها قلبت
حياتي رأساً على عقب ، فقد تقدمت للمساابقة ، ونجحت وإن جاء
اسمي في ذيل قائمة الفائزين ، فصدر الأمر بتعييني أميناً لمحفوظات

القنصلية المصرية في جدة باعتباره أسوأ المناصب الشاغرة وقتذاك .
ما أبلغ هنا الانقلاب في حياتي ا

في جدة فيما بين عامي ١٩٢٩ و ١٩٣٠ حدثت في حياتي
ثلاثة أحداث هامة :

رأيت المسلمين يأتون للحج من جميع أرجاء العالم فيكونون
لوحة شامعة كان لها أقوى الأثر في نفسي .. وهناك درست المنهج
الوهابي ومشكلات الحج والكورتينات .. وكتبت حولها عدة
مقالات في مجلة « الرابطة الشرقية » ..

والتقيت في جدة بالعقيلة الغربية المنظمة .. ممثلة في بعض
رجال السلك الدبلوماسي .. من أهمهم « سان جون فيليبى »
المستشرق البريطاني الذي قام بلور هام لحساب مخابرات بلاده ،
واجتاز « الربيع الخالى » وألف عنه كتابا ، وكان در مولن «

قنصل هولندا في جدة ، وكان هو الآخر مستشرفا تخصص في وضع
الخرائط عن الجزيرة العربية ..

وفي تلك الآونة كان النشاط الدبلوماسي قليلا ، فرحت أقضى
وقت فراغي في مكتبة القنصلية حتى قرأتها عن آخرها .. وفيها
اكتشفت تاريخ الجبرتي لأول مرة ، وفتنت به أشد الافتتان ،
فلم أعرف كاتباً أو مؤرخاً استطاع أن يصور روح الشعب المصري
مثله ، ومنذ ذلك الحين وأنا شديد الاتصال الروحي بالجبرتي ،
حتى لقد وقعت عدداً من مقالاتي الأولى باسمه : « عبد الرحمن
ابن حسن » .. ومن أهمها ست مقالات عن « الدعابة في المجتمع
المصري » كان هو مصدرى فيها ، ونشرتها في جريدة « البلاغ » ،
وأرجو أن تضاف إلى أحد مجلدات هذه الطبعة (١) ..



نقلت من مجلة إلى استامبول سنة ١٩٣٠ ، وهناك أتيت لي
أن أرقب من قرب تلك التجربة الخطيرة التي قام بها مصطفى
كمال حين حول دولة شرقية إسلامية إلى دولة علمانية حديثة يتفصل
فيها الدين عن الدولة ، وقد قرأت عن مصطفى كمال كثيرا والتقيت
به أكثر من مرة وربما أتيت لي أن أكتب عنه يوما .
وفي استامبول ارتلعت القبة لأول مرة ، وتعلمت أن
للقبعات علما وأصولا ، وأن ما يصلح للنهار أو الرحلات

(١) أخيفت بالفعل الى كتاب « فكرة فابنسلما » .

لا يصلح للمساء أو السهرة ، وأن لكل زى القبعة التي تتناسب معه
واضطرت - بحكم الوظيفة - إلى شراء متة أنواع مختلفة
من القبعات بالإضافة إلى الطربوش .

وبنهاي إلى تركيا ، عدت إلى الأرض التي هاجر منها جدي
وعثرت هناك على أقرباء لنا سكنت عندهم ، كما تعلمت التركية
على كبر وأتقنتها . . فلم تكن اللغة التركية تستخدم في بيتنا إلا
للسباب في لحظات الغضب . . كل ما تعلمته منها في مصر لا يزيد
على كلمات مثل : أدب سيس ، خرميس ، سكر بره . .

وحاولت الاتصال بأدباء تركيا ، وأسعدني الحظ بمقابلة
الشاعر عبد الحق حامد - شكسبير تركيا - في أخريات أيامه
والشاعر يحيى كمال ، ولكني لم أعر على الشاعر محمد حاكف
وعلمت أنه فر من تركيا بعد الحركة الكمالية ، وأقام في مصر
زمتا .

وبعد أربع سنوات حافلة قضيتها في تركيا نقلت إلى روما .
فانتقلت من دكتاتورية أتاتورك إلى فاشستية موسوليني ، وكما
تعلمت التركية تعلمت الإيطالية ، وأقبلت على الأدب الإيطالي
أعترف منه . وقرأت مسرحية موسوليني الوحيلة « مائة يوم »
وكتابا آخر ألفه بعنوان « اخي أرناالدو » وعلمت أنه كان يكتب

خطبه وبياناته الرسمية بنفسه ، فكانت قطعاً من الأدب الحار
المتب .

في تلك السنوات بدأ اتصالى المباشر بالحضارة الأوروبية ،
وأخذت موقف التلميذ في الموسيقى والتصوير والمعارض والمتاحف
والمسارح ، وإذا كانت الثقافة في روما وحركة التجديد والنشاط
والابتكار لا تبلغ الذروة التي بلغت في باريس ، فقد كانت تناسب
شخصاً مبتدئاً مثلى ، معلمها واضحة ملموسة ، وضجتها معلومة
وحياة الليل فيها لم تكن صارخة كما يقال الآن ، فوجدت نفسى
غارقاً في عصر النهضة الذى نقل أوروبا كلها من الظلام إلى النور .
كل بضاعتى في الموسيقى والتصوير وبقية الفنون ، الفضل فيها
أرده إلى السنوات الخمس التي قضيتها في روما .

ورغم ذلك فقد كنت أشعر دائماً أن فى داخلى شيئاً صلباً
لا يلبس بسهولة فى تيار حضارة الغرب ، وقد وضحت ذلك
مرة فى مقال قارنت فيه بين الأثر الذى تركه روما فى القادمين
إليها من الشمال والتأثرين إليها من الجنوب ، ولاحظت أن أهل
الشمال ينهرون بشمسها وحضارة عصر النهضة ، أما أنا فقد وصلتها
وعندى قمر أكبر من اللازم من الشمس . . عندى حضارة ..
إن لم تق . . فهى تماثل حضارتها ، وعندى دين هو نظام متكامل
فيه الغناء .

عشت في روما مع أطباع موسوليني وبهلوانيته ، وزرت ألمانيا
وسمعت هتلر ورأيتة هو وأعدائه وهم يؤججون الحركة النازية
بالشعارات الضخمة ومشية الأوزة .

وطوال تلك السنوات لم أقطع عن التفكير في بلادى وأهلها
كنت دائم الحنين إلى تلك الجموع الغفيرة من الغلابة والمساكين
الذين يعيشون برزق يوم بيوم . وحين عدت إلى مصر سنة ١٩٣٩
شعرت بجميع الأحاسيس التي عبرت عنها في « قنديل أم هاشم » :
إن بطل القصة شاب يريد أن يهز الشعب المصرى هذا حينها
ويقول له :

« اصحح : ، تحرك ، فقد تحرك الجهاد ! . . »

لإنها قصة غريبة سجدا كتبها في حجرة صغيرة كنت أستأجرها
في حى عابدين ، وعشت فيها لومة عاطفية مثيرة عبرت عنها
في أناشيد « بينى وبينك » التي تجدها في نهاية هذا الكتاب .

واسم إسماعيل . بطل « قنديل أم هاشم » أنحلته من اسم
صديق لى يدعى إسماعيل كامل ، كان آخر منصب شغله هو
سفير مصر فى الهند ، فقد كان يمثل فى نظرى محاولة المزوجة
بين الشرق والغرب .

إن اسمى لا يكاد يذكر إلا ويذكر معه « قنديل أم هاشم »
كأنى لم أكتب غيرها . . . وكنت أحيانا أضيق بملك ولكن كثيرين

حدثوني عنها واعترفوا بعمق تأثيرها في نفوسهم . . منهم أديب
يمنى قال لي لقد أحسست أنك تصفني حين أعود من القاهرة إلى
العين . . وقال لي بائع كتب قديمة : مش القصة اللي فيها واد بياكل
بفتيك في أوربا وأهله بياكلوا طعمية في مصر ! !

و حين أحاول البحث عن سبب قوة تأثير «قتليل أم هاشم»
لا أجد ما أقوله سوى أنها خرجت من قلبي مباشرة كالرصاصة
وربما لهذا السبب استقرت في قلوب القراء بنفس الطريقة . .



تقلبت في وظائف وزارة الخارجية ، وشغلت فترة وظيفة
مدير مكتب الوزير ، وكانت السفارة السرية للوزارة في درج
مكتبي ، وعملت مع النحاس والقراشي وإبراهيم دسوقي أباطة
وإبراهيم عبد الهادي وأحمد محمد خشبة . .

وفي سنة ١٩٤٢ وجدني أشغل وظيفة مرموقة وقد بلغت
السابعة والثلاثين من عمري ومازلت أعزب ، فتزوجت كريمة
عبد اللطيف سعودي المحامي وعضو مجلس النواب عن الفيوم . .
ولم تدم سعادتي معها أكثر من ثلاثة أشهر ، أصيبت بعدها
بمرض خطير مؤلم سحب النور من عينيها ، وسرعان ما توفيت
بعد أن أنجبت لي وحياتي « نهي » . وتركت في نفسي حسرة
لا تقضى .

وأثناء عملي بديوان وزارة الخارجية توثقت صلتى بالمحقق
البحاث الأستاذ محمود شاكر ، وقرأت معه عددا من أمهات كتب
الأدب العربي القديم وحواوين شعره . . . ومنذ ذلك الحين وأنا
شديد الاهتمام باللغة العربية وأسرارها ، وفي إعتقادي أنها لغة
عبقرية في قدرتها على الاختصار الشديد مع الإيجاء القوي . .

ولست أنجبل من القول بأنني منذ أمسكت بالقلم وأنا ممتلئ
ثورة على الأساليب الزخرفية ، متحمس أشد التحمس لاصطناع
أسلوب جديد أسميه الأسلوب العلمي الذي يهيم بالدقة والعمق
والصدق . . . ولقد أرضى أن تغفل جميع قصصي وكتاباتى ولكنى
سأحزن أشد الحزن إذا لم يلتفت أحد إلى دعوتى للتجديد اللغوي
في محاضرتي و حاجتنا إلى أسلوب جديد ، (١) وفي كثير من
كتاباتى الأخرى . . . والأسلوب الذي أطلب به هو أسلوب علمي
يتميز بطلب الحتمية والدقة والوضوح ، لأن اللفظ عندي هو
وعاء الفكر ، ولا وضوح لفكر إلا بهنا الأسلوب العلمي
الدقيق . .

ومفهوم الحتمية . . حتمية اللفظ - هو أن يختار كل لفظ
بدقة ليؤدي معنى معيناً بحيث لا يمكنك أن تحلّفه أو تضيف إليه
لفظاً آخر أو تكتب لفظاً بدلاً من آخر . . . ولذلك قد أكتب

ار (١) أرجو أن تراجع نصها في كتابي « خطوات في النقد » .

الجملة الواحدة ثلاثين أو أربعين مرة حتى أصل إلى اللفظ المناسب
الذى يتطلبه المعنى . . .

وأهمية هذه الدعوة ترجع إلى أنها تعود الذهن على عدم
استعمال ألفاظ عامة ، معانيها غير محددة ، وموضوعة في مكانها
بلا سبب واضح . . . فمثل هذه الألفاظ لا تحمل بالمعنى فقط ، بل
تشل قلرة الذهن على التفكير الناصح المحدد . . . وللملك أضيقت
أشد الضيق باستهانة الكتاب باللفظ واستخدامهم كلمات بلا
معنى . . .

ولكنى أشرت مع ذلك كله ألا يبدو على الكلام أثر من عرق
الكاتب وجهده ، بل لابد أن يخفى هنا كله حتى ليبدو الأسلوب
شديدا البساطة . . . عليك إذا حذفت على العود ألا تسمع الناس
خبطة الريشة ، وإذا كتبت ألا تسمع القارئ صرير القلم . . .



وتقلت سنة ١٩٤٩ سكرتيرا أول للسفارة المصرية في باريس
إن روما بالنسبة لباريس أشبه بمسرح صغير بالقياس إلى محيط
هائل بلاقرار . . .

وكان أهم ما شعرت به في باريس ، وأعظم ما عشته فيها
هو ذلك الإحساس القاهر بطعم الحرية ، ولم أكن ذقتها بهذا
الشكل لا في القاهرة ولا في جدة ولا في تركيا ، ولا حتى في

روما : . في باريس كل إنسان حر . . والحكومة هناك لا تشعر
بها إلا في شخص رجل المرور فقط لا غير . .

وعلى حرب الفن التقيت بزواجى الثانية ، جان ميرى جيرو
لقت لوحاتها وتمثيلها نظرى ، ومن خلال المناقشات الفنية
تولد الود ، فالحب الذى نذبح على قار هادئة . . وتزوجنا سنة
١٩٥٤ ومن أجلها تركت السلك الدبلوماسى لأعمل في وزارة
التجارة والصناعة مديرا لمصلحة التجارة الداخلية :

وقبل ذلك عملت مستشارا لسفارتنا في أنقرة سنة ١٩٥٢
وبقيت فيها عامين رقيت بعدها وزيراً مفوضاً لمصر في ليبيا . .

وفي سنة ١٩٥٥ أنشئت مصلحة الفنون بوزارة الإرشاد
القومى ، فكانت أول وآخر مدير لها ، إذ ألغيت سنة ١٩٥٨
فانتقلت مستشارا للدار الكتب ، حيث أتيج لى أن أفرغ لقراءاتى
وأبحاثى سبعة أشهر ، قدمت بعدها استقالتى من الحكومة :

وخلال السنوات الثلاث التى عملت فيها في مصلحة الفنون
تعمرت وشاركت وتقدت المنطوط العريضة للنهضة الفنية في
مصر ، ابتداءً من إنشاء المعاهد الفنية ومسرح العرائس ، وأوركسترا
القاهرة السيمفونى وكورال الأوبرا . . حتى إنشاء فرقة «باليل
ياعين ، « و « ندوة الفيلم المختار » التى تخرج فيها عدد غير قليل
من شباب مخرجى السينما المصرية ونقادها . .

وفي إبريل سنة ١٩٦٢ عينت رئيساً لتحرير مجلة «المجلة» وظللت أتولى مسئوليتها حتى ديسمبر ١٩٧٠ وطول تلك السنوات حاولت أن أحافظ للمجلة على شعارها الذي اتخذته لنفسها منذ انشائها ، وهو « سجل الثقافة الرفيعة » ، فسعيت ما وسعيت السعي لوصولها بالجامعات المصرية بنشر أبحاث أساتذتها النابغين كما حاولت ربطها قدر الامكان بمشاكل المجتمع الواقعية ، وما من بحث قيم بعيد عن النغمة الخطائية والدعائية والتبسيط إلا نشرته فيها ، بل وسعيت إليه وطلبتة .

لم أتصور وظيفة رئيس التحرير على أن الدولة سلمته مجلة ليتبجح فيها على هواه ، ويطلع على القراء كل عدد بمقال له أو عنه ، بل إن واجبه يفرض عليه أن ينشر في المجلة أحسن ما يصله ومن بين ما يصله مقالته هو ، فإذا وجد فيها يصله ما هو أفضل منها لم ينشرها .

يبدو أن زحمة العيش وتشابك المصالح كانا يحولان بين العناصر

العلمية والأحيية الممتازة وبين التنبه إلى دورها في احتضان
« المجلة » وتبني رسالتها . وما لم تشعر هذه العناصر بمسئوليتها عن
أمثال هذه المجلات الثقافية الجادة ، فسنظل نتضج في بئر غير
فياضة .

ورغم ذلك فقد نجحت في تحويل مقر «المجلة» إلى ندوة متصلة
لا تكاد تنفص ، يشارك فيها عدد كبير من شباب الأدباء والباحثين
احتضنت « المجلة » إنتاجهم ، وكان لها شرف تقديم الكثيرين
منهم إلى القراء لأول مرة .

هل يهملك أن تعلم بعد ذلك أني نلت جائزة الدولة التقديرية
في الآداب سنة ١٩٦٩ ، وأنى أشرف بعضوية المجلس الأعلى
لرعاية الآداب والفنون والعلوم الاجتماعية ١٩ .



وأعود لوصل ما انقطع من الحديث عن كتاباتي . . لقد عالجت
معظم فنون القول من قصة قصيرة ورواية وتقد ودراسة أدبية
وسيرة أدبية ومقال أدبي ، وترجمت عددا من القصص والمسرحيات
ولكن تظل القصة القصيرة هي هواي الأول ، لأن الحديث فيها
عندى يقوم على تجارب ذاتية ، أو مشاهدة مباشرة ، وعنصر
الخيال فيها قليل جدا ، دوره يكاد يكون قاصرا على ربط الأحداث
ولا يتسرب إلى اللب أبدا . .



وأهم الأفكار التي ألحقت عليها في قصصى هى :

أولا : الإحلاء من شأن الإرادة وجعلها أساسا لجميع الفضائل
فالعالم فى نظرى معركة كبيرة ، والسلاح الأول الذى يستخلمه
الإنسان فى خوضها هو الإرادة . . وما أكثر ما وصفت شخصية
رجل طيب ولكنه ضعيف ، فتكون النتيجة الحتمية أنه يجزر
جزرا . . . وهنا واضح فى قصص مثل « نهاية الشيخ مصطفى »
(نشرت فى جريدة « السياسة » سنة ١٩٢٧) « وأم العواجز »
« والساحفة تطير (١) » . .

ثانيا : الشغف بالدراسات والتحليلات النفسية وكانت لى
قراءات مستفيضة فى علم النفس وتراجم كبار الفنانين المصائبين

(١) القصة الثانية فى هذا الكتاب .

بتمزقات روحية ونفسية وتأثرت بأراء فرويد وآطر . . . ومن القصص التي يتضح فيها هذا الشغف « الفراش الشاغر » و « سوسو » (مجموعة « عنتر وجوليت ») و « امرأة بغير زجاج » (مجموعة « أم العواجز ») وأشير فيها إلى أن كلا منا خزانة مغلقة لا يعرفها أحد ، وأن سر الحياة في المقدرة على الجذب ، وفيها تعبير غريب جدا في كلمات قليلة « وعجز يدي عن الامتلاك » ، إنه أصدق وصف لأشخاص تضيع منهم محافظتهم وأموالهم . . . وزوجاتهم . لافتقارهم للمقدرة الإيجابية على الجذب .

ثالثا : التنبه لفارقات الحياة ، وأول هذه الفارقات جبروت الإنسان وضعفه في وقت واحد . ومن هنا تنشأ نغمة السخرية التي تمرى في كثير من قصصى .

رابعا : الاهتمام بوصف الحيوان ، ومن أمثلة ذلك قصة « فلة - مشمس . لولو » ، « عنتر وجوليت » ، ووصف الخمار في « نخلها على الله » ، والجمل والبقرة والماعز في « صبح النوم » .

خامسا : في المرحلة الأولى انشغلت بالجنس ، فصورت الغريزة الجنسية كقوة واعية لها إرادتها المستقلة التي تنفذها من خلال البشر غير مهتمة بقوانينهم أو أعرافهم . وفي قصة « احتجاج »

(مجموعة «أم العواجز») صورت سيطرة هذه الغريزة على بيت ، لذلك
تعلمت أن أكثر فيها من المصطلحات الفسيولوجية : في الحامل
ليلة اللسحة ، ضيل القوط الصغيرة المبقعة ، رائحة العرق .

ومتد اشتغلت بكتابة القصة القصيرة ، وأنا أحاول دائما
العثور على أشكال فنية جديدة . ولعل في قصة « البوسطجي »
(مجموعة « دماء وطين ») كنت أول من استخدم « الفلاش
باك » أي البدء بالأحداث المتأخرة في القصة . لقد كتبت هذه
القصة في استامبول ومازلت أذكر تلك الليلة التي كتبت فيها وصف
ليل الصعيد ، وكيف شعرت برغبة شديدة ، وأنا أكتبه . . . ولقد
سرتي أن سمعت من بعض من قرعوا القصة أنهم أحسوا عند هذا
الجزء بنفس الرغبة (١) . .

وفي قصة « السلحفاة تطير » (في هذا الكتاب) استخدمت
الشكل الدائري ، فأنتهت القصة حيث بدأت .

وقد تكون رواية « صح النوم » أحب أعمال القصصية إلى
نفسى لأنها تطبق صارم للمبدأ الذي أنادى به في ضرورة التزام

(١) « ليل في ظلمة العمى . . تفتح به الكون مرغما ، هبط على الفضاء حملا
ثقلا ، احاط بالأرض كالقيد ، على الحقول كاللكن ، ولف القرى كالضماماد .
والحدر - ولاحد لاتساعه - إلى الشقوق فاحتواها . ثم تلفت يبحث عن مسدائل
النفوس التي يعلم أنها تستقبله وتتفريه ، فاحتلها يتعطر فيها . هو الآن في كل
زورة لكرم النحل يتسلل كاللص إلى قلب عباس ، على ظلمة منه . . »

الدقة والعمق في أسلوب الكتابة . فليس فيها لفظ واحد لم يكن موضع جس ووزن ، وفيها صفحات كاملة لا يتكرر فيها لفظ واحد . والمسألة ليست صنعة بقدر ما هي ثراء في المعاني والأحاسيس التي تتطلب ألفاظا لا تتكرر . ومن الأجزاء التي أعتقد أنه حالفني التوفيق فيها منولوج التربي الذي ينجى الطبيعة ، فالإنسان لا يلتحم مع الطبيعة التوحاما كاملا إلا عند الموت . والتربي في الرواية هو صاحب الحان الذي لا يستطيع أن يرى الناس إلا على حقيقتهم وهم سكارى ، فلما أغلقوا له الحان لم يجد أمامه سوى الموتى ليرى فيهم الإنسان على حقيقته .

وإلى جوار القصة ، والمقال الأدبي . لا الصحفي . أسهمت بقدر لا بأس به في النقد والدراسات الأدبية ، فكثرت تاريخ «فجر القصة المصرية» بأسلوب درامي يجمع بين الحقائق العلمية والشويق القصصي ، واهتمت فيه بإبراز المقارقات التي تثير السخرية كقولى عن الدكتور محمد حسين هيكل حينما نشر روايته: « زينب » بتوقيع « مصرى فلاح » : إنى لم أر رجلا مثله يتكرر حين يتشرف .

ويبدل كتابى « خطوات في النقد » على اتصالى منذ وقت مبكر بالحركة الأدبية في مصر رغم بعلنى المادى عنها ، ففيه مقالات عن ديوان رامى « ومصع كليوباترا » لشوقى « وأهل الكهف » لتوفيق الحكيم .

وأعرف أنى منهم بأنى ناقد تأثرى ، ولكنى فى مقالى عن « مصرع كليوباترا » مثلا تحدثت عن أدق تفصيلات المسرحية فلم أترك حتى الشخصيات الثانوية . وفى مقالى عن « عودة الروح » لتوفيق الحكيم لعلى كنت أول كاتب مصرى يثير قضية الفن للفن والفن للحياة ، وقد أُنحلت على الرواية أن الذى يدافع عن مصر فيها رجل فرنسى !

وفى مقالى عن « المستحيل » لمصطفى محمود تحدثت عن كيفية نشوء الفكرة لدى الكاتب ، ثم كيف يخرجها على الورق ، كما قلمت تفسيراً اجتماعياً لشخصية كشكش بك يتضح منه مدى حبه لمصر وإشفاقى عليها .

وأزعم أنى أسهمت فى تطوير الكتابة الفكاهية ، خير ما يمثلها كتابى « فكرة فابتسامة » فالفكاهة فيه تقوم على المفارقات العقلية ودقة الملاحظة لسلوك الناس ، ومن مقالاته القرية إلى قلبى « خرج ولم يعد » و « الحكاية وما فيها » و « سبعة فى قارب » التى قلمت فيه تفسيراً لكل النوازع الفنية .

ومما أحزنيه صداقاتى العديدة بالأدباء الشبان واحتفائى بكتاباتهم على اختلاف مذاهبها ، فالتنو على الجيل الصاعد ليس مسألة عاطفية فى نظرى ، فالقنان الصادق هو الذى يشعر أن المبدع أو الهيكل الذى يعيش فيه يجب أن يستمر وأن يسلمه جيل إلى

آخر . هناك بالطبع لذة الأب وهو يرى ابنه يتقدم ، ولكن اللذة الأساسية هي المتصلة بوجود الفن واستمراره ،

لعل ذلك يفسر كثرة المقدمات التي كتبها لتقصص الأدباء الشبان ، وقد سمعت من يقول إنني جاملهم ، وللواقع أنني لم أكذب في أى مقلمة كتبها بل قلت الحقيقة بأسلوب رقيق ، ولكني أغضب حينما يوصف تقدي بأنه « دبلوماسى » ، لأن هذا معناه أنه تقدي متافق ، وأنا سعيد بتقديم عدد كبير من الأدباء الشبان وبصفة خاصة محمد سالم والشبان الستة الذين اشتركوا في إصدار مجموعة « عيش وملح » ولذلك حرصت على ضم هذه المقدمات إلى هذه الطبعة من مؤلفاتي (١).

وكانت لي مشاركة لا بأس بها في الترجمة ، فرجمة مسرحيتي « الطائر الأزرق » لميرلينك و « دكتور كنوك » لجول رومان وروايات : « أنتوني كروج » لتوماس مان ، « ولعب الشطرنج » لستيفان زفايج ، « والبلطة » لميخائيل مادوفيانو ، وسيرة اسكندر دوماس التي كتبها إديث سوندرز بعنوان « الأب الضليل » بالإضافة إلى كتاب « القاهرة » للزموند ستوارت ، كما قمت بمراجعة ترجمة عدد من المسرحيات العالمية التي أصدرتها وزارة الثقافة .

(١) ستضاف إلى كتاب « انشودة البسامة » .

أما الظاهرة الغربية التي أثار كثيرا في تحليلها وأنا أتأمل حياتي وإنتاجي ، فهي أنني وإن كنت من أصل تركي قريب ، فلنني أحس بأني شديد الاندماج بتربة مصر وأهلها ، وفي بعض الأحيان يرجعني هذا الشعور رجاء عنيقا .. ومعرفتي باللغة العامية المصرية وتعبيراتها تفوق ما حصلته منها مباشرة . قد يكون ذلك راجعا إلى الفطرة والخلص والإحساس غير الواعي ، ولعل هذا الحب هو الذي يميل بي إلى استخدام بعض الكلمات العامية في كتاباتي رغم أنني من المهووسين بالفصحى .

وأثناء إقامتي الطويلة في أوروبا كان أكثر ما أحن إليه في مصر هو أحيائها الشعبية القديمة التي أسمع في أزقتها كلمات مثل « اجرنها » و « يادلعدي » ، وأعائش تلك الروح الشعبية الحلوة الصابرة التي حاولت تصويرها في « قنديل أم هاشم » ..
ياأنهى ..

ها أننا قد فتحنا لك قلبي ، وقدمت لك في مستهل هذه الطبعة الجديدة الكاملة من مؤلفاتي ما قلرني الله عليه من سيرتي وآرائي ، أيا كان حكمك عليه فسأتشفع عندك بمثل فرنسي معروف يقول :

« إن أجمل امرأة لا تستطيع أن تمنح إلا ما عندها - لا أكثر .. »

يحيى حتى
(مايو ١٩٧٤)

قوله في الحاشية

كان (١) جلى الشيخ رجب عبد الله إذا قدم القاهرة وهو صبي مع رجال الأسرة ونسائها للتبرك بزيارة أهل البيت ، دفعه أبوه إذا أشرفوا على مدخل مسجد السيدة زينب ، - وخريرة التقليد تنهى عن الدفع - فيهوى معهم على عتبة الرخامية يرشقها بقبيلاته ، وأقدام الداخلين والخارجين تكاد تصدم رأسه . وإذا شاهد فعلتهم أحده رجال الدين المتعالمين أشاح بوجهه ناقماً على الزمن ، مستهيناً بالله من البدع والشرك والجهالة ، أما أغلبية

(١) كتبت « تذييل أم هانم » فيما بين عامي ١٩٢٩ و ١٩٤٠ ، ونشرت لأول مرة في سلسلة « اقرأ » ، العدد ١٨ ، يونيو ١٩٤٤ ، وأضيف إليها في الطبعة الحالية سيرة الكاتب اللاتية التي تنشر هنا لأول مرة .

الشعب فتبسم لسناجحة هؤلاء القرويين - ورائحة اللبن والطين
والحلبة تفوح من ثيابهم - وتفهم ما في قلوبهم من حرارة الشوق
والتبجيل ، لا يجلدون وسيلة للتعبير عن عواطفهم إلا ما يفعلونه :
والأعمال بالنيات . وهاجر جدى - وهو شاب - إلى القاهرة
سعيًا للرزق . فلا عجب أن اختار لإقامته أقرب المساكن بجامعة
الحبيب . وهكذا استقر بمنزل للأوقاف قديم ، يواجه ميضأة المسجد
الخلفية ، في الحارة التي كانت تسمى (حارة الميضأة) . « كانت »
لأن معول مصلحة التنظيم الهدام أتى عليها فيما أتى عليه من معالم
القاهرة . طاش المعول وسلمت للميلدان روحه ، إنما يوفق في
المحو والإفناء حين تكون ضحاياها من حجارة وطوب ثم فتح
جدى متجرًا للغلال في الميدان أيضا . وهكذا عاشت الأسرة في
ركاب « الست » وفي حياها : أعياد « الست » أعيادنا ، ومواسمها
مواسمنا ، ومؤذن المسجد ساعتنا .

اتسع المتجر وبورك بجلدى فيه - وهذا من كرامات أم هاشم -
فما كاد يرى ابنه الأكبر يتم دراسته في الكتاب حتى جذبته إلى
تجارته ليستعين به ، وأما ابنه الثاني فقد دخل الأزهر ، واضطرب
فيه سنوات وأنفق ، ثم عاد لبلدنا ليكون فقيها ومأثونا . بقي
الابن الأصغر - عمى إسماعيل آخر العقود ، يهينه القدر واتساع
رزق أبيه لمستقبل أبيه وأعطر . لعله خشى في مبدأ الأمر ، عندما

أجبره أبوه على حفظ القرآن أن يدفع به إلى الأزهر ، لأنه يرى
صبية الميدان تلاحق الفتيحة المعممين بهذا الهتاف البذيء :
... شدة العمة شد ، تحت العمة قرد

ولكن الشيخ رجب سلمه ، بقلب مغمم بالآمال ، إلى المدارس
الأميرية ، وحتثه أبحاثه تربيته الدينية وأصله القروي فسرعان
ما امتاز بالأدب والاتزان وتوقير معلميه ، مع حشمة وكبير
صبر . إن حرم التائق لم تفته النظافة . وهو فوق ذلك أكثر رجولة
وأقوم لساناً وأفصح نطقاً من زملائه (المدلحين) أولاد الأفتدية
المبتلين بالعجمة وعجز البيان ، فما لبث أن بذ الأقران وتلاآت
على ميقاته نجابة لا تخطئها العين ، فتعلقت به آمال أسرته .

أصبح ، وهو لم يزل صبياً ، لا ينادى إلا بـ (سي إسماعيل)
أو إسماعيل أفتدى ، ولا يعامل إلا معاملة الرجال . له أطيب ما في
الطعام والفاكهة .

إذا جلس للمذاكرة خفت صوت الأب ، وهو يتلو أوراده
إلى همس يكاد يكون فوب حتان مرتعش ، ومشت الأم حلى
أطراف أصابعها ، حتى فاطمة النبوية - بنت عمه ، اليتيمة أبا
وأما - تعلمت كيف تكف عن ثرثرتها وتسكن أمامه في جلسها
صامتة كأنها أمة وهو سيدها . تعودت أن تسهر معه كأن المدرس
درسها ، تتطلع إليه بعينها المريضتين المحموق الأجنان ، وأصابعها

تعمل في حركة متصلة لا تنقطع في بعض أشغال (التريكو)
من ذا الذي يقول لإساعيل : تنبه إلى هاتين اليدين كيف دبت
فيهما نخلصة حياة خريبة وحساسة يقظة ، ولمس متعرف ؟ ألا تفهم
ألا تظن إلى أن دليل اقتراب عاهة العمى في السليم هو أن تبدأ يده
في الإبصار ؟

— قومي نامى يافاطمة .

— لسه بدرى ما جاليش نوم .

بين حين وآخر تحيل دمة متفرقة شخصه إلى شبح مبهم
فتمسحها بطرف كها وتعود إلى تطلعها . الحكمة عندها تتمثل في
كلامه إذا نطق .

يا لله ! كيف تحوى الكتب كل هذه الأسرار والألغاز ؟
وكيف يقوى اللسان على الرطانة بلغة الأعاجم ؟ وكلمة كبر في
نظرها انكشيت أمامه وتضاعت . قد يطلق بصره بضميرتها
فيتريث ويبتسم . هؤلاء الفتيات ! لو يعلمن كم هي فارغة رؤوسهن !
إذا أوى إلى فراشه فعندئذ ، وعندئذ حسب ، تشعر الأسرة
أن يومها قد انقضى ، وتبدأ تفكر فيما يلزمه في الغد . كل حياتها
ومحركاتها وقف على توفير راحته . جيل يفنى نفسه لينشأ فرد واحد
من خريته . محبة وصلت من قوتها إلى عنقوان الغريزة الحيوانية .
الدجاجة القلقة ذات النظرة المتجسمة الخائرة ترقد على بيضها

مشلولة الحركة ذليلة العين ، كأنها راهبة تصلى . . . هل هي
هيات من فيض كرم ؟ أم جزية جبار مستبد ، إرادته حديد ، له
في كل عتق طوق ، وفي كل ساق قيد ؟ تعلق هذه الأسرة بولدها
تعلق مسلوب الحرية والإرادة ! فأين بربك بجماله ؟ جواب هذا
السؤال عند قلبي . فما من مرة تمثلت فيها هذه الأيام البعيدة إلا
وجدته يحقق بذكرها ، ويبدو لي وجه جلدى الشيخ رجب وحواليه
هالة من وضاعة ونور . أما جلدتى — الست عديلة ، بسلاحتها
وطيبتها ، فمن السخف أن يقال إنها من البشر ، وإلا فكيف إذا
تكون الملائكة ! ما أبشع الدنيا وأبغضها لو نخلت من مثل تسليمها
وليعانها .



سنة بعلمنة وإسمايل يفوز بالأولوية فإذا أعلنت النتيجة دارت أكواب الشربات على الجيران ، بل ربما شاركهم المارة أيضا ، وزغردت (ما شاء الله) بائعة الطعمية والبصارة وفاز الأسطى حسن - الحلاق ودكتور الحى - بحلوانه المعلوم وأطلقت الست عديلة بنجورها وقامت بوفاء نلرها لأم هاشم . فهذه الأرغفة تعد وتملأ بالفول النابت وتخرج بها أم محمد تحملها فى مقطف على رأسها : ما تهل فى الميادان حتى تختطف الأرغفة ، ويختفى المقطف وتطير ملاءتها ، وترجع خجلة تتعثر فى أذيالها غاضبة ضاحكة من جشع شعاذى السيدة وتصير حادثها فكاهة الأسرة بضعة أيام يتناثرون بها .

وكنلك نشأ إسماعيل في حراسة الله ثم أم هاشم . حياته لا تخرج
من الحى والميدان ، أقصى نزهته أن يخرج إلى المنيل ليسير بجانب
النهر أو يقف على الكوبرى . إذا أقبل المساء وزالت حدة الشمس
وانقلبت الخطوط والانعكاسات إلى انحناءات وأوهام ، أفاق
الميدان إلى نفسه وتخاص من الزوار والغرباء إذا أصححت السمع
وكنت تقي الضمير فطنت إلى تنفس نحي عميق يحوب الميدان
لعله سيدي العريس بواب الست — أليس اسمه من أسماء الخدم ؟
— لعله في مقصورته يتفض يديه وثيابه من عمل النهار ، ويجاس
يتنفس الصعداء . فلو قبض لك أن تسمع هذا الشهيق والزفير
فانظر عندئذ إلى القبة . لألاء من نور يطوف بها ، يضعف ويقوى
كومضات مصباح يلاعب الهواء . هنا هو قنديل أم هاشم المعلق
فوق المقام . مهبات للجلران أن تحجب أضواءه . يمتلىء الميدان
من جديد شيئاً فشيئاً . أشباح صفرة الوجوه منهوكة القوى ، ذاباة
الأعين ، يلبس كل منهم ما قلر عليه ، أو إن شئت : فما وقعت
عليه يله من شيء فهو لابسه . نداءات الباعة كلها نغم حزين .

— حراتى يا فول .

— حلى وع النبي صلى .

— لوبيه يافجل لوبيه .

— المسواك سنة عن رسول الله .

ما هذا الظلم الخفى الذى يشكون منه ؟ وما هذا العيب الذى
يحمى على الصنادير جميعها ؟ ومع ذلك فعلى الوجوه كلها نوع من
الرضا والقناعة. ما أسهل ما ينسون اتناول أيدى كثيرة قروشاً وملايم
قليلة ليس هنا قانون ومعيار وسعر ، بل عرف ونخاطر وقصايل
وزيادة فى الكيل أو طبة فى الميزان . . وقد يكون الكيل مدلماً
والميزان مغشوشاً ، كله بالبركة ، صفوف تستند إلى جدار الجامع
جالسة على الأرض ، وبعضهم يتوسد الرصيف . نخليط من رجال
ونساء وأطفال ، لا تلمرى من أين جاءوا ولا كيف سيختفون ،
ثم سقطت من شجرة الحياة فتعفت فى كنفها . هنا مدرسة
الشحاذين . حامل كيس اللقم يثقل الحمل ظهره ينادى :

— لقمة واحدة لله يا فاعلين الثواب ، جاعان :

والشابة التى تنبت فجأة وسط الحارة عارية أو شبه عارية :

— يالى تكسى الوليه يا مسلم ، ربنا ما يفضح لك وليه !

صوتها الصارخ يجذب الوجوه للنوافذ ، وعيناها الساحرتان
تستهويان المطلات ، فتمطر عليها أكوام من الترقق ورث الشباب
فى لحظة واحدة تنوب وتختفى ، فلا تلمرى أطارت ، أم ابتلعها
الأرض فقارت .

وهنا بائع الدقة الأعمى الذى لا يبيعهك إلا إذا بدأته السلام
وأقرأك وراعه الصيغة الشرعية للبيع والشراء .

يتقضى النهار فيودع كرش الطرشجى بقية براميله ، وترك
أقدام الخراط عملها اليومى وأدواتها ، لتعود بصاحبها إلى الدار .
لا يزال الترام هنا وحشاً مفترساً له في كل يوم ضحية غريرة .
يتقدم المساء ينعمه نسيم ذو دلال . تسمع من القهاوى ضحكات
غضة وأخرى غليظة « حشاشى » . وإذا دلفت من الميدان إلى
مداخل شارع مراسينه (1) سمعت ضجيج السكارى في خجارة
أنسطامى التى يلقبها أهل الحى بفكاهتهم خجارة « آنت » . يخرج
منها مكير هائج يتطوح ويتعرض للهارة :

— ورونى أجمعى قرة .

— جتك لمره يابغيه .

— مبيوه فى حاله ذا ظبان .

— ربنا يتوب عليه .

أشباح الميدان الخزينة المتعبة يحركها الآن نوع من الهمجة والروح
ليس فى الدنيا هم . والمستفيل . يباد الله تتقارب الوجوه بوجه ، وينسى
الوجع شكايته . ويبلى الرجل كثر تقوده فى البروزة أو الكنتشة
وليكن ما يكون : تقل أصوات اصطدام كصف المرازين ، وتختفى
حربات اليد ، وتطفأ الشموع داخل المشتات ، عندئذ تنهى جولة
إسماعيل فى الميدان . هو خير بكل ركن وشهر وحجر ،

(1) هو الشارع المتجه من ميدان المدينة ليرى إلى القلعة .

لا يفاجئه نداء بائع ، ولا يقبهم عليه مكانه . تالفه الجموع فيلتف معها
كقطرة المطر يلقيها المحيط . صور متكررة متشابهة اعتادها فلا تجد
في روحه أقل مجاوبة لا يتطلع ولا يمل . لا يعرف الرضا ولا الغضب
إنه ليس منفصلا عن الجميع حتى تتبينه عينه . من يقول له إن
كل ما يسمعه ولا يفطن له من الأصوات . وكل ما تقع عليه
عينه ولا يراه من الأشباح ، لها كلها مقبرة عجيبة على التسلسل
إلى القلب ، والنفوذ إليه خفية ، والاستقرار فيه ، والرسوب في
أعماقه ، فتصبح في كل يوم قوامه . أما الآن فلا تمتاز نظرته
بأية حياة . . . نظرة سليمة ، كل عملها أن تبصر .



اقتربت المراهقة وأخذ جسده يفور ، وكأنه مرغم ، فهو فريسة ممزقة بين قوى دافعة وأخرى جاذبة . يهرب من الناس ويكاد يجن لوحده بدأ يشعر بلذة غريبة في أن يتلمس بين الترددات على المسجد ، ولا سيما يوم الزيارة . في هذا الزحام كان معنى اللباس عنده أنه فواصل بين الأجسام العارية ، يحس بها من صلابة هيئة أو احتكاك وامض . في وسط هذه الأجسام كان يشعر بلذة المستحم في تيار جار لا يبالي تقاء الماء . . ورائح العرق

والعطر لا تكربه ، بل يتشممها بخيشوم الكلاب لا يخلو يوم
الزيارة من بعض المرسومات - فسيأتي العتريس مأثور أن لا يصعد
أحدًا عن الساحة - يفادن لتقديم شمعة للمقام أو الوقاء بتلذذ ، حتى
الله أن يتوب عليهن ، ويمحو ما على الجبين من مقدر مسطور .
كان يراهن من قبل فلا يفطن إليهن ، أما الآن فهو يتبعهن وتعلق
نظرتهم بهن وتربيت واختص بانتباهه فتاة تأتي كل يوم زيارة .
سمراء جميلة الشعر ، رفيقة الشفتين . هذه هي نعيمة ، تمتاز
عن زميلاتها بصمتها وقوامها الأهيف : كلهن يمشي مشية المتخاذل
المنحل غير مكثرت . أما هي ، فكأنما تسير إلى غرض ، مالكة
كيانها وروحها . فراحاها مملودتان إلى جانبها ، يواجمك باطن
كوعها ولو دقت أنظر لما وجدت من مومس إلا فراعين
مكسورتين من أثر السقوط ، وإن كانت الثانية عندها سر الخلاصة ا
يتسم إسماعيل حنما يرى الشيخ فوديري سعاد المقام - ومطهن
كالديك بين اللجاج . يعرفهن واحدة واحدة ويسأل عن الغائبات ،
يأخذ من هذه شمعتها ، ويوسع الأخرى طريق صنابوق النور .
يتبدل رضاه فجأة ، فيزجرهن ويلقهن دفعا إلى الخارج . تأتي
إليه أيضا نسوة ورجال يسألونه شيئا من زيت قنديل أم هاشم ، لعلاج
هيونهم أو عيون أعراسهم . يشنى بالزيت المبارك من كانت بصيرته
وضاعة بالإيمان . فلا بصر مع قلة البصيرة . ومن لم يشف فليس
لهوان الزيت ، بل لأن أم هاشم لم يسعها بعد أن تشدك برضاها .

لعله حجاب آفامه ، واعلمه هو لم يظهر بعد من الرجس والتجاسة ،
فيصبر وينتظر ويتردد على المقام . فان كان الصبر أساس مجاهدة
الدنيا ، فنه أيضا الوسيلة الوحيدة الآخرة .

في هذا الزيت مورد رزق متبع للشيخ حرديري ، ومع
ذلك لا تظهر عليه آثار النعمة : فجلاببه القار هو هو ، وعمامته
الغبراء هي هي . وماذا يضل بقرونه اهل بيته ما تحت بلاطة ؟
يتم . و ما ذكره أنه يخرقها في الحشيش ، بلليل سماله الذي لا يقطع
ويكليل ما في طبعه من ميل (للغش) والتكيت . والحقيقة أنه مزواج
لا يمر الاسم إلا ويبنى بيكر جديده . هو اإسماجل من تردد على المقام
واحقاد أن يمر عليه في أغلب الليالي بعد صلاة العشاء ليقتصر
بخطبه . ومال للرجل للقي وانضمه بختانه ، هذا الختان هو الذي
حمله ذات لياة على الإفضاء إليه بسر لم يقض به إلى أحد غيره :

... تعرف يامى إسماعيل لياة الحضرة يحيى سيدنا الحسين والإمام
الشافعى : والإمام الليث : يحفون بالسيدة فاطمة النوية والسيدة
عائشة : والسياسة صكينة . وفي كوكبة من الخيل ، تعرف عليهم
أعلام خضر ، ويفوح من أرواحهم المسك والورد بأنحنون أمكنتهم
عن يمين الست وعن يسارها ، وتنتعق محكمتهم وينظرون في ظلمات
الناس ، لو شاءوا لرفعوا المظالم جميعها ولكن الأوان لم يئن
بعد . فما من مظلوم إلا وهو ظلم أيضا ، فكيف الاقتصاد له ؟

في تلك الليلة ، هذا القنديل الصغير الذي تراه فوق المقام ،
يكاد لا يشع له ضوء ، ينبعث منه عندئذ لآلاء يخطف الأبصار
لأنني أسألتها لأطيق أن أرفع عيني إليه . زيتته في تلك الليلة فيه
سر الشفاء - فمن أجل ذلك لا أعطيه إلا لمن أعلم أنه يستحقه من
المنكسرين .

كان إسماعيل غائب الزمن ، يفكر في الفتاة السمراء التي
ترم شفتيها . واتبه إلى الشيخ درديري وهو يشير بإصبعه إلى
القنديل : وسنان كالعين المطمئنة رأته ، وأدركت ، واستقرت .
يصفو ضوءه الخافت على المقام ، كإشعاع وجه وميم من أم
تلقم رضيعها ثديها فينام في أحضانها . ومضات الذبالة خفقات قلبها
حناناً ، أو وقفات تسبيحها همساً . يطفو فوق المقام كالخارص
مبتعداً تبجيلاً . أما السلسلة فوهم وتعلة . . . كل نور يقيد اصطداماً
بين ظلام يحتم وضوء يدافع ، إلا هنا القنديل . فإنه يضيء بغير
صراع ! لا شرق هنا ولا غرب ما النهار هنا ولا الليل ، لا أمس ولا غد .

واتنفص إسماعيل ، لا يدري ما هنا الذي مس قلبه ! .

ووافقت المراهقة سنة البكالوريا . وخرج إسماعيل من الامتحان وقلبه واجف مقعم بالشكوك . وأعلنت النتيجة فإذا به يفوز ولكن في ذيل الناجحين .

لقد كان أمه ورجاء الأسرة كلها أن ينخل ملوثة الطب فإذا بها تصده عن أبوابها . واقترب العام الجديد ولم يستقر حلى قرار . ليس أمامه إلا أن ينخل ملوثة المعلمين إن شاء أو أن يدرس البكالوريا من جديد ، ويضيق سنة من عمره ، وكلا الأمرين يغيض إلى نفسه . لم يكن الشيخ رجب بأقل من ابته قلقاً وحيرة

ولكم توقع بعض معارفه أن يكتفى بتعليم ابنه إلى الحد الذي يبلغه ويوظفه بالبيكالوريا ، إن لم يكن للمساعدة ، فالتخفيف عنه . آه لو علموا كيف عقد الشيخ رجب نيته على أن يدفع بابنه إلى الصفوف الأولى ! ! يذهب هنا وهناك يسأل عن حل . . لأحدى من الذى قال له :

— لماذا ترسل ابنك إلى أوروبا ؟

بات الشيخ رجب ليلته يتقلب على جنبيه .

علم أن هنا الحل سيكلفه من عشرة إلى خمسة عشر جنينها فى الشهر ، غير ما يلزم لابنه فى أول الأمر من نفقات الطريق وثياب تقيه برد الشمال ؟ أيفارق ابنه ؟ وهل ترضى أمه ؟ أم سيقف حنانها فى سبيل مستقبل إسماعيل ؟ وهل يقوى على دفع هذا المبلغ بانتظام كل شهر ؟! إته لو فعل لما بقى للأسرة كلها إلا ما تعيش به على الكفاف والشظف . وإلى متى ؟ مت سنوات أو سبعا ، والزمان قاس يلور دورة عكس . كما سمع أذان العشاء سمع أذان الفجر ، ثم أخذته غفوة هتف به خلالها صوت رقيق :

— توكل على الله . . .

استيقظ من نومه وقد عقد عزمه . وفهمت الأم أن لامهرب من الفراق ، فرضيت صامتا وإن لم ينقطع بكأواها . إلى أين ؟ بلاد برة ! كلمة لها رنين وسحر تتسلل ، كروح مبهمة لا يطمئن

لها ، إلى المنزل الذى لا تنقطع فيه تلاوة القرآن ، وحيث الشرع هو الحق والعلم جميعا . وثوت هذه الروح في ركن صغير من النار وغطت رأسها وتمطت . وتابت متصرة قريرة العين . بلاد برة ا ينطق بها الأب كأنها إحسان من كافر لامفر من قبوله لاهن ذلة ، بل للتروود بنفس السلاح . أما الأم ، فمنذ الآن تركها رعدة المحيط وتأخذها رجفة البرد . تتصور بلاد برة في نهاية سلم عال ينتمى إلى أرض تنطيا الثلوج ، ويسكنها أقوام لم حيل الجن والأعييم . أما فاطمة النبوية قلبها واجف تسمع أن نساء أوروبا يسرن شبه حاربات وكلهن بارعات في الفتنة والإغراء . فإذا سافر إسمايل ، فلا تلرى كيف يعود إن عاد ا .

وجمع الأب كل ما استطاع جمعه من مال ، وباعت الأم حليها واشترت تناكر السفر والملابس الثقيلة التى تقي من برد أوروبا واقترب موعد السفر وحل الوداع .

واجتمعت الأسرة صامتا حزينة . قلوب خافقة ، وعيون دامعة . وأنشأ الأب يقول لابنه :

.. وصيبي إليك أن تبيش لي بلذ برة كما عشت هنا ، حريضا على دينك وفرائضه ، وإن تساهلت مرة فلن تلرى إلى أين يقودك تساهلك ، ونحن يابنى نريدك أن ترجع إلينا مفلحاً لتبيض

وجوهنا أمام الناس . أنا رجل قد أوشكت على الكبر . وقد وضعت
كل آمالنا فيك وإياك أن تغرك نساء أوروبا ، فهن اسن لك وأنت
لست لمن .

ثم صمت الأب قليلا وعاد يقول :

— واعلم أن أمك وأنا قد اتفقنا على أن تنتظر كفاطمة النبوية
فأنت أحق بها وهي أحق بك . هي بنت عمك وليس لها غيرك .
وإن شئت قرأنا الفاتحة معاً يومنا هذا ، عسى أن يصحب سفرك
البركة واليمن .

لم يسهه إلا القبول . فوضع يده في يد أبيه ، وقرأ الفاتحة
بينهما أم تبكي ، وفتاة حيرى بين الأسي والفرح .

كان إسماعيل يعلم أن هذه الفاتحة ستأتي في يوم ، ولكنه لم
يتوقعها في تلك الليلة . فلقد نشأ مع فاطمة النبوية أخوين وقلما
نظر إليها كما نظر إلى فتاته السمراء .

قرأ الفاتحة وهو شارد اللب . إرضاء لأبيه ، وقلبه يقول له :
« احفظ عهدك ! » فيجيبه : « لماذا ؟ لماذا ؟ » كل هذه أشياء غامضة ،
لأنه حتى اليوم ما يزال طاهراً عفيفاً ، لم يقترب من امرأة . وإنه
لكاذب — وإسماعيل لا يكذب — إذا أنكروا أنه جوحان إلى فتاته
السمراء ، إلى النساء جميعاً ، ولا سيما أخيراً إلى نساء أوروبا :

وخرج اسماعيل يودع بعض أصدقائه ، ثم انتهى الى الميدان . وقد اقترب الغروب ، . تتلقف آذانه ما أمكنها من نداءات الباعة التي ألفها ، ونخيل إليه أن في الميدان حركة غير التي عهد . كأن القوم أصبحوا أسرع مشية . ما لم لا يلوون على شيء ؟ أفليست الحياة إلا سباقاً ؟ كم ود لو وقف واحد من المتدفعين وبادله الخبيث . لم يلتفت إليه أحد . في الميدان حركة النمل تتعارض وتتعاذى وتضرب في كل اتجاه . قادتة قلعماه إلى المقام ، فوجدته ساكناً على غير عادته . الشيخ درديري واقف مطأطأء الرأس ، كأنما هو متعب أو تسلط عليه خوف ورهبة . دار إسماعيل حول المقام ، حتى إذا وجاء للسور الذي يفصل مكان النساء عن

الربيعال اتلبه إلى شبح واقف ورائه هي شقائه السمراء ألفت
جبينها على السور . سمر إسماعيل في مكاته وسمعها تقول خامسة :

— يا أم هاشم : يا ستارة على الولايا ، لا تغضى عينيك ولا
تشيعى بوجهك . تمد إليك يد مسترحمة فخلينا . إن الله طهرك
وصابتك وأتلك الروضة : وإن قلبك لرؤوف : إذا لم يقصلك
المرضى والمهزومون والمحطمون ، فمن غيرك يقصدون ؟ إذا
نسيتنا فاذكرى أنته ! متى يمحي المقدر على ؟ أيرضيك أن جسدى
ليس منى ، فما أشعر بالأم وهو ينهش نهشاً : هاهى روحى على
حتياتك تتلوى وتمرغ مصروعة . تريد أن تفيق : منذ خادرتى رضا
الله وأنا كالنائم يركبه الكابوس ، يقبض فى يده واحدة على الموت
والحياة ! رضيت لحكمه وأسلمت نفسى ، وإن أضيع وأنت
هنا معنا . أفيطول الأمد ، أم رحمة الله قريب ؟ نلرت لك
يوم يتوب المولى على أن أزين مقامك الطاهر بالشموع . خمسين
شمعة ، يا أم هاشم ياأخت الحسين !

ووضعت الفتاة شفتيها على سور المقام . ليست هذه القبلة
من تجارتها ، بل من قلبها : ومن ذا الذى يجزم بأن أم هاشم لم تسع
إلى السور وقد هيات شفتيها من ورائه لتبادها قبلة بقبلة ؟

هم إسماعيل أن يخرج من المسجد ليلحقها ويكلمها ، فلم
تتحرك قلماها . أراد أن يفضى لها بكل ما فى نفسه ، إن لحظة
الانتزاع من الأسرة والوطن ، لمواجهة الغربية والوحدة والمجهول

انحنى أعصابه وتمهيداً له ، الاذا يهترلرآا دون سائر النماة ؟ أولم هو ؟
 إلا أن صوتاً نخبياً يريد أن ينطق في إليه ويحكلم ويرشده إلى السر
 ولكن هناك ألف غطاء وغطاء تكتم هذا الصوت ، وتحت ، ولعل
 الفتاة لم تره ولم تشعر به ، وهرب إسماعيل من حيرته إلى الشيخ حديري
 وحديثه الثرثار يتزل بلسما على فؤاده ، وقفته في صمت أمام المقام
 وتحت ضوء القنديل ، ويده معلقة بالسور تارة ، ماسحة على
 وجهه تارة أخرى ، هي آخر ما يذكره عن رحيله من القاهرة .
 فكل ما حدث له بعد الخروج من المقام شمله من أخصص قدميه
 إلى رأسه ، كالتيار المتلفع العنيف ، يتأرجح فيه ملق القياد ،
 مقلوب الوضع ، فقد خلاله الزمن ترتبيه ، والمرثيات اعتلها ،
 والأصوات صدقها وفروقها . وداع الأسرة ، وما أمره ا في
 الدار وسط النحيب والبكاء ، والمحطة ، والقطار ثم الميناء وحركته
 والباخرة المجهولة وصغيرها : إنني أتخيله صاعدا سلم الباخرة شاباً عليه وقار
 الشيوخ ، بطيء الحركة ، غريب النظرة ، أكرش ، ساذجاً ،
 كل ما فيه يذيع أنه قروي مستوحش في المدينة . أقسم لي عمي
 إسماعيل فيما بعد أنه كان يحمل في أمتعه قبقاباً ، فقد سمع الشيخ
 رجب أن الضوء في أوروبا متعذر لاعتياد الناس لبس الأحذية في
 البيوت : كما وصف لي وهو يبتسم سراويله وطولها وعرضها
 وتمكتها المحلاوى ، وكان معه أيضا سلة ملاءى بالكعك و (النين)
 من عمل أمه وقاطمة النبوية
 وصافرت الباخرة ،

٦

وهرت سبع سنوات ، وعادت الباخرة :

من هذا الشاب الأتيق السمهري القامة : المرفوع الرأس ،
المتألق الوجه ، الذي يهبط سلم الباخرة قفزاً ؟ هو والله إسماعيل
يعينه . أستغفر الله ! هو الدكتور إسماعيل ، المتخصص في طب
العيون ، والذي شهدت له جامعات إنجلترا بالتفوق النادر ، والبراعة
الفذة ، كان أستاذه يمزح معه ويقول له :

— أراهن أن روح طبيب كاهن من الفراعة قد تقمصت فيك
يامستر إسماعيل : إن بلادك في حاجة إليك ، فهي بلد العميان .
وأى فيه دراية كأنها ملهمة ، وصفاء هو . مليل فضج أجيال

طويلة ، ورشاقة أصابع هي وريثة الأيدي التي نحتت من الحجر الصلدemy تكاد تجيا .

أقبل يا إسماعيل فإنا إليك ، شتاقون . لم نرك منذ سبع سنوات مرت كأنها نهور . كانت رسائلك المتوالية ، ثم المترامية ، لاتضع في إرواء غلتنا ، أقبل إلينا قلوب العافية والنهث ، ونخذ مكانك في الأسرة ، فستراها كآلة وقفت بل صدت لأن محركها قد اتزع منها . آه اكم بذلت هذه الأسرة لك . فهل تلوى ؟ لم يتم إسماعيل ليلة الوصول إلا غرأراً . قفز إلى ظهر الباخرة مع الفجر يريد ألا يفوته أول ما يبسو من شاطئ الإسكندرية لا يرى شيئاً على الأفق ، ولكن خياشيمه تتشم في النسيم رائحة لم يألفها من قبل . أول من لقيه من وطنه ، مخلوق الكون كله وطنه ، طائر أبيض مفرد يحوم حول السفينة ، طليق متعال نظيف ، وحيد . لماذا تعتمد البواخر كل هذا التلوك عند الوصول ، وما كان أمرها عند الفراق ؟ إنها تهادي بدلال العودة ، فما لها وللركاب وما يشعرون . كتم إسماعيل عن أهله موعد الباخرة حتى لا يكلف أباه الشيخ مشقة السفر للإسكندرية في حزمه أن يبرق إليهم بموعد وصول قطاره للقاهرة : هنا هو الفئار المنطق وهذا هو الشاطئ الأصفر يكاد يكون في مستوى الماء أنت يا مصر راحة ممدودة إلى البحر لاتفتر إلا بانيساطها : ليس أمامك حواجز من شعاب خائفة ، ولا على شاطئك جبال تصد ، أنت دار كل

ما فيها يوحى بالأمان . . ها هو أول قارب يظهر ، فيه شيخ قد وخط
الشيب لحيته ، مقوم الظهر ، أقمى كالقرود في مقدم قاربه بصطاد ،
جلبابه الأزرق ، أو الذي كان أزرق ، ممزق مرقع : وقعت نظرة
إسماعيل على سيده مصرية وفتت بجواره ، فرآها مطلة على الصياد
مغرورة حينها بالدموع وسمعها تتمم :

— مصر ! مصر !

كيف ينتبه لها الصياد ، وهو لم ينتبه للباخرة كلها ! مثلها
كثيرات داخلات خارجات تكاد تصدم قاربه ، ولكن هيات
لها أن تصدم حاله المقل . عالم يجرى على وتيرة واحدة متكررة
يوماً بعد يوم : هم إسماعيل أن ينادى هذا الشيخ ويأتى عليه السلام
أو يلوح له بمنديل . كيف تسقط المقاييس وينهزم المنطق في مثل
تلك اللحظات التي تتأجج فيها العواطف وتصفو القلوب ا ورن
جرس إيلانا بموت الباخرة ، فأصبحت جثتها فريسة بلجيش من النمل
البشرى يهاجمها . جنود وضباط ، وإخواننا المختلون ولو أنهم أخلاط
مطر بشون ، وحيالون وصيازة وزوار . ثم اندلق الزحام والندافع ،
وتعالت الندامات ، وكثر العناق والتقبل . وإسماعيل وسط التيار
غير مغمور يلتقط بنهم كل ما يصل إليه : وعلى شفثيه ابتسامة
حلوة مطمئنة . له أذن فارزة واعية ، ونظرة حية يقظة تريد أن ترى
كل شيء ، وتفهم كل شيء . إذا دقت النظر إليه وجددت تكورات
وجهه قد زالت ، وشد شلغاه في أخلودين : كانت شفثاه

مرتختين ، قلما تطبقان ، أما الآن فقد ضمهما حرم ووثوق :
يجتاز الجمارك . وفي العربية يستمع لوقع صجلاتها بين الأسفلت
والبلاط ، فيذكره تنافر النغم وتناوبه بيوم السفر : كم يبلو له
هذا اليوم متردياً في هوة من ماضٍ بعيد . بعيد كالحلم . . . :
كيف تقوى ذكرى هذا اليوم على البقاء بعد سبع سنوات قضائها
في إنجلترا قلبت حياته رأساً على عقب ؟ كان حقاً غفوى ، صاحباً
فسكر ، راقص الفتيات وفسق . هنا المهبوط يكافئه صعود لا يقل
عنه جدة وطراقة . تعلم كيف يتلوق جمال الطبيعة ويتمتع بغروب
الشمس — كأن لم يكن في وطنه غروب لا يقل عنه جمالا — ويلتذ
بلسعة برد الشمال :

إن لم يكن له في هذه الفترة سوى (ماري) زميلته في الدراسة
لكنى بها في نسيان ماضيه . لقد أخذ هذا الفتى الشرقى الأسمر بلبها
فأثرتة واحتضنته . عنلما وهبته نفسها ، كانت هي التي فضت
براعته العنواء ، أخرجته من الونم والحمول إلى النشاط والوثوق ،
فتحت له آفاقاً مجهلها من الجمال : في الفن ، في الموسيقى ، في
الطبيعة ، بل في الروح الإنسانية أيضاً .

قال لها يوماً :

— سأستريح عنلما أضع لحياتي برنامجاً أسير عليه :

فضحكت وأجابت :

— يا عزيزي إسماعيل : الحياة ليست برتاجاً ثابتاً ، بل مجادلة *

متجددة :

يقول لها : « تعالى نجلس » ، فتقول له : « قم نسر » .
يكلمها عن الزواج ، فتكلمه عن الحب : يتحدثها عن المستقبل ،
فتحدثه عن حاضر اللحظة : كان من قبل يبحث دائماً خارج نفسه
عن شيء يتمسك به ويستند إليه : دينه وعبادته ، وتربيته وأصولها ،
هي منه مشجب يعلق عليه معطفه الثمين : أما هي ، فكانت تقول
له : « إن من يلجأ إلى المشجب ، يظل طول عمره أسيراً بجانبه
يحرص معطفه : يجب أن يكون مشجبك في نفسك » . إن أنحشى
ما تخشاه هي : القيود . وأنحشى ما يخشاه هو : الحرية . كانت
هبتها له في مبدأ الأمر محل حيرته ، فكانت حيرته محل سخريتها .
كان يتجافى الناس ويقدر احتمالات ودهم ، ويهتم كيف يكون
حكمهم عليه : وإذا لقي من تريجه الجمالة لا يجد بأساً في مجاملته ،
وقلبه غير مشارك : التعارف عنده اصطدام بين الشخصيات يخرج
منه ظافراً أو خاسراً : أما هي ، فتهم بالناس جميعاً ، ولا تهتم بهم
جميعاً . التعارف عندها لقاء ، والود متروك للمستقبل : ومع تساوى
ودها للناس جميعاً ، كانت بتارة في إقصاء الضعيف ، والسخيف ،
والمتعالم ، والرذل ، والحزين ، والمتناق . فلما تخلصت من هذه
الأوشاب ، أصبحت لا ينجذب إليها إلا من تطمئن لصحبتهم .
رأته يطيل جلسته بجانب الضعفاء من مرضاه ، ويخص بعطفه

من يلاحظ فيه آثار تخريب الزمن للأعصاب والعقول - وما أكثرهم
في أوروبا : يجلس صامتاً ينصت لشكواهم : وكان أكبر كرم منه
أن يمشي منطقته منطقهم المريض . لحظته (ماري) وحلقة المرضى
والهزومين تطبق عليه يتشبهون به . كل يطلبه لنفسه . فأقدهت
وأيقظته بعنف :

... أنت لمت المسيح بن مريم ! « من طلب أنفلاق الملائكة
تخلت ، أنفلاق اليهائم ! » و « الإحسان أن تبدأ بنفسك » . هؤلاء
الناس غرقى يبحثون عن بند تملد إليهم ، فإذا وبطرحها أغرقوها
معيهم ! إن هذه العواطف الشرقية مرفولة مكروهة ، لأنها غير
عملية وغير متجة ، وإذا جردت من النفع ، لم يبق إلا اتصافها
بالضعف والهران ، إنما هذه العواطف قوتها في الكتمان لاني البوح !

كانت روحه تتأوه وتتلوى تحت ضربات معولها : كان
يشعر بكلامها كالسكين يقطع من روابط حية يتغذى منها ، إذ
توصله بمن حوله . واستيقظ في يوم فإذا روحه خراب لم يبق
فيها حجر على حجر . بدا له الدين خراقة لم تخترع إلا للحكم الجماهير
والنفس البشرية لا تجده قوتها ، ومن ثم معادتها ، إلا إذا انفصلت
عن الجموع وواجهتها . أما الانسجام فضعف ونقمة .

لم تقو أعصابه على تحمل هذا التيه الذي وجد نفسه غريقاً
وحيداً في خللاته ، فمرس واقطع عن الدراسة ، واقترسه نوع

من القلق والحيرة ، بل بدت في نظره أحياناً لمحات من النور
والنصر .

وكانت (ماري) هي التي أتقنته ، أخذته في رحلة إلى الريف
بإسكتلندا ، بحلولان بالنهار مشياً أو على العراجة بين الحقول
أو يصطادان السمك ، وبالليل تليقه من مئة الحب أشكالاً
والرفاق ، من حسن حظه أنه استطاع أن يجتاز هذه المحنة التي
يقترى فيها الكيرون من مواطنيه الشباب في أوروبا ويخلص منها
بشخص بتأدية مستقرة ثابتة واثقة . إن الطرقات الاحتفالية في الدين
قلتها لم تملأت إيماناً أشد ، وأقوى بالعلم . لا يفكر في مجال المحنة
ونعيمها ، بل في بهاء الطبيعة وأسرارها ، ولعل أكبر دليل على
شفائه أنه بدأ يتخلص من سيطرة (ماري) عليه . أصبح لا يجلس
بين يديها جلسة المريء أمام القطب ، بل جلسة الزميل إلى زميله .
لم يدهش ، ولم يتألم كثيراً ، حينما رآها تتعد عنه وتنصرف إلى
زميل من جنسها ولونها ، إنها ككل فنان يمل عمله حين يتم . شئ
إسماعيل فقد كل سحره ، وأصبح كغيره ممن تعرفهم : فلتجرب
إذا صديقها الحديد . . . على أن إسماعيل لم يقو على مغادرة
انجلترا دون أن يسمي إلى لقائها لآخر مرة . دعاهما فلم ترفض
وجاءته . ولم يسأل نفسه : أعلى علم من صديقها الحديد أم على
خفة منه ؟ ووهبت له نفسها مرة أخرى ، فهذه العلاقة ليست

عندها بنات بال ولاخطر. كانت ضمتها له فوحاً من المصافحة
وسلام الوداع ،

وهتفت به وهي تنصرف على دراجتها :

... آمل أن أراك في مصر يوماً من الأيام : ومن يدري ؟ فإلى
اللقاء إذا ، ولا أقول وداعاً ،

نساء العصر الحديث ! كم ذا يواجهن الاحتمالات بقلوب
ثابتة . شجرة الحياة أمامهن مثقلة بالثمر منوعته . لمن شهية مفتوحة
فلم التأسى والبكاء على ثمرة ، والشجرة مفعمة ؟



والظاهرة العجيبة التي لا أستطيع تفسيرها أن إسماعيل
أفاق من حبه (لمارى) فوجد نفسه فريسة حب جديد . الآن
القلب لا يعيش خالياً ؟ أم أن (ماري) هي التي نبهت غافلا في
قلبه فاستيقظ وانتعش ؟ كان إسماعيل لا يشعر بمصر إلا شعوراً
مبهماً ، هو ككرة الرمل انلججت في الرمال وانلست بينها ، فلا
تتميز منها ، ولو أنها مع ذلك منفصلة عن كل ذرة أخرى . أما الآن
فقد بدأ يشعر بنفسه كحلقة في سلسلة طويلة تشده وتربطه ربطاً إلى
وطنه . في ذهنه مصر عروس الغابة التي لمستها ساحرة نجيفة بمصاها

فنامت (١) : عليها الخلى ، و (حواق) (٢) ليلة اللخلة .
 لارعى الله حيناً لم ترجها ، ولا أنفأ لا يشم عطرها متى تستيقظ ؟
 متى ؟ وكلما قوى حبه لمصر ، زاد ضجيره من المصريين . ولكنهم
 أهله وعشيرته ، والذنب ليس ذنبهم . هم ضحية الجهل والفقير
 والمرض والظلم الطويل الزمن . إنه حديق في الموت مراراً ، وجس
 المخنوم ، واقرب فمه من فم الخموم . ترى هل ينكص الآن
 عن لمس هذه الكتلة البشرية التي لحمه من لحمها ودمه من دمها ؟
 قد عاهد نفسه في حبه لمصر ألا يرى منكرأ إلا دفعه : علمته
 (ماري) كيف يستقل بنفسه ، وهيأت لم بعد ذلك أن يجرعوه
 خرافاتهم وأوهامهم وعاداتهم . ليس عبثاً أن عاش في أوروبا
 وصلى معها للعلم ومنطقه : علم أن سيكون بينه وبين من يمتك بهم
 نضال طويل ، ولكن شبابيه هون عليه القتال ومقابه . بل كان
 يتشوق إلى المعركة الأولى : ومرح ذمته فإذا هو كاتب في الصحف
 أو خطيب في أحد المجتمعات يشرح للجمهور آراءه ومعتقداته :

ومحرك القطار بإسماويل ولم يرسل برقيته ، لا يدري لماذا
 ضعف عن لقائهم بالخطة وسط الضجيج والضوضاء وعلى أعين
 الناس ، وربكة المتاع . إنه يود أن ياتي أعزاه في حارهم ، وعلى

(١) إشارة إلى أسطورة أوربية شائعة .. بقيتها إن تلك العروس لا يوقظها
 من سباتها السحري سوى مقدم أمير جليل يشقها .
 (٢) زينة من الترتز توضع على طرحة العروس البيضاء .

نجوة من الغرباء . ولم يقدر رقع المتأجاة على أبيه وأمه العجوز .
 ذكرها فوجف قلبه : هل يستطيع أن يؤدى لها بعض ما هو مدين
 به ؟ إنه قادم مزود بنفس السلاح الذى أراد له أبوه ، وسيشق
 لنفسه بهنا السلاح طريقه إلى أول الصفوف . وسيعرض عن
 نخلة الحكومة ويفتح عيادة في أرق أحياء القاهرة . وسيدعش
 القاهريين أولاً ثم المصريين جميعاً بما أتقنه من فن واكتسبه من
 خبرة . فإذا تدفق عليه المال أحق أباه الشيخ من العمل ، واشترى
 له أرضاً في بلدهم ليعيش مستريحاً . ثم وجم إسماعيل : لقد
 تذكر أنه لم يأت معه من أوروبا بهدية لأمرته ، وسرى عنه إذ قال
 لنفسه :

— ماذا في أوروبا كلوا يصلح لأبي وأمي ؟

وقاطمة التبرية ؟ ذكراها تثير في نفسه بعض الاضطراب لم
 يزال مرتبطاً بوجهه ، وقاتل حاد حراً ، فلا حذر له إذا احتل هذه
 مسألة معقدة فلتتركها له .

وأطل من النافذة فرأى أمامه ريفاً يجرى كأنما اكتسحت به صفة
 من الرمل ، فهو مهام بنور متخرب . الباحة على المحطات في ثياب
 مزقة ، تلوش كالحيوان المفلوج ، وتصبب هرقاً :

ولما سارت التبرية من الخيطة ، ودخلت شارع الخليل الضيق
 الذى لا يتسع لمرور الترام ، كان أبهى ما يعجوره أهون من ربه :

قلادة وذهب ، وفقر وخراب ، فانتقبضت نفسه ، وركبه
الأوجوم والأسي ، وزاد لهيب الثورة في قرارة نفسه ، وزاد التحفز .
ووقف أمام البيت ، وتناول مطرقة ، وتركها تسقط ،
فاختلعت دقات قلبه . سمع صوتاً رقيقاً ينادى بلهجة نساء
القاهرة :

— مين ؟

— أنا إسماحيل ! افتحي يا فاطمه !



٨

يا اسماعيل : ما أقساك ! وما أجهل الشباب !

كادت أمه يغمى عليها ، وانعقد لسانها وهي تضمه وتقبل وجهه ويلديه ، تشفق وتبكي . يا لله ! كم شانت وتهدلت وضعف صوتها وبصرها ! إن الغائب في وهم ، يتوقع أن يعود لأحبابه فيجدهم كما تركهم منذ سنوات : صوت يهمس في قلبه :

— ليست لها من الشخصية نصيب ! ليست إلا كتلة من طيبة

سلبية :

وجاءه أبوه تفيض عليه ابتسامة هادئة : اشتعل شيبه وإن لم تنحن قامته : في عينيه نظرة مشوبة من إعياء وصبر ، من راحة

ضمير ونشور بالحنين الثقيل . سيعلم إسماعيل فيما بينه أنه الأزرق
كوته بتارها فانتكست أمره ، ومع ذلك لم يتأخر في يوم ما من
موعد إيداع القود بالبتك لابته . لم يذكر لإسماعيل ما يعانيه أو يدحوه
إلى الاقتصاد أو يستعجله للعودة : يلهو إسماعيل في أسكتلندة مع
رفيقته ، يأكل البفتيك ، وأبوه قعيد داره ، عشائه طعمية
أو فجل :

لإسماعيل نظرة من طرف حينه تطوف في الدار ، فاذا هي
أضيق أوشد ظلمة مما كان يذكر . أما يزال ضوءهم من مصباح
البرول ؟ قطع الأثاث بالية متناثرة تلبو - رغم مر السنين وطول
الصعبة - كأنها مهاجرة في دار غربة ، ولماذا هم على البلاط
وأين البساط ؟

هذه أم محمد ترتيك كماحتها بين الأطباق والحلل وهي تزغرد
فيزجرها ويقول لها :

- بس بلاش نخوته ، يا وليه اعقلي .

ولكن أين فاطمة النبوية ؟ أقبلت ، فاذا أمامه فتاة في شرح
الصبا : ضفirtاها ، وأساورها الزجاجية الرخيصة ، وحركاتها ،
وكل ما فيها وما عليها ، يصرخ بأنها قروية من أعماق الريف : هل
هذه هي الفتاة التي سيتزوجها ؟ علم منذ اللحظة أنه سيخون وعنه
وينتكث عهده : وما لها معصوبة العينين ؟ فهي ترفع ذقتها لتستطيع

أن ترى وجهه . لم يدعها الرمد منذ سافر وساء حالها يوماً بعد
يوم .

وأعد العشاء وجلسوا ، ولعلمهم جلسوا من أجله حول مائدة
لهم من الخشب الأبيض ، لم يأكل عليها أحد . لم يأكلوا هم من
حلة الفرح ، ولم يأكل هو من صدمة اليقظة . اعترف لي إسماعيل
فيما بعد بأنه - حتى في اللحظة التي كان يجب أن تشغله سعادة
العودة إلى أحضان والديه عن القياس والمقارنة والنقد - لم يملك
نفسه عن التساؤل ! كيف يستطيع أن يعيش بينهم ؟ وكيف يجد
راحته في هذه الدار ؟

وأعد الفراش ، وأبى الشيخ رجب إلا الانصراف إلى غرفته
ليترك ابنه يستريح من عناء السفر . وهذه أمه تجذب نفسها حلياً
وتهم بتركه ، ولكنها تشير إلى فاطمة وتقول :

— تعالي يا فاطمة ، قبل أن تنامي ، أقطر لك في عينيك :

ورأى إسماعيل أمه وفي يدها زجاجة صغيرة ، وترقد فاطمة
على الأرض وتضع رأسها على ركة الأم ، فتسكب من الزجاجة
في عينها سائلاً تتأوه منه فاطمة وتتألم .

سألها إسماعيل :

— ما هذا يا أمي ؟

— هذا زيت قنديل أم هاشم : تعودت أن أقطر لها منه كل

صباح .

لقد جاءنا به صديقك الشيخ درديري . إنه يذكرك ويتشوق
إليك . هل تذكره ؟ أم تراك نسيتَه ؟

قفز إسماعيل من مكانه كاللصوع . أليس من العجيب أنه —
وهو طبيب هيون — يشاهد في أول ليلة من عودته ، بأية وسيلة
تلاوى بعض العيون الرمضاء في وطنه ؟ : : .

تقدم إسماعيل إلى فاطمة فأوقفها ، وحل رباطها ، وفحص
عينها ، فوجد رمداً قد أتلف البفتين وأضر بالملقة ، فلو وجد
العلاج الملهىء المسكن لتماثلت للشفاء ، ولكنها تسوء بالزيت الحار
الكاوى .

فصرخ في أمه بصوت يكاد يمزق حلقه :

— حرام عليك الأذية . حرام عليك : أنت مؤمنة تصلين
فكيف تقبلين أمثال هذه الخرافات والأوهام ؟

وصمت أمه وانعدت لسانها ، تحاول أن تتعم ولا تبين :

ورأى إسماعيل شيخ أبيه على الباب ، في جلباب أبيض قصير
وعلى رأسه طاقية تحمها وجهه مربد . هل يتوقع قلبه الحنون
مكروهاً ؟ ماذا ؟ لعل في تصرفات إسماعيل وحركاته ونظراته
ما أيقظ في نفسه منذ اللحظة الأولى بعض الريبة . ما هذا الصراخ ؟
ماذا حدث ؟

ونطقت أمه أخيراً تستعيد بالله وتقول له :

— اسم الله عليك يا إسماعيل يا ابنى . ربنا يكملك بعقلك هذا
غير اللوا والأجزا : هذا ليس إلا من بركة أم هاشم ،
وإسماعيل كثور هائج لوحث له بغلالة حمراء .

— أمى دى أم هاشم بتاعتكم هى اللى ح تجيب للبنت العمى
سترون كيف أداويها فتنال على يدى أنا الشفاء الذى لم تجده عند
الست أم هاشم .

— يا ابنى ده ناس كثير بيثياركوا بزيت قنديل أم العواجز
جربوه وربنا شفاهم عليه . إحنا طول عمرنا جاعلين تكالنا على
الله وعلى أم هاشم . ده سرها باتع ،
— أنا لا أعرف أم هاشم ولا أم حفريت .

هبط على الدار صمت مقبض كصمت القبور . فى هذا البيت تعيش
قراءة القرآن والأوراد ، وصدى الأذان . كأنها جميعاً استيقظت
وانتبهت ، ثم أطرقت وانطفأت ، وحل محلها ظلام ورهبة . . .
لا عيش لها مع هذه الروح الغريبة التى جاءت لم من وراء
البحر ،

وسمع صوت أبيه كأنما يصل إليه من مكان مسحيق :

— ماذا تقول ؟ هل هذا كل ما تعلمته في بلاد يره ؟ كل ما
كسبناه منك أن تعود إلينا كافراً ؟

كل ما فعله إسماعيل بعد ذلك يدل على أن المرض المصيب
القديم قد عاوده فجأة ، وانفجر بشدة من جديد : فقد وحيه
وشر بحلقه يحف ، وبصلره يشتعل ، وبرأسه يموج في
عالم غير هذا العالم : شب على قلميه واقفاً : لاشك أن في نظرتة
ما يخيف ، فقد تضاعلت الأم أمامه وابتعد الأب عن طريقه .
هجم إسماعيل على أمه يحاول أن يتترع منها الزجاجة ، قشبت بها
لحظة ثم تركها له . فأخذها من يدها بشدة وعنف ، وبحركة
سريعة طوح بها من النافذة :

وكان صوت تحطمها في الطريق كدوى القنبلة الأولى في
المركة :

ووقف إسماعيل حائراً لحظة ، له نظرة تجوب ما حوله
وتنتقل من وجه أمه وفاطمة إلى وجه أبيه : وجد إشفاقاً وعظماً
ولم يجد تسامحاً وفهماً . ربما استشف في نظرتهم بعض الرعب
فتزايد هياجاً وانطلق إلى الباب . وفي طريقه وجد عصا أبيه
فأخذها ثم هرب من الدار جرياً . لن ينكص عن أن يطعن الجهل
وانخراقة في الصميم طعنة نبلاء— ولو فقد روحه :

أشرف على الميدان فإذا به يمجج كدأبه بخلق غفير ضربت عليهم المسكنة ، وثقلت بأقدامهم قيود الذك . ليست هذه كائنات حية تعيش في عصر تمزك فيه الجهاد . هذه الجموع آثار سخاوية عظيمة كأعقاب الأعملة الخربة ، ليس لها ما تفعله إلا أن تعثر بها أقدام السائر : ما هذا الصخب الحيواني ؟ وما هذا الأكل الوضيع الذي تلتهمه الأفواه ؟ يتطلع إلى الوجوه فلا يرى إلا آثار استغراق في النوم كأنهم جميعاً صرعى أفيون . لم ينطق له وجه واحد بمعنى إنساني . هؤلاء المصريون : جنس صميج ثرثار أقرع أمرد ، عار حاف ، بوله دم ، وبرازه ديدان . يتلقى الصفحة

على قفاه الطويل بابتسامة ذليلة تطفح على وجهه . ومصر ؟ قطعة
(مبرطشة) من الطين أسنت في الصحراء ، تطن عليها
أسراب من الذباب والبعوض ، ويغوص فيها إلى قوائمه قطع من
الجاموس نحيل . . . يزدحم الميدان بياعي اللب والقول ، وحب
العزير ، ونبوت الفقير ، والمريسة والسبوسكة ، بلملم الواحدة .
في جنباته مقاه كثيرة على الرصيف يجوار الجليران ، قوامها موقد
ولبريق وجوزة . أجساد لم تعرف الماء سنين . الصابون عندها
والعتقاء سواء . تمر أمامه فتاة مزججة الحواجب ، مكحلة العينين ،
شدت ملامتها لتبرز عجيزتها وطرف ثوبها ، وتمجبت ببرقع
يكشف عن وجهها . وما معنى هذه القصة التي تضعها على أنفها ؟
أف ! ما أبشع رياء هذا المنظر وما أقبحه ! سرعان ما بدأ الناس
يتحككون بها كأنهم كلاب لم يروا في حياتهم أنثى ! هنا جمود
يقتل كل تقلم وعدم لا معنى فيه للزمن ، وخيالات الخدر ، وأحلام
النائم والشمس طالعة . . .

لو استطاع إسماعيل لأمسك بقرع كل واحد منهم وهزه هزة
عنيفة وهو يقول :

— استيقظ . استيقظ من سباتك وأفق ، وافتح عينيك . ما هنا
الجدل في غير طائل ؟ والشقشقة والمهاترة في سفاسف ؟ تعيشون في
الخرافات ، وتؤمنون بالأوثان ، وتمججون القبور وتلوذون
بأموات !

وعثرت قلمه بطفل ملق على الرصيف ، والتف حوله جموع
من الشحاذين يعرضون عليه عاهات يرتزقون منها رزقاً حلالاً .
كأنها من نعم الله عليهم ، أو مهن وصناعات .

وشر إسماعيل بأن هذه الجموع أشلاء ميتة تطبق على صدره
وتكتم أنفاسه ، وتبظ أعصابه . يصطلم به بعض المارة كأنهم
عمى يتخبطون . هذا الرضا عجز ، وهذه الطيبة بلاهة ، وهذا
الصبر جبن ، وهذا المرح انحلال .

انقلت إسماعيل من الزحام ، وجرى إلى الجامع ودخله
واجتاز الصحن إلى الحرم . المقام يتنفس بدل الهواء أبخرة ثقيلة
من عطور البرابرة . هذا هو القنديل قد علق التراب بزجاجه
واسودت سلسلته من (هبابه) . تفوح منه رائحة احتراق خائفة .
أكثر ما ينبعث منه دخان لا بصيص ضوء . هذا الشعاع إعلان
قائم للخرافة والجهل : يحوم في سقف المقام خفاش اقشعر له
بدنه : حول المقام أناس كالحشب المسنة وقفوا مشلولين متشبثين
بالأسوار : فيهم رجل يستجدي صاحبة المقام شيئاً لم يفهمه إسماعيل
وإنما وعى أنه يستعديها على خصم له ، ويسألها أن تجرب بيته
وتتيم أطفاله . والتفت إسماعيل إلى ركن في المقام فوجد الشيخ
حدديري يتناول رجلاً معصوب الرأس بمنديل نسائي زجاجة
صغيرة في حرص وتستر . كأنما هي بعض المهربات . لم يملك

إسماعيل نفسه . . . فقد وحيه ، وشعر بطنين أجرام حليمة
وزاغ بصره ، ثم شب ، وأهوى بعصاه على القنديل فحطمه
وقنائر زجاجه ، وهو يصرخ :

— أنا . . . أنا . . . أنا . . . (١)

ثم لم يستطع أن يتم جملة . (ومن يدرى ماذا كان يقول ؟)
هجمت عليه الجموع ، وتهللت فوقه ، فخر على الأرض مغشى

(١) مكنت أكثر من أصبوح أبحث عن الكلام الذي ينبغي أن ينطق به
إسماعيل في هذا الموقف . وقد أحسست أنه يجب ألا يزيد عن لفظ واحد .
أذ ليس من المعقول أن ينطق بجملته طويلة وهو في تلك الحال . وأردت أن
يكون هذا اللفظ مثيرا عن الأتني وعن الرغبة في اليوح . . وفي الاستطاف . .
وفي تأكيد الاهتمام . . وبينما أنا حائر في البحث عن الكلمة المناسبة إذ تذكرت
نصا كنت قرأته عن حياة الفيلسوف الأتالي « تينشة » وبنى منه في ذهني أنه
حين أصيب بطرفة الجنون حيث من بيته الذي كان يقع فوق قمة جبل مرتفع وهو
يصرخ : « أنا . . أنا . . أنا » .

عندئذ أدركت أن هذه هي الكلمة التي كنت أبحث عنها . لأنها تجسد كل
المعاني التي طلبتها ، خاصة وأن حرف العون فيه لغة الأتني .
ولعل الذي قادني إلى تذكر هذا النص أن اسماعيل في هذا الموقف كان هو
الآخر قريبا من الجنون .

وهكذا يتأكد اعتقادي بأن الذي يطلى على النص الأدبي قدرا من قيمته هو
إشاراتنا الخفية إلى أعمال أدبية أخرى متماثلة ، فكان للأدب كيانا متكاملًا مشتركًا
في تشييده كل من سبقونا ومن يعاصروننا من كبار الكتاب في كل اللغات .
وأرجو أن ترجع في ذلك إلى مقال «لن يكتب الكتاب» في كتابي «أنشودة
للإسالة» . (١٩٥٠)

(١٩٧٤/٥/٢)

عليه . ضربه ، وحاسوه بالأقدام ، وجرح رأسه ، وسال الدم على وجهه ، ومزقت ثيابه .

علمنا بعد ذلك أنه أشرف على الموت تحت الأقدام لولا أن تعرف عليه الشيخ حرديري ، فأنقذه واستخلصه من غضب الناس وعتمهم وهو يقول :

— اتركوه ! إنني أعرفه . هنا سي إسماعيل ابن الشيخ رجب من سحتنا . اتركوه . ألا ترون أنه (مريوح) .

واحتمله إلى الدار ، ووضعوه على الفراش ، واجتمعت الأسرة في ليلة الفرح بعودته تبكى صوابه المفقود .

لعن الله اليوم الذي سافرت فيه يا إسماعيل ؟ ليتك ظللت بيتنا ولم تفسدك أوريا فتفقد صوابك ، وتهين أهلك ووطنك ودينك .

صكت الأم وجهها ، وتأوه الأب وكم ألمه وغيظه وسكبت فاطمة دموعها مدرا رأ .

ومرت أيام كثيرة وإسماعيل لا يغادر الفراش . ركب العناد فأدار وجهه للجدار لا يكلم أحداً ولا يطلب شيئاً . ولما أفاق قليلاً بدأ يفكر : هل يعود إلى أوروبا ليعيش وسط أناس يفهمون الحياة ؟ إن الجامعة عرضت عليه منصب مساعد أستاذ فرفضه بغاوة ولعلهم يقبلونه الآن إذا طلب . ولم لا يتزوج هناك ، ويبنى لنفسه أسرة جديدة بعيداً عن هذا الوطن المنكود ؟ لماذا ترك إنجلترا بريقها الجميل ، وأمسياتها الهنية ، وقسوة شتاها الجبار ، وجاء ليملك يفرون فيه من بعض الرذاذ كأنما تحيق بهم نكبة أو يدهمهم طوفان ؟ أما يدرون أن هناك وجوهاً صامتة ونظرة ثابتة ،

تسرت تحت المطر والثلوج ، تقاوم الأعاصير ؟ وما فائدة الجهاد في
بلد كمصر ومع شعب كالمصريين ، عاشوا في اللذات قرونًا طويلة
فتناوقوه واستعذبوه ؟

ثم أخذته غفوة ، واختلط عليه الأمر . إنه كالطير قد وقع
في فخ ، وأدخلوه القفص ، فهل له من مخرج ؟ يشعر بجسده وقد
شد إلى هذه الدار التي لا يطيقها ، وربط إلى هذا المدان الذي
يكرمه ، فمهما حاول فلن يستطيع فكها .

واستيقظ إسماعيل ذات صباح وهو يشعر بنشاط عجيب : في
مثل هذه الأحوال يقفز الشخص من النقيض إلى النقيض فجأة
وبلا سبب ظاهر . ويخرج من الدار مبكرًا ، وعاد يحمل حقيبة ،
مأوى بالزجاجات والأربطة والمزاود ، وبدأ علاج فاطمة كما
يقتضيه طبه وعلمه . لقد عالج في أوروبا أكثر من مائة حالة مثلها
فلم يخنه التوفيق في واحدة . فلماذا لا ينجح مع فاطمة أيضا ؟
وسلمت الفتاة إليه نفسها مطمئنة ، لا يهمها مرضها بقدر ما
يهمها أن تكون بين يديه ، موضع عنايته ورقته . وتجنبه أبوه وأمه
ولم يعودا يعارضانه في شيء إشفاقاً على صحته .

في الصباح تجلس فاطمة بين يديه وقبل النوم . ومريوم
وثان وثالث ورابع ، وأسبوع وآخر ، وعيون فاطمة على حالها
ثم إذا بها تسوء فجأة وتلتهب ، ويختلط سوادها بالبياض .

ضاعف إسماعيل عنايته ، وكرر أنواع الأدوية ، وقلب
جفونها ومس ، وقطر ومرهم ، وكشط ومسح ، فما أجلى طبه فعماً
إنه ليس بالجاهل ، يرى أمامه فاطمة اقتربت من العمى ولا
ينقلدها في علمه حيلة .

أخذها إلى زملائه في كلية الطب ، وعرضها على الأساتذة
فوافقوه على طريقته في العلاج ، ونصحوه بالامتنان .

فقاوم وثابر . . . وأخيراً استيقظت فاطمة على صباح وهي
تفتح عينيها ولا ترى . . . لقد انطفأ آخر بصيص تنعزى به .



هرب إسماعيل من الدار، لم يستطع الإقامة فيها وفاطمة
 أمامه ، وعمها خليل علي عمه . جيون أبيه وأمه تلومانه . ما الذي
 حدث ؟ لماذا أنفق ؟ إنه لا يفهم شيئاً . أين يذهب ؟ لم يبدأ
 بعد عملاً ، ولا هو بقادر ولا راغب في الالتجاء للحكومة لتعيينه
 في إحدى القرى النائية ؛ باع كتبه وبعض الأدوات التي أحضرها
 معه من أوروبا ، وسكن في غرفة ضيقة في بنسيون مدام إفتاليا
 وهي سيادة يونانية بمدينة أنطنت تستغله منذ أول وقوعه في يدها
 حتى لتكاد تضع في كشف الحساب تسمية الصباح ، أو تستقضي بخطوتها
 إذا قامت وفتحت له الباب حاسبته مرة على قطعة سكر استرادها

في إفطاره . يحس بابتسامتها أصابع تفتش جيوبه : أهداها بعض
القطائر والسجائر فأخذتها نهمة متلهفة ، وفي الصباح سألته أن
لا يطيل السهر في غرفته حرصاً على الكهرباء. لا شك أن الإفترج
في مصر من طينة أخرى غير التي رآها في أوروبا . كان يجيبس
نفسه في غرفته ، فطرده هذه المائلة إلى الشوارع يجوبها من
الصباح إلى منتصف الليل . وفي كل ليلة يجده نفسه - ولا يدرى
كيف - وسط ميدان السيدة يجوب حول داره ، يتطلع إلى
نوافلها ، يريد أن يرى وجه فاطمة أو يسمع صوتها . فاطمة
ضحيتها ، ومع ذلك لم تثر . . . لم تشك . . . لم تلمه . أسلمت
إليه نفسها عن رضى فأوردها التلف ، فما قالت لنا بجها تريث...
وهكذا يظل واقفاً في الميدان ، ساعات طويلة ، سارح الذهن
شارد اللب ، تسرب إلى أذنه النداءات القديمة . هي هي لم
تتغير : ماذا ؟ لعل كل والد أورث ابنه مهنته وصوته وموضعه
في الميدان : مساكين ! كل من خدمهم من عليهم واستعجلهم
الجزاء أضعافاً مضاعفة : لم يخدمهم أحد لله أو حياً فيهم ، ومع
ذلك جروا وراء كل من توهموا فيه الإخلاص وتشبثوا بأذياله
ورفضوا أن يروا ضعفه أو خيائته . هنا شعب شاخ قارتله إلى
طقولته . لو وجد من يقوده لقفز إلى الرجولة من جلده في خطوة
واحدة فالطريق عنده معهود والمجد قديم ، والذكريات باقية .

تسأل إسماعيل : هل في أوروبا كلها ميدان كالسيدة زينب ؟

هناك أبنية ضخمة جميلة، وفن راق ، وأناس وحيدون فرادى،
وقنال بالأظافر والأنياب، وطعن من الخلف واستغلال بكل الوسائل .
مكان الشفقة والمحبة عندهم بعد العمل وانتهاء النهار يروحون بها
عن أنفسهم كما يروحون عنها بالسينما والتياترو . .

ولكن . لا . لا . لا . لو أسلم نفسه لهذا المنطق لأنكر عقله
وعلمه . من يستطيع أن ينكر حضارة أوروبا وتقدمها ، وذل
الشرق وجهله ومرضه؟ لقد حكم التاريخ ولا مرد لحكمه، ولا سيبل
إلى أن ننكر أننا شجرة أينعت وأثمرت زمانم ذوت .

يفر إسماعيل من الميدان إلى غرفته ، ويقضى ليلته يفكر
كيف يهرب لأوروبا من جديد ، ولكنه لا يلبث أن يعود إلى
موقفه المعهود بميدان السيدة في مساء الليلة التالية .



وجاء رمضان فما خطر له أن يصوم . ابتداء يطيل وقفته في الميدان ويتدبر : في الجو ، في الهواء ، في المخلوقات ، في الجمادات كلها شيء جديد لم يكن فيها من قبل . كأن الوجود خلق ثوبه القديم واكتسى جديداً . علا الكون جو هدنة بعد قتال عنيف .

يحدث إسماعيل نفسه : لماذا خاب ؟ لقد عاد من أوربا يجيبة كبيرة محشوة بالعلم ، عندما يتطلع فيها الآن يجدها فارغة ، ليس لديها على سؤاله جواب . هي أمامه خرساء ضئيلة ، ومع خضتها فقد رآها ثقلت في يده فجأة .

ودار بعينه في الميدان . وترثت نظرتة على الجموع فاحتملتها

وابتداً يتسم لبعض التكات والضحكات التي تصل إلى سمعه فتذكره هي والنباءات التي يسمها بأيام صباه . . . ما يظن أن هناك شعباً كالمصريين حافظ على طابعه وميزته رغم تقلب الحوادث وتغير الحاكمين . (ابن البلد) يمر أمامه كأنه خارج من صفحات (الجبرتي) . أطمأنت نفس إسماعيل وهو يشعر أن تحت أقدامه أرضاً صلبة . ليس أمامه جموع من أشخاص فرادى ، بل شعب يربطه رباط واحد : هو نوع من الإيمان ، ثمرة مصاحبة الزمان والنضج الطويل على ناره . وعندئذ بدأت تنطق له الوجوه من جديد بمعان لم يكن يراها من قبل . هنا وصول فيه طمأنينة وسكينة والسلاح مغمدة . وهناك نشاط في قلق وحيرة ، وجلاد لا يزال على أشده والسلاح مسنون . ولم المقارنة ؟ إن الحب لا يقيس ولا يقارن وإذا دخلت المقارنة من الباب ، ولي الحب من النافذة .

وحلت ليلة القدر . . فانتبه لها إسماعيل ، ففي قلبه لذكرها حين غريب . ربي على إجلالها والإيمان بمضائلها ، ومترتها بين الليالي ، لا يشعر في ليلة أخرى — حتى ولا ليالي العيد — بمثل ما يشعر به من نحسوع وقنوع لله . هي في ذهنته غرة يضاء وسط سواد الليالي . كم من مرة رفع فيها بصره إلى السماء فيهره من النجوم جمال لا يراها تنطق به بقية العام .

وخاب لحظة عن أفكاره ، فإذا به يتجه على صوت شهيق

وزفير عميقين يجوبان الميدان . هنا هو سيدى العريس ولا ريب رفع
بصره . القبة في غمرة من ضوء يتأرجح يطوف بها . انفض
إسماعيل من رأسه إلى أخمص قدميه . أين أنت أيها النور الذى غبت
عنى دهرأ ٢ مرحباً بك ! لقد زالت الغشاوة التى كانت تزين
على قلبى وعينى . وفهمت الآن ما كان خافياً على . لا علم بلا
إيمان . إنها لم تكن تؤمن بي ، إنما إيمانها يبركك أنت وكرمك
ومنك . يبركك أنت يا أم هاشم .

ودخل إسماعيل المقام مطاطىء الرأس فأبصره يرقص عليه
ضوء خمسين شمعة زيت جوانبه ، والشيخ درديرى يتناولها
واحدة واحدة من فتاة طويلة القامة سمراء اللون ، جمدة الشعر .
هى نعيمة ! قد زال انطباق شفيتها وبدت لها أسنان . وإن تكلمت
فصف من أسنان ييض كاللؤلؤ . تكفى النظرة إليها أن تنسى وجود
كل قبيح .

لقد صبرت وآمنت ، فتاب الله عليها ، وجاءت نوفى
بنثرها بعد سبع سنوات . لم تقنط ، ولم تثر ، ولم تفقد الأمل
فى كرم الله .

أما هو - الشاب المتعلم ، الذكى المثقف - فقد تكبر وثار
وتهجم وهجم ، وتعالى فسقط .

ورفع إسماعيل بصره ، فإذا القنديل فى مكانه يضىء كالعين

المطمئنة التي رأت ، وأدركت ، واستقرت . خيل إليه أن القنديل .
وهو يضيء ، يومئ إليه ويتسم .

وجاءه الشيخ درديري يسأله عن صحته وأخباره ، فيميل
عليه إسماعيل يقول :

— هذه ليلة مباركة ياشيخ درديري ، أعطى شيئا من زيت
القنديل .

— والله انت بختك كويس . . دي ليلة القدر ؟ وليلة الحضرة
كان .

وخرج إسماعيل من الجامع ويده الزجاجية وهو يقول في نفسه
للميدان وأهله :

— تعالوا جميعاً إلى ا فيكم من آذاني ، ومن كذب على ،
ومن غشني ، ولكني رغم هذا لايزال في قلبي مكان لقدارتكم
وجهلكم وانحطاطكم ، فأنتم مني وأنا منكم ، أنا ابن هذا الحي أنا
ابن هذا الميدان . لقد جار عليكم الزمان ، وكلما جار واستبد ، كان
إعزازی لكم أقوى وأشد .

ودخل النار ونادى فاطمة :

— تعالی یا فاطمة ا لاتیاسی من الشفاء . لقد جئتک ببركة
أم هاشم ا ستجلی عنك اللئام ، وتزیح الأذى ، وترد إليك بصرك
فیذا هو حلید . . .

و شد ضفیرتہا واستمر یقول :

— وفوق ذلك ، سأعلمك كيف تأكلين وتشرين ،
وكيف تجلسين وتلبسين ، سأجعلك من نبي آدم .

وعاد من جديد إلى علمه وطبه يستده الإيمان . لم ييأس عندما
وجد الدواء متشبيهاً قديماً ، يجادله بعناد ولا يترشح . ثابر واستمر
ولاحت بارقة الأمل . قنطرة تتقدم للشفاء على يديه يوماً بعد
يوم ، وإذا بها تكسب في آخر العلاج ما تأخرته في مبدئه ، فهي
تقفز أدواره الأخيرة قفزاً .

ولما رآها ذات يوم أمامه سليمة في عافية ، فتش في ذهنه
وقلبه عن الدهشة التي كان يخشاها ، فلم يجدها .

وافتح إسماعيل عيادته في حي البقالة بجوار التلال ، في منزل يصلح لكل شيء إلا لاستقبال مرضى العيون . الزيارة بقرش واحد لا يزيد . ليس من زبائنه متأنقون ومتأنقات ، بل كلهم فقراء ، حفاة وحافيات ، والغريب أن شهرته استقرت في القرى المجاورة للقاهرة دون القاهرة ذاتها ، فاكظت داره بالفلاحين والفلاحات ، يجيئون يهدايا من البيض والصل والبط والندجاج كم من عملية شاقة نجحت على يديه ، بوسائل لو رآها طبيب أوربا لشبهه عجباً . استمسك من علمه بروحه وأسامه ، وترك المبالغة في الآلات والوسائل اعتمد على الله ، ثم على علمه ويديه ، فبارك الله في علمه ويديه . ما ابتغى الثروة ولا بناء العمارات

وشراء الأطيان ، وإنما قصد أن ينال مرضاه الفقراء شفاءهم على يديه .

وتزوج إسماعيل فاطمة ، وأنسلها خمسة بنين وست بنات . وكان في آخر أيامه ضخم البنية ، أكرش ، أكولا نهما ، كثير الضحك والمزاح والمرح ، ملابسه مهمة ، تتبعثر على أكمامه وينظفونه آثار رماد سجاثره التي لا ينفك يشعل جديدة من منية . وأصيب بالربو فاحتقن وجهه ، وتلدى العرق على جبينه ، وانقلب تنفسه إلى نوع من الموسيقى . وأصبح من يشاهده لا يدرى أهو متعب أم مستريح . فلما احتبست ضحكاته في حلقه ، اجتمعت في عينيه ، فليس هناك عيون أقوى على التعبير من عيون المصلورين يكاد يقفز منها إليك شيطان لعوب ، كلها حب وفهم ، فيها نخب وطيبة ، وتسامح وإعزاز ، وكأنها تقول لك قبل كل شيء :

— ليس كل ما في الوجود أنا وأنت ، هناك جمال وأسرار وملكة وبهاء . السعيد من أحسها ، فعليك بها عليك . . .

إلى الآن يذكره أهل حى السيدة بالجميل والخير ، ثم يسألون الله له المغفرة . م ؟ لم يفض إلى أحد بشيء ، وذلك من فرط إعزازهم له . غير أنى فهمت من اللحظات والابتسامات أن عمى ظل عمره يجب النساء ، كأن حبه لمن مظهر من تقاينه وجه للناس جميعا .

رحمه الله . . .

السكفافة نظير

هذه (١) قصة خيالية، ولكنها ليست خرافة ، فوقائها
محملة الحدوث ، وبطلها ليس مستحيلا وجوده ، ومن يدري ؟
ربما كان حيا يرزق ا والواقع أنى أعرفه ، بل تربطني به صلة
أقوى وأشهى من القرابة والنسب ، صلة الجوار . فنحن أولاد
حارة واحدة . أسارع وأقول إنها -- والحمد لله -- حارة مسودة

(١) نشرت لأول مرة في جريدة « اليامة الاسبوعية » ، العدد ١٥٠ ،
١٦/١٢/١٩٣٩ ، ص ٢٠ . وعنوان « السلحفاة تطير » يشير الى التلمة المعروفة
في «كليلة ودمنة» حيث « انفتحت سلحفاة مع بطين صديقتين على حملها الى مكان
فيه ماء ، فاختت كل بطة بطرف عود وطلبتا من السلحفاة ان تتعلق بوسطه ودفرتاهما
قائلتين : « اياك اذا سمعت الناس يتكلمون ان تنطقى » . ثم اخذتاها فطارتا بها
في الجو . فقال الناس : عجب ا سلحفاة يزر بطين قد حملتاها - فلما سمعت
ذلك قالت : فقا الله اعينكم ايها الناس ، فلما فتحت فاهما بالنطق وقمت على
الارض فساعت - »

فمثل هذه الحارات وحدها هي التي تعمل في تصفية الود بين
الجيران ما تعلمه الزجاجية في تعتيق الشراب . على رأس الحارة
تقوم دار داود أفندي — بطل هذه القصة الخيالية — واجهة طويلة
بها الباب على الحارة ، وواجهة أخرى على الشارع ، مع أنها
شبر ونصف شبر عرضاً ، إلا أنها تدل أن صاحب الدار أوجه
وأغنى من بقية السكان الذين لا يستطيعون رؤية الزفات والمواكب
وه الخناقات ، إلا بنى رقابهم ، وبخطر الوقوع في يد رجال
الإسعاف .

وداود أفندي لو خرج من بين سطور هذه القصة الخيالية
وعاش ، لكان الوحيد بيننا الذي يسكن في ملكه . والمعروف
أن له أيضاً استحقاقاً في وقف عن أم أمه أو جد جده ، فلماذا
يتشبث بهذه الدار القديمة في هذه الحارة المسودة لو كنت مكانه
لانتقلت إلى الخلية أو المنيرة . كلنا نجمله لغناه ، و (نستعبطه)
لتزوله إلى مستوانا ، ولعلى كنت من بين سكان الحارة ، أكثرهم
ارتباطاً به رغم اختلافنا في السن والمهنة .

كنت إذا عدت للنارى من المطبعة في صفرة الشمس ،
ومررت عليه وهو جالس أمام باب داره ، دعاني لمجالسته
وتشبت بي ، كأنه يجد لذة في أن تصافح يده الناعمة النظيفة يداً
صلبة خشنة كيدي .

في هذه الجلسات تأتي لي أن أنصت أو أحتج على القول حتى
وقفت على تاريخ حياته ، وليس فيها - مع الأسف -
شيء من الأسرار التي تشرّب لها الأذن . هو من أولاد النوات
الذين ورثوا عن وارثين عن وارثين ، فكان من المعقول أن يفترقوا
طبقة بعد طبقة وجيلا بعد جيل ، فأصبحوا كالحیوان البرمائي لا هو
هنا ولا هو هناك . فهم لذلك أسرع انقراضا . هو بالنسبة
إلينا غني ، ولكنه في الواقع فقير . ومع ذلك فهو يعتر بأصل
لايغنيه فيستريح ، ولا يسلكه في الفقراء فيريح . . . وماذا يفعل
وهو من قمة رأسه إلى أخمص قدميه ابن عز ؟ في كرمه
وجهله ، في طيبته مع معارفه ، وازوراره ، بل نفوره ، من الغرباء .
تجافيه عن العالم الخارجي فيه تمسك بالماضي ، كأنه يعيش من وراء
سد الصين . له قصص شائقة عن نخوت الحمولى وعثمان . بين
الحين والحين يخرج علبة بيكار بونات الصودا ويسف منها قليلا دواء
لمعدته : هو متأنق لا يأكل إلا أخف الطعام في أغلب أيامه . وهو ككل
أولاد النوات الذين تربوا في آثار عز سالف ، وجدت فيه مع الكبرياء
والأنفة كثيرا من أخلاق الصبيان وقلة دراية بالحياة في معتركاتها .

أذكر هذا لأنني كنت جالسا معه في إحدى الأمسيات ،
فرايت صبي شيخ الحارة قادمنا علينا ، مجداً في خطواته ، ساهم
النظرة كأنه في غيبوبة . هو زنجي وأغلب الظن أنه ولد في بوظة
أو كان مهله قرعة . وجه نحس بشفته الغليظة الباذنجانية . وعيونه

المتخبطة تحت جفونه المرتخية تيلو كالحرزة الزرقاء لا تفترق عن عيون
التيس في جمودها ومكرها . حتى إذا وقف أمامنا أخرج من
جيب سترته ورقة صغيرة متسخة وسلمها لداود أفندي . ما هذه ؟
دارت نظرتي خلسة في لطف حول كفه ، ووقعت على الورقة ،
فوجدت مكتوباً عليها (١٩ أحوال) .

— حضرتك مطلوب في القسم باكر .

— ليه ؟

لاجواب .

— عند مين ؟

لاجواب .

تحرك الأسود وسار . فعزرائيل لايريث ليبيكي مع أهالي الميت
ثم ما كاد يسير خطواتين حتى أفاق لنفسه وعاد إلينا من جديد
فأصول اللطمة أن تكون من قلمين ، ومال بوجهه — وجه الوابور—
على أذن داود أفندي :

— عمي يرجوك ويرجوك ألا تتأخر .

ثم كان فص ملح وذاب .

داود أفندي قلق ، حائر . بين حين وآخر يسألني :

— ياترى لماذا ؟ لم أذهب للقسم في حياتي ، وأشد ما أكره أن

أخطئ بابيه وأواجه هذا الصنف المسمى رجال البوليس ! أعوذ

بالله ! من الذي اشتكاني ؟ هل أتيت جرماً دون أن أعلم ؟

كنت غير ملق بالى إلى همه التافه . ولكنى انتهت وعجبت
من أن كثيراً من الناس الطيبين لا يسمون في بعض الأحيان من
الوهم والشك في براءة ماضيهم . إلا أن في قلوبهم نازعاً خفياً إلى
الإجرام فتختلط في أذهانهم الرغبة بالحقيقة ، أم هم يستيقظون فجأة
إلى أنه ليس هناك دليل واحد على أن الحياة غير مزدوجة ؟ !

قد يكون الشخص الواحد مع الناس يذهب ويحيى ولكنه
لا يستطيع أن يكون واثقاً كل الوثوق من أن ليس له في الوقت
نفسه حياة أخرى مبهمة كالأحلام . لا يشعر بها كما لا يشعر بما
حوله من ركبته اللوار : حياة تتصل ، طي ضباب كثيف ، بحياة
أشد غموضاً لكائنات أخرى .

كنت أود أن أهدئ مخاوفه وأطمئنه ، لكنى خشيت أن
يعود سريعاً إلى الحديث الملل العادى الذى شبع منه ليلة بعد
ليلة ، وخفت أكثر أن ينقطع الحديث سريعاً ، لأن الكلمة الطيبة
قلما تقبل المط . وأحسست برغبة في البقاء على رأس الحارة
وقد طابت الجلسة وشملنا الغروب بسحره . في كل مرة أتبه
للحظة سقطة قرن الشمس ، أشعر أنها شقة دوامة تختصر ، كان
انقراجها النهار وانطباقها الليل . فأخذت - علم الله لا لغرض إلا إطالة
الجلسة الظرفية - أستثيره وأحرك مخاوفه . وقلت الحديث من
البوليس وفضاظته إلى البلطجية وأفاعيلهم . رئيسي في المطبعة له شهر

في الحبس ولا يدري لماذا . وآخر أهمة بلطجي بالتروير ليفرض
عليه ضريبة : ولهؤلاء البلطجية حيل لا يصل إلى قرارها الشيطان
إن وصل : وربما سبقوا بالشكوى ليستولوا على أجر التصالح ...
ومن يدري ! ربما وجئوا فيك يا داود أفندى بطيبتك خير صيد
فملوا حولك حباتلهم . ثم إنني لست مطمئناً إلى (١٩ أحوال)
هذه ! ووجه صبي شيخ الحارة ينم عن شر كبير ، ولا بد أنه
عالم بشيء لم يرد الإفضاء به إلينا . ولم أقم إلا بعد أن (استوى)
داود أفندى ، وبعد أن استحلقتني أن أمر عليه في الصباح لنذهب
إلى القسم معاً .



لا أدري هل تأخرت في النوم عفواً أم أحببت أن أستريح
من سهرة الأمس . استيقظت وقد ارتفعت الشمس ، فخرجت
من الحارة مهرولا كأنني هارب . ومع ذلك تشبث نظري لحظة
وأنا أجرى بباب بيت داود أفندى ، ونخيل إلى أن مطرقة -
وهي من نحاس على شكل يد مضمومة - تنبسط وتشير بسبابتها
إلى ، إلا أن لمعانها ذكرني سور مقام أم هاشم ، وتعلق المهزومين
المرضى والمنكوبين بقضبانته . وانقبض قلبي خوفاً على صديقي داود
أفندى . فمن نحس هنا الزمان ولؤمه أن يهان رجل طيب مسلم
مثله ، ويكون مثله عند دخول القسم كمثل حيوان أليف آكل عشب

يجد نفسه فجأة في غابة تعج بكل ذى ظفر وناب . مع ذلك -
وهذا شأن الحياة واكتساب الرزق بعرق الجبين وقشف اليدين -
نسيته ونسيت أوهامه وأنا منمخ مفقود وسط آلات المطبعة وهي
تضج وتصطك في حركات مفاجئة منتظمة كأنها نفضات مقعد
محموم . . انتهت إلى ذكراه وأنا أمام داره في عودتي للحارة . رأيت
في انتظاري جالسا على كرسيه متلقماً بعباءته . عندما قاربت حمدت
الله أنى وجدته في حدة وغضب أنسياه خلقي لوعدي . ومع ذلك
ما كاد يكلمنى حتى فهمت مع الأسف أن لعبى بالأمس
في إثارة مخاوفه وتحريضه على رجال البوليس ، قد أدت إلى
النتيجة التى كنت أريدها ولا أتوقعها . أستغفر الله، أقصد أتوقعها
ولا أريدها . كانت الدعوة إلى القسم في شأن مخالفة هيئة : إلقاء ماء
قلتر في الطريق . ومع ذلك كان الجاويش من القظاظلة وقلة الأدب
وداود أفندى من الكبرياء وقلة الصبر . بحيث وقعت الواقعة بينهما
ثم لم أستطع أن أفهم من داود أفندى ما حصل بالضبط . بكل
صعوبة وبعد تردد كبير ، اعترف أن الجاويش هزه هزة أوقعت
طربوشه على الأرض أمام عدد كبير من الناس ، بينهم بعض من
يعرفونه من أهالى الحى . حاولت أن أخفف حدته ، لكنه قاطعنى
قائلا :

— لازم أطلب رد شرفى .

تطلعت إلى عينيه فوجدت فيهما - لأمارات الغضب ،
بل أضواء سعادة كبيرة . أردت أن أقوم بواجبي وأصرفه عن
التفكير الكثير في أمر تافه ، لكنني عدلت سريعاً ، لأنني
رأيت زورقه قد بدأ يتحرك من المستنقع ليخرج إلى البحر العالى
بأواجه . وانقطع حديثه المبتذل . وأخذ يتكلم لأول مرة كلاماً
لايسير على قضييين مرسومين . نخت عليه أن يعود إلى ركوده
وابتدأله ، فهدتني الخيلة أن أقول له :

— رد شرفك و طالب بتعويض قرش صاغ واحد ا .

قلتها لأنني أعلم أن لهذه الحملة سحراً غريباً يجلب أذهان عامة
الشعب والبعيدين عن المحاكم والقوانين . ولعل أكثر الحقائق بريقاً
ونخبلاً للأذهان ما كان أساسها التناقض . فكيف يثور من يغضب
للإهانة ، ومع ذلك تنهى ثورته بأن يثمن شرفه بقرش واحد ؟
أى شرف هذا الذى يقدر بقرش ؟ أثرت هذه الحملة في داود أفندى ،
وزاد عزمًا وإصراراً على الحصول على هذا القرش الواحد .

قضيت معه ليلتين نتشاور في كيفية رفع الدعوى ، ولكن
من من المحامين يمكن أن توكل إليه القضية ويصون أمانتها وقد
وقع اختيارنا في أول الأمر على أفضل المحامين ، ولكنه باتفاق
الجميع ليس أعلمهم . أما أعلمهم فليس أقواهم سلطاناً ونفوذاً لدى
رجال الحكم . وأقواهم سلطاناً ونفوذاً ليس أكثرهم أمانة . وأخيراً

اتفقنا على محام يسكن بالقرب منا ، على الأقل نستطيع أن نردّد عليه كل يوم بلا مشقة . اخترناه ، لا لفصاحته ولا لعلمه ولا لسلطانه ، بل لبخته . نعم لبخته ، فكل من اتصل به يؤكد أن مرّاً باتماً يسنده فلا يتولى قضية إلا كسبها . أغلب زبائنه من عامة الشعب الصالحين .

عرضنا عليه الدعوى فأكد أنها رابحة وفي أقرب ميعاد وأن الجاويش سيجازى أشد جزاء وفوق ذلك يعاقب إدارياً . وشرب داود أفندي من معسول كلامه ، فتخدرت أعصابه ، ودفع مقدم الأتعاب جنينين كالحلاوة .

وحددت الجلسة بعد ٤٠ يوماً .

وأخيراً ما هو القدر يتمخض بميعاد يفوز به داود أفندي . عمود تليفراف ، لولاه ما شعر راكب القطار بحركته ولا بسرعه .



دفعته دفعاً وسط الزحام فهو لحمة— إلى قاعة الجلسة . وأنا متلهف إلى أن أرى كيف يكون موقفه وتلعثمه بين يدي القاضي ومواجهته للجاويش خصمه ثم عدوه . و « انحشرنا » في مقعد وجلسنا ننتظر دورنا . كنت أتمنى ألا يكون داود أفندي شخصاً من دم ولحم ، بل شخصية وهمية وليدة سطور هذه القصة الخيالية لأنني تأملت وأنا أراه ممتقع اللون مصفراً مرتجف اليدين . جلس

يجاني كله عيون وآذان وليس منه لسانه . أخذت أراقبه من طرف
عيني ، فوجدته كالقشة في بحر ، ينعكس فيها أقل اضطراب
لسطحه علوا وهبوطاً ، ومدناً وجزراً . اشتمله جر الجلسة من رأسه
إلى أخمص قدميه . وشد عليه قبضته فلا يستطيع خلاصاً . كل
ما يسمعه جديد ، غريب ، رنان ، أخاذ . وأي سحر أقوى من سحر
قاعة الجلسة ! صوت الجمهور بين همس ووجوم ، ومحاورات
القاضي والمحامين والنيابة تنقله إلى عالم غير عالمه . ثم فجأة وبدون
سبب ظاهر ينجم على الجميع صمت عجيب . فيشعر أنه يسقط
من علو شامق وسط الفضاء . ثم من جديد يعود التيار إلى أشده ،
وإذا به محمول محمق يكاد يفقد وعيه : القفص ، والجنود ، نداء
الحاجب . تلك التعابير القضائية التي تنحني لها الجباه إجلالاً ، وهي
ليست إلا ألفاظاً !

لم يحضر المحامي عنا ، ونودي دواد أفندي ونظرت دعواه ،
ثم أجلت في أقل من لمح البصر .

فدفعته مرة أخرى - كالم التقييل - وسط الزحام خارج
الجلسة . وما كاد يتخطى بابها حتى بلغ ريقه لأول مرة . وماذا
كان يظن وهو جالس طول عمره فوق الرصيف ؟ لم يثر في
اضطرابه أقل شفقة ، بل شعرت أنه من العدل أن يدفع ثمن
تعالیه وابتعاده عن محيط الحياة التي نعيشها نحن المكثودين المتصيين .

عراقاً في زحمة الحياة . ولكني ما كدت أضع ذراعي في فزاعه
لأقوده إلى القهوة المواجهة للمحكمة ، حتى رقى قلبي وملاءه
عطف وحنان لم يعرفهما لأحد من قبل . وجلسنا وعلى جانبينا
موائد اكتظت بوكلاء المحامين وسامرتهم . وكنت على صلة
ببعضهم ، فدعوتهم للجلوس معنا وعرفتهم بصاحبي . ولما افترقتنا
على رأس الحارة ، لم يقل لي داود أفندي كمادته : « نتقابل هنا »
بل قال :

— قابلي بكرة على القهوة إياها .

دفع داود أفندي جنبيين آخرين للمحامي ليضمن حضوره
في الجلسة القادمة ، كما أرضى الشهود بما وسعه كرمه .

وكنت قد غبت عنه بضعة أيام . ولعلها أسابيع . ولما عدت
إليه وجدته على القهوة إياها محاطاً بأصدقائه ! ! من وكلاء المحامين
وكلهم يجتسى القهوة والشاي . ويدخن النارجيلة على حسابه .
وإذا به يشترك معهم في أحاديث مهنتهم ، وتجري على لسانه نفس
الألفاظ القضائية التي يتمشدقون بها ، بل ويدخل معهم إلى الجلسة
في بعض الأحيان . لما رأيت في هذه الحال أردت أن أساعده وأوجد
له ما يشغله ، فسعيت وعرفته بقريب لي معدم ، منعه فقره من رفع
دعوى للمطالبة بملك واسع يظلمه فيه رجل ذو بطش وسلطان .
أردت أن أخدم الاثنين ، ويكفيني ثواب المسعى . اتفق معي

داود أفندي على أن يقوم هو بالاتفاق على الدعوى في نظير اقسام
ما يحكم به مناصفة بينهما . وأسر إلى داود أفندي أنه سيرهن مصاغ
زوجته ليصرف على الدعوى .

بعد يومين رأته يحمل « دوسيا » في يده سائراً مجداً إلى
المحكمة . . .

حدث بعد ذلك أنني نسيت جاري العزيز داود أفندي نسانا
تماماً ، لأنني كنت قد نجحت في تحقيق أمنية طالما كنتها في
صلى ، ولازمتني الليالي تنغص على نومي وأكلى وشربى .
كنت أريد أن أتخلص من وسط عمال اليومية وألتحق بطبقة الأفندية
أصحاب المرتبات الشهرية . فكم أبليت نعلى ، وأحفيت قلدى ،
وكم أرقت ماء وجهى وجف لسانى - ويعنى قولى هذا عن
التفاصيل - حتى نلت رغبى ، وعينت حاجباً أمام باب قلم
في وزارة . تخلصت من ماضى الكريه كله ، وتخلصت أيضاً
من الحارة المسلوذة اللعينة ، وسكنت المنيرة .

مضى على في وظيفتى زمن ، وذات يوم وأنا عائد من سوق
الخضار ، وفي يدى قرطاس بلح آكل منه ، مررت على مطعم ،
ولشد ما دهشت إذ وجدت فيه داود أفندي جالساً أمام طبق فول
ملمس . داود أفندي « يجلية » و « جاكئة » ، تجمع أصابعه بلقمة

حبات الفول وتعجنها في الزيت ، ثم تحملها كتلة واحدة -
كالكرة - إلى فمه ، ويتجشأ برائحة البصل الأخضر والقمل .
أشهد الله أن قلبي انشرح ، وأني سررت كل السرور لحسن
صحته ولتخلصه من أمراض معدته . وأشهد الله أنني شعرت
بموجة شوق قوية تملؤني ، فجريت نحوه ومددت له يدي مشتاقا
يكاد الفرح يقفز من كياني قفزاً .

— داود أفندي ؟ سلامات ، ازيك ا

ولكنه ترك يدي ولم يأخذها ، ولما رفع إلى عينيه لم تستقر
نظرة على وجهي حتى رأيتها تمتلئ بأقصى ما تستطيع العين أن
تستوعبه من الكراهية والتأفف والبغض . وإذا به يصرخ في وجهي
ويشيع عني :

— روح الله يخرّب بيتك زي ما خربت بيتي ا

تملكني الحيرة فسمرت في مكاني . أي جرم أتيت ؟
وماذا فعلت ؟ لا أذكر إلا أنني كنت دائماً تحت أمره كأنني
عكازه . كنت أجلس منه مجلس الولد من أبيه ، وأترك عملي
لأكون في خلتمته ، ولا أذكر أنني خنته أو آذيته أو أضلته .

ولكن هذه المحاولات لم تفلح في سند سياج كنت أقيمه
بكل جهدي طول الوقت ، لتحصن وراءه نفسي ، ولو لتعيش
في دنيا أوهاما في حمى من شك خفي بدأ يلب في قلبي . . .

وإذا بالسياج يُرغمني وينهد ، وتبرز لي من ورائه تحملتي
في وجهي كعيون البوم ، تهمة بشعة كالعدم ، قاسية كالقدر المرصد
زاسخة كالأزل .

(كن طيباً ما أمكنتك ، حنراً ما استطعت ، فلن تكون يلك
إلا أذى ، ولا قلمك إلا سوءاً) . شعرت في جسمي ببرودة
الموت ، وعشت زمناً أرثي لحالي وأقول : يالي من مسكين !
ولكن سرعان ما أنفت هذه الضعة ، وأعدت نفسي للحياة .
والحياة تقوى على أقوى الآلام ! — بقولي لنفسي :

— هون عليك . . . أين فجيعتك ؟ هذه قصة خيالية ، ولكنها
ليست خرافة . . .

وهكلا من أول وجليد (١) .

(١) كتبت هذه القصة في مرحلة مبكرة ، وكنت وقتها مشغولاً بالبحث عن
التجديد في الشكل وليس في المضمون فقط ، ويخيل لي إلى وقت في هذه
القصة إلى علاج الشكل الدائري ، بمعنى أن تنتهي القصة حيث بدأت . وفي هذه
القصة حيلة فنية أخرى حيث يتوارى البطل الحقيقي وراء بطل ظاهري ، فبطل
القصة الحقيقي هو الراوي عامل الطبيعة وليس داود أفندي .

وأهمية هذا البطل في نظري أنه مثل في وقت مبكر بعض مشكلات الطبقة
العامة ودراسة لنفسيتهم وتوقعهم للائتماع بالطبقة البرجوازية .

« د ي ح »

(١٩٧٤)

تأليفه

هاهو (1) قد تزوج، وها هو يقبل زوجته ، في كل قبلة يدعو الله أن يرزقه ولداً صالحاً تتجدد من بذرته شجرة أسرة ليست — وهنا العجب — بذات جاه أو ثراء . وجاء يومه المرجو ، وسلمته القابلة لفة لها لين العجين ورائحته . وقالت :

— بنت . بنت . هذه نعمة الله . . .

فساها نعمات .

لم يترك أن في أغلب الرجاء طمع ، وأن بعض الدعاء جحود وتلخل في الملكوت . . . وعاد إلى سؤال ربه في صلاته وأطال تضرعه في ركوعه وسجوده .

(1) نشرت في مجلة « الثقافة » ، العدد ١٩٢ ، ١٩٤٢/٦/١ ، ص ١٢ .

وجاء يومه المزعج ، بين الخشية والأمل ، وسلمته القابلة
لغة تتلوى كالحشرة ، وقالت :

— بنت . بنت . هذه عطية من الله :

فسمى الثانية عطيات :

« نعمات » ، « وعطيات » . لم تكن أسماء بقدر ما هي تلميح
بأن الرضا عن اضطرار ، وأن خضوع اليوم مرتبط بالرجاء في تحقيق
الوعد غداً . حرك الأب الأبر كل ما في قلبه من شغل الإيمان
وتوجه إلى الله بكل ما قدر عليه من خشوع ، وكرر ابتهاج
وتذلل ، فاستجيب في يوم دعاؤه . واستقر في بطن الأم سر
الصبي الموعود :

حينئذ مات أبي ، وهو لا يعلم أنه فاز بأمنيته : أوفى جهده على
الغاية ، وتحقق الغرض من وجوده . وكان ثمن انطلاق السهم تمزق
الوتر المشدود . إن سعادة الأفراد لا وزن لها في تسلسل الأجيال .

وهكذا ولدت يتيماً ، ومع ذلك لست بغريب عن أبي ،
كل مرة أدخل فيها غرفة الاستقبال وتقع عيني على صورته الفوتوغرافية
الشاحبة على الجدار ، أراه يتسم لي ، ويكاد يناديني .

ولم أكد أوظف بالحكومة وأقبض أول مرتب ، حتى ماتت أمي ،
كأنها لم تقو على فراقنا إلا بعد أن أطمأنت على . وسرت وحيداً

منفرداً خلف النعش . أما شقيقتاي ، نعمات وعطيات ،
فقد بقيتا تنوحان وتلطمان الحدود وهما متدليتان من التواقد. رأيت
أكثر المشيعين يتطلعون إلى وجهيهما ونهودهما من أطراف العيون .
في تلك اللحظة استفتت ، وأدركت أنني أصبحت رب أسرة .
آية أسرة ! فتان جميلتان ، نعم جميلتان ، وإن لم تصح شهادتي .
ليس لهما غيري . قومت من ظهري المنحني ، وسرت رافع
الرأس ، وتقبلت — على القبر — دون ثورة أو غضب وكره ،
عبارات التشجيع والعزاء ، والتوصية بالصبر والرجولة .

ثم مرت الأيام ، ودرج النسيان بأذياله على الماضي وأهله ،
وإذا بي في صحبة شقيقتي من أهنا الناس . ثلاثنا في مقبل الشباب
وروثه ، في مرجه ونزقه ، في جريه وقفزه ، في عطره ونضرته .
تساو طابق ، لا تضغطه شيخوخة مولية ، ولا تأخذ بخناقه طفولة
هاجمة . من حسن الحظ أننا لم نكن في سعة تكفي للإتفاق على
ثلاثتنا ، فقدم الصبي وحجزت البنات في الدار . وكذلك نجاهما الله
من الجامعة بأدائها وفلسفتها ، وسلم لهما عقل غير ملتو يضل في
الفضاء ، وطبع غير متكلف . كل منهما نمت أني جسمًا وعقلًا ،
لا يعكر حديثنا نقاش أو جدال . صحبة لم يترك لي صفاؤها مطمعا .
فمن مثلي من الرجال تحوطه فتانان — لافتاة واحدة — بكل ما وسعها

من عناية وإخلاص ؟ لا تقل ملابسى هنداماً ولا أكلى جودة عن زملائى المتزوجين ، دون أن أدفع ثمن هذه النعمة بالكدر والمم والضيقة الذى أتتبه على وجوههم كل صباح فى المكتب كانت نفسى قائمة وجسمى سعيد . نعيش متلاصقين كصغار القطط وهن عمى . حلقتنا كاملة : هذه نعمات لبسها دور الأم الحنون قلبته . هى أكثرنا رزاة واتزاناً . فى يدها مصروف البيت وتليير خزينه . وبقيت عطيات « دلوعتنا الشعنونة » التى من أجلها نحصر - فى خفية منها - على تذكر أقل رغبة لها ترد عرضاً فى سياق حديثها ، وتنتظر إلى أن تحين الفرصة فنجد أكبر اللذة فى تعب البحث عن طلبتها ، وفى التحايل على كتمان أمرها ، إلى أن تعثر عليها فى تمام مناسبتها ، فنضحك معها لدهشتها ، ونشاركها الفرح بهديتنا . . وفى بعض الأحيان أضع رأسى على ركة عطيات ، فتعبث بأصابعها الطويلة فى شعرى كأم القرد تولى رأسه وتناغيه . . يجانبنا نعمات تخمرنا بابتساماتها الحلوة ، وهى تحيط لى بعض ملابسى الداخلية . لو تركنا لأنفسنا لعشنا سعلاء فى هناء يكمل بعضنا بعضاً . ولكن كيف يتأتى ذلك ، وفى الناس إخلاص ومحبة ورغبة فى مساعدة الغير ، وتطوع لعمل الخير والتحريض عليه !!

بدأ أقاربى ومعارفى يهمسون لى : « متى تزوج أخيتك ؟ لقد آن الأوان ! » . ثم فى مرة أخرى : « كيف تأمل أن تعثر

لهما على زوج صالح ، وأنت قايع في داركم القديمة المخبئة بلرب
الحجر من وراء حارة التمساح لا تزور ولا تزار . . . أم تراك
معتمداً على الخاطبة ومقالها ؟ » .

أخذت وأنا خائف أتطلع إلى عيون شقيقتي على غفلة منهما
وأسأل نفسي :

— هل هذه عيون ظامئة جائعة ؟ .

خييل إلى في بعض الأحيان أن نظرتهما الناطقة تخرس فجأة
وتشرد في الفضاء ، وأن تحت وشي هذه النظرات الجميلة يختم
قزم من الحزن والحرمات : له عين البوم ، وأسنان الفأر ، وعناد الثور
ونزق الجلدى . . أيها الشيطان الأسود ! مهما تراوغ فلن تحتني على
بعد الآن ! .

سهرت الليل أفكر . وأتار الفجر ظلام الليل وبصيرتي
فاستبانت لي الحقيقة على ضوء النهار ، جسداً عارماً قبيحاً عارياً
قوى العضلات . لافائدة من مغالطة الطبيعة . ولا بد من التضحية وتحمل
الوحدة والصبر على مرارة التسليم والانسحاب . . رسمت لنفسى
برنامجاً ، وصممت على تنفيذه دون استشارة أحد ، حتى شقيقتي .
لن أبلأ إلى الأقارب ، فهم — كما يقول المثل — عقارب ، ولا إلى الخاطبة ،
فهي سمسار بين عجرة . أليست المشكلة أن الزوج الصالح لم يأت إلينا؟
إذا فلنبحث عنه ، ولنذهب إليه ، وفي موطنه ، ولو أدى الأمر

إلى اصطياده احتيالا . ساعد الشبكة الماكرة بنفسى ، وألقيا فى طريقه بينى . هذا صيد سلال . وأى شىء أعظم ثوابا عند الله من تدير زوج صالح لأعز الناس على ؟

بعت بعض الحلى، وسحبت كل نقودى المودعه بصندوق التوفير، وأجرت شقة كالحق - ولكنها غالية على ! - فى جاردن سبى، واشتريت لها بعض الأثاث من معارض سليمان باشا . عن إذتك يادرب الحجر ! لقد ألغى الرق فاعتقينا لوجه الله ! وأنت أيتها الصناديق والشكمجيات ، وأنت أيتها الشمعدانات والمرايا المذهبة، وأنت أيتها الكنبات والمقاعد المطعمة بالصدف، منك إلى صلاة المزاد خطوة مباركة ! وداعاً ، وداعاً . فنحن فى دار كل مقام فيها قصير ، وكل صحبة إلى فراق . أنتظرين أن أرتيك بدمعة؟ من نلقت إلى الماضى لم تكفه دموع النساء! أتسأليننا البكاء؟ بل أسألينا النسيان ، والنسيان السريع .

ولما دخلت العمارة ، قام لنا بوابها : بربرى له وقار القديسين وهية الأباطرة ولما دلقت إلى المصعد بعد سلام قليلة فرشت بالبساط وزينت بأصص الزهر ، ولما سمعت الوكيل يقول : « هنا الأنتريه ، وهنا الأوفيس » - اطمأن قلبى ، وقلت : قد أحكمت الشبكة ، فلنتظر صابرين ، وعلى الله توكلنا . . .

عشنا غرباء زمنا ، ثم بدأنا نألف الحى وأصواته ، ووجوه
سكانه وعاداتهم . خرجت من الشقة ذات صباح فلذا بي أواجه
صاحب الشقة المقابلة خارجاً بدوره . واحتوانا المصعد معاً .
لأدرى لماذا اطمأن قلبي إليه . ابتسامة منى - وكنت أنا البادية ،
وابتسامة منه ، وصلت الحديث بيننا . هو موظف كبير ، على
المعاش . دعوت الله أن يكون له ابن صالح ، أو ابن أخ ،
أو ابن أخت ، أو صديق أو معرفة ، وقلت : لعلهم إذا رأوا
أخلاقنا وشرفنا ، وخبروا أحوالنا واستقامتنا ، تقدموا بالخطبة .
دعوتهم لزيارتنا ، فإذا به - لشدة دهشتي - يقبل بسهولة . جاء
وزوجته ، سيلة نصف ، حنت على أختي حنو الأم الرعوم .
دعنا لشرب الشاي عندهم وقالت وهى تنصرف :

- عسى أن تكون ابنتى سنية قد عادت من الإسكندرية
فأقدمها إليكم .

حاولت ألا يظهر غمى على وجهى . كنت أنتظر أسماء
رجال لانساء . وقلت فى نفسى : « فلتنكن زيارتنا الأولى هى
الأخيرة ، فلم أجيء هنا من أجل التزاوج مع أسرة ليس لديها رجال »
وذهبت فى الموعد المضروب ، وأنا متحرج ضيق الصدر . .
وجاءت سنية أيها الناس ! لا تبخلوا على بكرمكم وطيبكم .

أشفقوا على شاب قليل الخبرة والتجربة مثلى ، ولا تبسموا
إذا وصفت لكم اضطرابى أمامها وحيرتى .
ماذا أقول ؟ كان اللقاء هو بدء تاريخ حياتى . ما قبله
جاهلية معتمة . وما بعده نور وإشراق ، أحدثها وأسارقها النظر .
وإلا كيف تقوى عيناى العاشيتان على مواجهة هذا الجمال كله ؟
كنت يجانبها كالبحرو المبتل يوضع فى الشمس . . ما كنت أدرك
قبل رؤيتها أن اللباس من القنون الجميلة . . كأن جسدها تمنى
فكان ثوبها تحقيق أمنيتها ! وكأن الثوب نفسه اشهى ، فكان هذا
الجسد خليلته التى وجد لديها السكينة وطعم الحياة . . . ثوب كم
أبدى وكم أخفى ! استدار عليها يكاد بأسرها ، فإذا أسيرته طليقة
تتحكم فيه . هابط إلى أن يقف حيث يتأرجح الذيل بين الكتمان
والإفصاح . وخذاء تغنيك أناقته عن التساؤل عما يداريه . كل شعرة
فى رأسها معها تسابقت إليها واصطقت راضية بجانب أختها ،
أو التفت معها أو من تحمها ، عالمة أنها تشارك فى زينة ، سعيدة ناعمة
بالدور الذى رسم لها . لو تهشم هذا الجسد وتفتت ألف كسرة ،
لما خدش جماله . وضحكت فأسمعتنى ضحكة تختصر العمر كله .
فيها سناجة الطفولة ، ومرح الصبا ، ومرارة التجربة . . فم
متهم وعيون بريئة . . . لم تهتم بى كثيراً . وما وجهت إلى غير
نظرة أو نظرتين . ومع ذلك عندما انصرفت - وأنا أجر رجلى
جرا - كنت شاعراً بتعب من جس دقيق تناول روحى وجسدى

بأصابع توهم أنها تمسح وتربت ، وهي تنلس وتنقب
شعرت أنني عريت وقلبت ظهراً لبطن ، وفحصت واختبرت :
قيست قامتي ، وسبرت . وزنت وكيلت . عركت وعضضت
بالأسنان ، ورتنت على الأرض . . . حركة أوتار روجي واستمع
لموسيقاها . . ثم استخرج من محبته كتابي الدفين ، فروجعت في النور
صفحاته ، وقرئت سطور ه كلمة كلمة . كل هذا والعيون مترددة ،
والشفاء مستفهمة . . ثم أصدرت حكماً لن يكون له نقض ولا
إبرام ، إلى آخر حياتها وحياتي .

أيها الناس ! أشفقوا على مرة أخرى . ولا تبتسموا من جديد
إذا قلت لكم إنني تعبت حقاً ، ولكني مع ذلك وجدت في هذا
التعب لذة كبرى . . لم أخش حكمها . بل سرني أنها تناولتني
بالفحص . كنت كالمرضى لا يسعده أمل الشفاء ، بقدر ما يسعده
تقلبه بين يدي طيب مدل ممتنع وراء أجر باهظ . . انصرفت
وأنا لا أزال ألوك في فمي لذة مذاقها . . ولما دخلت شقتنا ،
حانت مني التفاتة إلى أختي ، فقلت في نفسي - والأيمن يملؤها :
« ما ينقصهما والله إلا أن تطول الضفيرة ، ويغطي الجورب السميك
الركبة . لتبدوا شابتين من الريف . . . من غد إن شاء الله ،
سأعني بتوجيههما إلى الاعتناء بهندامهما وزينتهما ، وإلا كان
فشل برنامجي المرسوم محققاً » .

ولكني في غد نسيت كل شيء إلا سنية أحاولت أن أجد مسوغاً

لتكرار الزيارة فلم أوفق ، بل وجدت باب الشقة موصداً في وجهي .
الأنهم رأوا لعابي يسيل وأنا أحلق في ايّتهم خلطة ، فرثوا لخالي
وأرادوا تجنّبي التعلق بسراب ؟ لما شعرت أنهم يتعمدون صدى زاد
هياجي ، فإذا بي - وأنا المعروف باتزاني وأدبي - أفقد كل سيطرة
على نفسي ورأيتني ، لشدة دهشتي ، آتي بحركات وتصرفات
لا تصدر إلا عن أطفال أو مجانين . حاولت أن أستين برشوة
الخدم ، فضحكوا مني . تصديت لها في الطريق . ألقيت
أمامها رسائل . تتبعها كظليها . كل هذا وهي لا تتكلم علي بكلمة
أو بابتسامة . أقسم لكم أنني لأدري كم من الزمن مر علي وأنا
في هذه الحالة . قد يكون أسبوعاً وقد يكون شهراً . وأخيراً ضاق
ذرعى ، وأحسست أن العذاب لو طال لقصفتي الألم ودمر قلبي
وقضى علي . هجمت عليها ذات يوم وهي سائرة وأمسكتها من
ذراعها . لمسة فيها رعشة الفيظ والأمل ، وقلت لها صارخاً :

- ماذا تظنين ؟ أجرى وراءك طول العمر ؟ أليس لي عمل
في الدنيا إلا أن أسير في ركاب حضرتك ؟ العفو ! الآن أريد
كلمه واحده : نعم أو لا .

فنظرت إلي وابتسمت . .

زرت معها معالم القاهرة ، فكأنني سائح يجوس خلال مدينة
مجهولة ساحرة لم يكن يعرفها من قبل . . . كنت أتلو كالبقاء

قصيدة النيل ، فشرحتها لي سنية بيتاً بيتاً ، وأفهمتني جمال معانيها
ولفحاتها : في حديقة الحيوان - التي طالما زرتها فلم أجد شيئاً -
كلمتني لأول مرة ، من وراء أعملة السجن المؤبلة ، عيون صافية
جمالية حزينة ، وشكت إلى وحشتها وآلامها : الفضل لسنية في
الراحة الكبرى التي شملت نفسي عندما آخيتهم جميعاً . . . من زحف
منهم أو طار ، أودب على أربع . . .
قالت لي ذات يوم :

سما العمل إذا ؟ إن بابا يرفض بتاتاً ، لأنك موظف صغير
ومرتبك قليل ، ولا يلدرى كيف تقوى بهذا المرتب على المعيشة
في جاردن سيتي . . .

ولما رأني مطرق الرأس غمماً أضافت تقول :

- ولكن ماما في صنى . . .

وكان القرار أن أنتقل إلى مسكنهم ، على أن تدعب نعمات
وعطيات للإقامة مع إحدى خالاتي . . .

كلهم قالوا لي إنني ساعة « كتب الكتاب » كنت شارداً
اللب ، ثم إذا بي فجأة ابتسم ابتسامة خفيفة ، ظنوها من حرج
سؤال المألون الصريح . لا يعلمون أنني - ولا أدري كيف -
انتهيت إذ ذاك فحسب ، إلى قسوة الفكاهة ، وهي تنطبق على ،
في المثل القائل :

« راح يصطاد . . . صاحوه . . . »

شکرت

« ما معنى (١) هذه الحياة ؟ »

ينخر هذا السؤال كالسوس في نفس حسين فوغلى كل ليلة وهو خارج من القهوة بعد أن كوما مقاعدها وأطلقوا أنوارها يخف إليها قبل الغروب، فيجد زملاءه المدرسين قد اجتمعوا حول (الطاولة) ويدور اللعب بينهم - لا يتقطع لحظة واحدة - كالمعارك الحربية في غليانها وقسوتها . يتساق اللاعبون كصوصاً مترعة من رحيق الفوز ومرارة الهزيمة، فينهلون من وهمها ويسكرون، حسين لا يلعب بل يكتب بتبع الحجارة والزهر بشغف كبير ، يلتوى رأسه ذات اليمين وذات اليسار ، كمروس ميكانيكية انقلت

(١) نشرت لأول مرة مع المجموعة ، يوليو ١٩٤٤ .

ضابطربا . وهكذا هو أيضا في الحياة يعيش على هامشها ، ويلوذ بالشاطيء خوفاً من تيارها . عواطفه موزعة ، تارة مع الغالب ، وتارة مع المغلوب . فالمحايد المحروم من لذة المشاركة في الصراع يتسلى بمقدرته على الموازنة بالعدل والقصاص . إذا دار الحديث فمن العمل والوظائف والدرجات ، حتى كأنهم الإبل ، يجترونها بالليل ما أكلوه بالنهار . . . أى عقل شيطاني تفتقت حيلته عن اختراع هذه الطاولة ؟ هي لعبة ساذجة متشابهة متكررة ، ومع ذلك لا ينقطع سحرها كأنها الحشيش أو الأفيون .

خرج حسين من الجو المكتوم المغم بالأدخنة والضجيج ، وانطلق إلى الطريق . فوقه سماء القاهرة تكاد الروح ترشفها من فرح صفائها . تناثرت فيها نجوم لامعة وأخرى خافية ، لا يكاد النظر يستوعبها في مواقعها ، حتى تجد الأذن أن هذه النجوم المبعثرة مختلفات الألوان ينظمها نغم حلو جميل . لكل لون منها نصيب في إيقاعه ، ولكنه نغم خاف تشعر به الأذن ولا تتيهه ، كأنما هي أيضا عين ترى ولا تسمع .

وبدأ حسين سيره إلى شبرا . وهو حين يشعر بالليل يحجبه عن الأنتظار ، يلد له أن يحتضن أفكاره ، ويختلج بها ، فيسرح ذهنه ، وتعود إليه ذكريات قديمة . عيناه تتكلمان تارة بالسرور وتارة بالحزن . ويهتز رأسه مرة بالعجب ومرة بالحسرة . وقد

يتمّ باسمها . وقد تحدث شفّتها هذه « المصّة » الضئيلة التي يعبر
بها المصريون عن بعض ما في قلوبهم من توجع وعطف ورتاء . .
آه إنه الليلة آسف على حياته ، نادم من جديد . أما يأتي اليوم الذي
يتاح له فيه أن ينسى كيف ألقى بنفسه في مدرسة المعلمين وهو كاره
لها ؟ وكيف تكسر عن الزواج بجماله آمال تلك الفتاة التي خلّبت له
وسحرته ، ورضى بالزواج من إحسان . . خشى الأولى لأنها مستبدة
لعوب فاتنة ، وقنع بالثانية لاعن حب ، بل قياماً بواجب ، فهي
ابنة عمه . . . اطمأن لها لأنها ربة بيت ، هادئة ، معتكفة ، فماذا
فعلت بنفسك يا حسين ؟ أدت ظهرك للنشوة والمتعة ، واللذة
المتجددة ، والحياة المليئة بالعواطف ، وآثرت حياة راكدة كالمستنقع .
سرعان ما مل إحسان ، وسرعان ما انقلبت هذه الفتاة المشوقة
القد إلى امرأة بدينة خضنة اليدين . لم يرها مرة تستقبله عند عودته
وقد سرحت شعرها أو اعتنت بزيتها . تبدو له الآن حياته سلسلة
من أخطاء وسوء حظ . إن كان في الحياة مهنة يمحّتها أشد المقيث
فهي مهنة التدريس . هو عامل فرض عليه أن يبني الأماس
ولا يتعداه ، ثم يبني آخرون يتممون البناء ويتمتعون به . .
أى لذة في عمل لا تتجسم أمامك نتائجه ، فتمنح النفس جزاءها من
الرضا والقبطة ؟ ! .

ما فائدة التوفر على تعهد الفرخ وتغذيته ، حتى إذا نما ريشه

أقلت من يدك وطار؟ العالم كله يتحرك إلى الأمام، والمدرس ثابت في مكانه! وإن تلفت قليلاً إلى الماضي يتلفت . . . ما فائدة تعليم هؤلاء الصبية، وهو واثق بعجزه عن إعادتهم؟ فالحياة مليئة بالشراك والمصائد، محفوفة بالمظالم والآلام والأحزان. سيخوضون غمار معركة من أشد المعارك تطاحناً وهولاً، على حين أنه لم يسلمهم إلا بقشور من العلوم النظرية. وشقشقة لسان إن لم تكن تضر فهي لا تنفع. كم كان يود أن يكون محامياً. إنه يحس في نفسه المقدرة على الفهم واستخلاص المبادئ وسلامة المنطق. — وهذه مواهب لا تفيده في صناعة التعليم. ولكنها خليقة أن تتقدم به إلى الصفوف الأولى، لو أنه مارس المحاماة. ودحسين لو أنه استطاع أن يدافع يوماً عن مظلوم، أو يرد حقاً إلى صاحبه. . . ولكنه عاجز. فمما يكرب نفسه أنه يرى المظالم تتزايد أمامه وتتلاحق، ولا أمل له في أن يرى نهايتها، أو يرى عالماً تسوده العدالة. هذا تفسير ما في نظراته من حزن عميق مختلط بغیظ مكتوم. . . ماذا يفعل؟ إنه يقف طول النهار ينبج أمام تلاميذ كالقروء يلهون ويعبثون، حتى يحف حلقه ويضطرب قلبه. هل نسي أن الطبيب قال له إن قلبك ضعيف يخشى عليه من كثرة الإجهاد؟

وعندئذ تريت حسين في سيرد، ووضع يده على مكان قلبه وتأوه. . . إنه يحس كأن إبرة تغرز فيه. . . لقد ساءت حالته الليلة إنه الإجهاد الذي ينشاه. . . فمتى تأتي الإجازة؟ متى؟

كان قد ترك الطريق الرثيمي وانعرج إلى درب ضيق ينتهي
بالمزارع . . سكون شامل ومنازل نائمة . .

حدثه نفسه :

— لو أستطيع أن أرتد القهقري عشر سنوات . : عشر
سنوات وحسب . . ولو ضحيت من أجل ذلك بعشر سنوات
مثلاً من مستقبل عمري . . سنة بسنة . .

لم يكده يسير بضع خطوات بعد هذا الخاطر ، حتى خيل إليه أنه
يسمع زحيراً شديداً يتلاحق من ورائه . هل يجري في إثره أحد ؟
أجهد أذنيه فلم يسمع وقع أقدام . ومع ذلك استمر هذا الزحير
يسرع إليه ويدنو منه . طمأن نفسه يقول لها : لعله وهم وخيال :
فالليل عالم مجهول مليء بأصوات غريبة لاثنينا . . ثم سار قليلاً
فإذا يد تلمس كتفه ، والزحير يكاد يشق صياخ أذنيه . . سمع
حسين وقرأ أن شعر الرأس يقف عند الذعر ، ولم يكن يصلق ،
في تلك اللحظة أحس كأن يداً قاسية جمعت شعره في قبضتها وشدته شداً
قوياً يكاد يتمزق منه جلد رأسه . وشعر حسين بأن اليد التي وقعت
على كتفه لوح من الثلج . فقد جمدها قلبه ، وإن يكن جيته قد
التهب لها وتصيب عرقاً

التفت حسين مذعوراً ، فوجد ورائه رجلاً نحيفاً هو إلى القصر
أدنى منه إلى الطول . يرتدى ثوباً أسود كثياب التشريفات ، من

طراز يرجع إلى عهد غابر، ذكر حسيناً بصورة قديمة لأحد جلوده ..
والغريب أن هذا الثوب كان فضفاضاً كأنما فصل لرجل أطول منه وأشد
امتلاء... فقلرأى حسين أمامه رقبة نحيلة تأهية في بنية منشاة واسعة...
يريد ذقنه أن يعتمد على حافها فيشتتها فرط ارتفاعها . . . لم ير له
يدين ، وخيل إليه أن الكمين فارغان ، اس فيهما ذراعان .
حلق بنظره في تقاطيع هذا الغريب . ورأى - أو خيل إليه أنه
رأى - وجهاً إنسانياً ذا عينين وأنف وأذنين . . . ولكن عجباً
لماذا لاتستقر نظرتة على هذا الوجه ؟ لم تنطج له صورة في ذهنه ،
كأنما وجهه هوة لولية ، أو سرايب ملتوية أو صورة فوتوغرافية
مهزوزة . . .

أشاح حسين بوجهه من الرعب ، ومن تلك الرائحة المنتنة القاسية
التي غمرت وجهه من فم هذا الغريب . وحين بدأ الرجل يكلمه ،
إذا صوته صوت طفل وديع ، وإذا هذا الصوت الحنون وحده
يرأى قبضة اليد التي كانت تجذب شعره فيعود إلى رقاده . .
وخامر قلبه شيء من الطمأنينة لم يدر سببها . قال له الرجل :

- لا مؤاخذة يا سبي حسين . . . خشيت أن تغير فكرك قبل
أن أستطيع اللحاق بك . كنت مشغولاً جداً في القصر العيني وفي أ
مستشفى الحميات . . فأنا - كما ترى - مجهد حقاً ولي عمل شاق
لا ينتهي . . سمعتك تنبرع بعشر سنوات من عبرك لقاء أن تعود

القهقري عشر سنوات مثلها ، وأنا في ضيق علم الله - ومحتاج
أشد الاحياج إلى يوم ، فكيف بعشر سنوات مرة واحدة .

- لاشك أنك سعيد في حياتك . فلم أرقبك أحداً يتعلق
بالدنيا تعلقك بها . .

- لا . لا . لا أريدها لنفسى ، بل لغيرى . . دعنى أتذكر .
نعم عندي أب قارب الرحيل ، وقد قدر له أن يرى ابنه الوحيد
الشاب يموت قبله . سأعطى الابن شيئاً من هبتك حتى أجنب أباه
تجرع غصة الألم . وهذا الشاب لو انتقل عن هذه الدنيا لحرم أولاده
من ميراث جدهم . سأعطيه سنة حتى ينتهى أجل أبيه . . وهذا
الفتى أحب فتاة غاية الحب ، سمعوت قبل الزفاف - وليس
أشهى على من أن أمتعه بها ولو شهراً واحداً . فها أنت ذاترى أن
هبتك السخية تكفى لبعض هذه الأعمال الخيرية . لهذا أسرعت إليك .

خفت الأبحرة المنتنة شيئاً فشيئاً . . واستطاع حسين أن يقارب
وجه هذا الغريب . . . بل بلغ به الاطمئنان أن ضحكك في
وجهه وقال :

- مهلا ! مهلا ! هذه هبة كما قلت ، ولكنها - يا عزيزى
الأستاذ - ليست بدون مقابل . . . فهل أنت قادر على أن تردنى
القهقري عشر سنوات ؟

اتبه حسين إلى أن جوا من الطيب والرائحة الذكية تسطع من
مخاطبه . . . وتمنى لو استطاع أن يقترب منه أو يضع ذراعه في
ذراعه . . .

أجابه الرجل وهو يتشم :

— ألم تقرأ في القرآن الكريم « ادعوني استجب لكم » ؟
إني عبد من عباد الله لا أعلم أن أحداً قد كلف بمهمة شاقة
كهمتي . . . وأنا مقبل على أداؤها بإخلاص وبكل قوتي . .
حرصاً على رضى مولاي . . . وإني، لحسن الظن بكرمه ومنه ، لم
أنس منه طلباً من قبل . . . فلا أظن أنه يخيب رجائي لو
سألته هذه المرة . . . كن واثقاً أنى أحقق لك ما ترجوه . . .

ود حسين لو أنه تردد قليلاً ، أو سأله مهلة ليفكر من جديد
ولكنه خجل من رقة محدثه ، فوجد نفسه يقول له وهو ذاهل . . .

— لا مانع عندي . . .

— يالك من سخى شجاع . . .

وعندئذ أخرج حسين ساعته ونظر إليها فأوقفه الرجل قائلاً :

— لا . لا . لا . إني لا أعرف حساب زمتكم هنا . . .

ثم التفت إلى السماء ونظر إلى النجوم وقال :

— سيكون بدء تنفيذ اتفاقنا في تمام منتصف الليل .

قال له حسين :

— اتفقنا . . .

أجاب الرجل :

— هذا القول لا يكفي . . . إنني أريد منك أن تهني السنوات العشر بالصيغة الشرعية . فقل معي :

« أميك عشر سنوات من عمري طائماً مختاراً ، وأنا في تمام عقلي وإرادتي ، علي أن أعود القهقري عشر سنوات مثلها »
كرر حسين وراءه الصيغة كلمة كلمة . . . فإذا بالرجل يربت على كتفه ويقول :

— إنك أكبر الحسين لو علمت . وليس أحد أولى منك بأن يقام له تمثال . . .

ثم ابتعد عنه ، يتحرك جسده ، ولا يرى حسين على أي قدمين يسير . . .

وامتصر حسين في طريقه وهو عمل لا يلقى هل يقتبط بفعلة أم يندم عليها . همس لنفسه يقول : « إنك أسعد إنسان على وجه الأرض ! مبتقوم برحلة لم تتسن لأحد من قبلك » .

وفجأة وقف حائراً وقال :

— ولكنى نسيت أن أسأله هل سأعود القهقري عشر سنوات
محتفظاً بما في من تجارب وأفكار ومن خبرة ومزاج . . . ليتنى
أدخلت هذا الشرط في اتفاقنا !

عشر سنوات إلى الوراء ! سيغير حياته كلها . . . سينعم
بما حرم نفسه منه . . . سيتجنب كل أخطائه . تألق وجهه وأسرعت
خطواته ، وأحس أن نشوة غريبة تهز عطفه . . . فإذا به يقف
من جديد وقد ساوره شيء من القلق :

— ليتنى سألته كم يبقى لى من العمر بعد تبرعى بعشر سنوات ؟
كان قد وصل إلى داره وفتح باب الشقة ، فإذا رائحة المرحاض
تركم أنه مختلطة بعفونة قشور البصل المتخلف في صحيفة
القمامة .

اعتاد حسين ، إذا عاد في مثل هذه الساعة ، أن يجد شيئاً من
الطعام على المائدة فيتناوله بارداً وهو صامت ، ووجهه نائمة
لا تتحرك . . . ولكنه في هذه المرة لم يكده يدخل حتى سمع صوت
إحسان تنادى :

— من ؟ حسين ؟

وقامت إليه عمرة العينين ، مشعة الشعر تقول :

— عجباً ! ما كدت تلتحل حتى طار النوم من عيني وانتهت
مذعورة لا أدرى ماذا بي .

جلست معه على المائدة وسخنت له طعامه ، وحدثته عن
بعض توافقه يومها ، ومع ذلك كان كلامها يتزل برها وسلاما على
قلبه . . . هي زوجته ، وليس في حياتها أحد سواه . حبيسة داره ،
حياتها كلها وقف عليه وعلى أولاده . كثيرا ما اشتكت وثار
وضجعت ، ولكنه لم يسمعها تؤله بكلمة تجرح قلبه . . . حزن لها
حسين وضاحكها ، بل عرض عليها أن يسهر معها ويتسلى بلعب
الكونكان . . . وهي لعبة الورق الوحيدة التي استطاع أن يعلمها
لإحسان .

واستمر اللعب زمناً طويلاً . . . وتناول حسين ورقة يربح
بها الدور . . . فرغ يده مسروراً يقول :

— كن . . .

ولكنه لم يستطع أن يتمها (كونكان 1) كان الليل قد
انصف



دخل عليه وكيل المكتب يقول :

— السمسار منتظر يريد أجره .

أطرق حسين برأسه ذليلاً . لقد انحدرت به الحال إلى أن أطلق بعض المسامرة يتصيدون له الزبائن من على القهاوى لم يبلغ إيرادها في هذا الشهر عشرين جنياً ، وإنه والله ليخشى أن يعود إلى داره ، فقد طالبت آمال يثوب جديد لا يقدر عليه من كان يظن أن فتنة هذه الفتاة ستروك سريعاً ؟ عاشرها وتمتع بقربها ، ولكنه يشعر أنه ظل طول عمره غريباً عنها . لا يدري ما يجول برأسها يريد أن يخضعها فلا تخضع ، ويأمرها فتفتلت منه طليقة ثم كم تؤذيه ويؤذيها بهذه الكلمات القاسية الجارحة التي يتبادلانها كثيراً ثم - وهنا العجب - يضمها الفراش فينسيان كل شيء في ضمة الجسد للجسد . وتعود العداوة والبغضاء في الصباح طبيعة حيوانية يتعامى الإنسان عنها ويتعالى ، وهو عاجز في قبضتها ، غريق ، في أحضانها : ترى أين إحسان الآن ؟ ألم يكن أولى بها - وهي ابنة عمه - من زوجها العامى الذى لا يحسن معاملتها ؟ ألم تكن راحته وسعادته في الزواج منها ؟ ولكنه تكبر وخبان ، وجرى إلى آمال كالأحمق

وسار حسين على مهل إلى داره الحمامة ؟ هى مهنة مليئة بالكلب والخذاع . كم يتألم ضميره وهو يصرخ أمام القاضى بكلام يعلم من قرارة نفسه أنه كلب وتلفيق كل ذلك لقاء دراهم معلودة لا تسمن ولا تغنى من جوع

آه آه آه ! إنه أضاع حياته . وما فائدة جهاده في المحاربة
والناس كالوحوش الضارية واللباب المفترسة ؟ إن اكتسى وجه
الظالم بغلالة سوداء بغليظة ، فما أجدد المظلوم الأنوف بأن يرفع
رأسه ويتجلى وجهه أبيض وضيئاً . . . ولكن حين يتطلع إلى
وجوه زبائنه فلا يتبين الظالم من المظلوم . . . كل منهم تتطوى
نفسه على الغل والحقد . لا يكتفى الظالم بجبروته ، بل يهبط به
جنبته إلى اللس والكيد والتلفيق . . . وعسى المظلوم عن نبل المطالبة
بحقه وثوابها ، وامتلات نفسه بما . لا يرضيها استرداد الحق
بل الانتقام بأي ثمن من الخصم - ولو ظلما لكم كان يود أن لو
اشتغل بالتعام ، لتكون براءة الطفولة الساذجة هي مادة عمله ،
وليساهم في بناء جيل صالح ينشأ على الأخلاق الفاضلة ، تبدأ به
مصر حياة جديدة . . . وهل هناك أنبل من وقفة المعلم أمام صف
من الصبيان ، يتطلعون بعيونهم المتعطشة إلى كل حركة تصدر منه
وكل كلمة تخرج من فمه ؟ هلما هو البناء الذي يرضى النفس .
وأى مهنة أخرى تهيب لصاحبها مثل هذه المتعة الروحية ؟ أما
الآن فانه يجاهد في المحاربة جهاداً زائفاً نضيباً . . . أحقاً إنه
يعمل لرد الحقوق إلى أصحابها ؟ إن صح هذا - وهو غير صحيح -
فما فائدة تعمير البناء والأساس فاسد مختل ؟ إنه يحس في نفسه
القدرة على الصبر والثؤدة والتبسيط . وهذه صفات توخره في

المحاربة ، ولكنها تخليقة أن تدفع به إلى الصفوف الأولى لو أنه مارس التعليم .

قابلته آمال غاضبة تقول :

— لا أراك إلا والليل متقلم . . . وما أظنك غبت في هذا المكتب المبارك وهو أفرغ من فؤاد أم موسى . . . أكبر الظن أنك كنت مع صحبة السوء في لهر وعبث .

— كيف أرضيك يا آمال ؟ ألا ترينى متعباً ؟

وضع حسين يده على قلبه وتهد .

— إن الأزواج ليرجعون إلى البيت فيحدثون أزواجهم

ويلاطفونهن ويتسلون معهن . . .

— وماذا تريدن ؟

لوت خرطومها وتركته .

سار وراعها ذليلاً يقول :

— آمال ! تعالى . تعالى نلعب الكونكان معاً ، فأنا مهموم

أريد أن أتسلى . . .

بلغ من ضعفه بين يديها أنه لا يجسر أن يمن عليها بما يفعله

لإرضائها . . . فكل خلعة منه لها يصورها خلعة منها له . . .

واستمر اللعب زمناً ، وتناول حسين ورقة يربح بها اللور

فرفع يده بها مسروراً يقول :

— كـن . . .

ولكنه لم يستطع أن يتمها « كوثكان » ..
انشق الجدار وخرج إليه منه رجل غريب ، ولكنه ليس
بالغريب عنه . هو أقرب إلى القصر منه إلى الطول . مال
بوجهه الزكى الراجحة على حسين يقول :

— يامسى حسين ا هل أنت ذاكر ؟ لقد نذت عهدى
من الاتفاق . أليس كذلك ؟

ابتسم له حسين ابتسامة ملؤها الاطمئنان والود والإخاء وقال :
— تم حديثك ولا تخف عني شيئا . أكاد أفهم الآن كل ما كان
غامضاً على . . .

— نسيت أن أخبرك في ساعة اتفاقنا أنه لم يكن لك عندئذ
من بقيه العمر أكثر من تلك السنوات العشر التي تبرعت بها . .
فهل أنت مستعد ؟ .

أسبل حسين جفنيه ، وخفق قلبه ومال عليه وجهه منح مترعج
يقول :

— حسين ا حسين ا ما بك ؟ .

— من أنت ؟

— أنا إحسان ا ألا تعرفنى ؟ لقد كنت أمامي منذ لحظة
سلياً معافى . فماذا بك ؟ هل يؤلك شيء ؟ رد على ا أأدعو الطيب
ولكنه كان قد فارق الحياة ، وعلى شفثيه ابتسامة خفيفة .
ووقفت أمامه إحسان ذاهلة لا تهوى على تفسير ما حدث كيف

حدث ا ا

القدس بلا حاد

تحلل (١) القديس من قيود الوطن والأهل والأصدقاء ،
ورحل يبلغ رسالته للناس ، يبين لهم باطل الدنيا وذنس المال ،
ويدعوهم إلى اللحاق به في هجرته إلى الله وحده ، لا يملك شيئاً ولا
يستقر في مكان .

وسار وراءه نفر من أتباعه . رجال جاوزوا سن الثورة والاستهتار ،
خشن الجلد والملبس ، إذا نزلوا بلدنا سهل إيوائهم وإطعامهم . .
وتشيعهم . ولو لم يتبعوه لظلوا أمام بيوتهم يصطلون الشمس طول
النهار . ولكن من هذا الشاب الجميل الذي يسير في مؤخرة الموكب :
مليد القامة عليه سمة النيل ، تمتد الخطوة كأنه متبوع لا تابع .
ما أصنى يياض يديه ورخاصة أنامله ، يشد بها حافتي مسوحه ، فكأنها
مشبك من الأحجار الكريمة . . من يكون؟ ولماذا يسير مطرق الرأس؟ .

(١) نشرت في مجلة «الرسالة» : العدد ٢٧٦ ، ١٩٤٠/١/٦ ، ص ١٤٦٦ .

إنه النبيل «ع» الابن الأصغر لسيد مقاطعة نائية . تربى في كنف العز وعاشر السعداء ، ولم تقع عينه على بؤس . ولما مات الأب وورث الابن الأكبر لقبه وضياعه . دعا أخاه المدلل وقال له : .
— لا أريد أن أصبح مميزاً عنك فأنفرد بالخير كله ، ومقامك في قلب أبي الكريم كان فوق مقامي ، فإن شئت عشنا معاً لك مالي ، وإن شئت اقتسمنا التركة بالتساوي .

فأطرق النبيل «ع» برأسه ، ولم يجب . غادر القصر واعتكف في كوخ صغير أياماً طويلة خرج بعدها يعان لمن حوله أن هاتفاً هتف به بين اليقظة والنام يدعوهُ أن التحق بالقديس . فلما تزامى الخبر إلى الناس عدوها كبرى معجزاته ، وأكبروا في النبيل تزوله عن الغنى والعز العريض ، واختياره التكفف وسؤال الناس كسرة الخبز في سبيل الله .

طارت شهرة الأمير النبيل بين الناس وتزاحموا حول الموكب لا ليروا القديس ، فهم لا يجهلونه ، بل ليتطلعوا إلى النبيل الوسيم كيف يبدو في ثياب الراهب . ينصرف الرجال عن الموكب وهم أرضى نفساً وأهنأ بطعامهم وشرابهم . أما الأمهات والجدلات فكانن يسبحن لله الذي سبقته إرادته ، فاختر هذا الوليد لحياة كلها حرمان وقسوة ، وما كان أجدر شبابه بالتمتع واللعب . أما الفتيات فكانن إذا رأين يده الناعمة الرخصة فوق المسوح الخشنة وتطلعن إلى وجه الشاب الذي أصبح مناله صعباً بل حراماً ، شعرن

بقشريرة تسرى في أجسادهن ، وركن على الأرض يتمتن
بدعواتهن ، ولكن أحداً لم يفلح في أن يرى عينيه . . لماذا
هو مطرق ؟ ولماذا يسير في مؤخرة الموكب ، ولو شاء لكان في أول
الصفوف ؟ ليس بينه وبين القديس إلا خطوة واحدة .

وفي يوم مر القديس بحاشيته على قصر منيف ، فسأل عن
صاحبه ، فقيل له إنه ثرى عظيم لاهم له إلا اكتناز المال ، ولم
يسمع عنه في يوم أنه أحسن بهم ، فعند القديس عن مواصلة
سيره ، ودخل القصر ليهدم منه شيطان مقلا ، ويظفر بتخليص
أرواح ساكنيه فوجد الثرى جالسا أمام مائدته ، تتكس عليها
الأطباق والأقلام ، عن يمينه زوجته ، وعن يساره ابنته ، وأمامه
أولاده ، ومن حواله أتباع وحشم يتطلعون لشفتيه ، لعلهما
تنبسان بأمر .

امتلات الرعدة بالأصوات ، ولكن الضجة لم تمنع النيل
— ولعل إطراره ساعده على إجادة السمع — من أن يتنبه لضحكة
رقيقة تحاول صاحبها كتمانها فلا تقوى . . . هل مبعثها سرور
أو دهشة ؟ أم هي سخريه ؟ رفع رأسه فوجد ابنة الثرى تتطلع
إليه بعيون ندية كلها أضواء . . . ورأى كيف تحال حتى جاء
مقعله إلى جوارها .

وتفجر القديس يلوم ، وكأن روحه ترمى بالشر ، ثم يعظ
كأن قلبه يفيض بالغيث للمهر . وسحرت بلاغته الحاضرين

فتقاربت الوجوه وتشابهت السحن ، فما يميز بين السادة والخلم .

وانخلت الفتاة بالنيل ، وجرى بينهما حديث خافت :

— لو أنك مررت علينا من قبل ، لخطت لك هذا المسح على
قديك ، فانتى أشفق عليك وأنت تتعثر في أذياله ، وتديه ذراعاك
في أكامه ، قتل لي بالله عليك كيف تحتمله ؟

— لا يكربك الأمر ! فاست نالفاً إلى مرقص ، بل ساعياً
إلى رب ينظر إلى القلوب لا إلى الأثواب .

— وبلى إذا ؟ لقد كنت أظن الرقص عبادة ، فما رقصت مرة
إلا شعرت أنني أقرب إلى الله منى في أوقات الفراغ والسأم .

وهنا وجد الشاب نفسه أسير نظرة فاحصة ماكرة هازئة
كلها عطف وفهم ، فيها يريق عين النهم وهو جائع مقبل على
أشهى أطعمة ، وأضواء لمحة الخيبة إذا ما شفى الحبيب غلتها .

جرحه نفوذ النظرة إلى قلبه فانقبض ، ولكنه استراح ، لعلمه
أنه لو شاء لكان سلطانه على الفتاة أقوى من سلطانه عليه .

فأجابها قاصداً هدايتها ، كأنه لم يغضب ولم ييال :

— وما بعد الرقص ؟ ألا تفكرين في أن كل هذا سراب ، وأن
هناك موسيقى غير موسيقاكم ؟ اللهم إن كلى آذان لسماع أناشيد
التسايح بجملك ، الصاعدة من الكون ، المدوية في الفضاء ،
فأسألك اللهم أن تجعل من قسمتى سماعها !

— إن الله قد أغدق نعماءه على الكون، ولم يحرم منها إنساناً له قلب وبصر ، فذهابك الآن تفرع باب الله دليل على أنك عشت إلى اليوم غافلاً عن جلاله . وهنا ماضٍ سيعقد لك في مستقبلك وإن جاهلت . خذها عني : إن الله لا يحب من عباده السائل اللجوج اللجوج ، ولا من يستعين للوصول إليه بمسبحة طولها أمتار . . . ثم مالت الفتاة على أذنه تقول :

— هل اعترف أنك فهمت أنني أعلم لماذا ارتديت المسوح . أنت طموح ، مبدؤك إما الكل وإما العدم . تركت الثروة لأنها نصف ، والدنيا لأن كل لذة فيها تنقضي ، فإذا هي تقصر عن حد تنخيله ، وتسير في مؤخرة الصفوف لأنك لست على رأسها . ولو وقفت بين يدي الله لسألته . ما وراعتك ؟ فتواضعك هو الكبرياء ، وزهدك هو غاية الطموح . إنني أعلم أنك نشأت يتيم الأم ، ولو عاشت لوجدت في عطفها ما يرطب قلبك . وما أشبهه الآن بصخرة في أعلى الجبل . . . ومع ذلك لم يفقد الأمل فيك . لقد اخترتك لنفسى ، فابق : انظر إلى ، وتمتع بجالي . ستعلمك قوة حبي كيف تؤمن أولاً بإنسانيتك ، ليصبح إيمانك بعدها بالله . إن لأبي جماعة من مهرة الموسيقيين ، إذا وقعوا على الآهم أرقصوا الجهاد . سأجعلهم يعزفون إذا أذن رئيسكم ، ولا أظنه يرفض ، وإلا لما كان قديساً — فإذا عليك لو خلعت المسوح وارتديت أبهى الأثواب ، فممت إلى وانحنيت أمامي ، وتناولت

يلى ، ودارت ذراعك حول وسطى ، وضممتنى إلى صدرك
ورقصنا فتمثلت النعمة فى حركاتنا ، ثم أنفقت عنك وأنا أخبر بك
وأنت أدرى بى . . . وسرى أنه لا يزال هناك أمل .

انهى كل شىء من حوله . لو أنه أطاع وسواسه لموت يده
عليها يشدها من شعرها ، ويجرها على الأرض ، ولداسها بقدميه
أو لمال عليها يغمرها بقبلائته ، ولكنه خطأ خطوة ليس عنها تكوص
ولو نكث لما صدقه من بعد ذلك أحد ، ولا صدق هو نفسه .
ولقد بقى فى أذنه من كلام الفتاة لفظ (الأمل) . إنه سيظل حيث
هو ، جاهداً فى طريقه ، محتملاً ما لا تقوى على احتماله الجبال ،
آملاً أنه سيرى فى النهاية بارقة الرضا فى وجه ربه الكريم . . . ولكن
الآن ! الآن ! الحياة كلها أمامه فى متناول يده . آلاف الأصوات
تناديه : أقبل ! اشرب ! إننى عطشى .

وكان القديس لا يزال يعظ ، ورويداً رويداً تطأطأت الرؤوس
على الصلور ، وتصاعدت الآهات . وانفجرت الدموع ، وركع
الجميع أمام القديس ، يلثم رداءه من لم يستطع الوصول إلى يديه
المرفوعتين إلى السماء .

وترك الثرى مائدته ، وقف يقول للقديس بصوت يغالبه
البكاء :

— أسلمت قيادى إليك ، فأنا منذ اليوم من أتباعك . سأترك

القصر وما فيه من متاع وما حوله من ضياع ، سأترك مخازني
بعتيق شرابها ، والحقل بعجيج دوابه ، سأبعك كظلك ، ولن
أكون وحدي ، بل سيتبعني أيضا كل هؤلاء : زوجي ، وأبنائي
وزوجاتهم ، وبناتي وأزواجهن ، والأصهار والأبباع . أرنا
الطريق ونحن في أثرك .

لم يحر القديس جواباً ، لم يتعقد جيئته ، فهو وضاء منير .
ولم يزم شفثيه ، فابتسامته الجميلة هي هي ، ولكنه غائب عن
الجمع ، نظرته تأهية ، لعله يستمع إلى وحى خفى يقول :

— لو تبعوك لخرب القصر ، وبارت الأرض ، ونفقت
الدواب . ومن أين لك إطعامهم وإيواءهم وإيجاد عمل لهذا الجيش
العرمرم ؟ هل يتكفون الناس مثلك ؟ والقديس من الواصلين
الذين يستند إيمانهم على صخر لا يتزعزع ، لا يعرف الشك ولا
الريبة والتهمك . لم يثر في قرارة نفسه ولم يقل : « إذا ما حكمة
رسالتى ؟ وما قيمة المبدأ الذى خرجت أبشر به ؟ وكيف يكون
الكيل كيلين والصاع صاعين ؟ وإن كان ما يصح لى هو الحق ،
فلا بد من أنه يصح للناس أجمعين » .

لم ينقص إيمان القديس قوة ، ولم يهتر لحظة . فكيف يكون
قديساً إذا بدت له المسائل كما — تبلو لبقية الناس — متناقضة
مضطربة ، مضحكة مبكية ؟ هؤلاء القديسين نظرة تشمل الكون

وتفهم الأسرار فما يبدو عجيباً هو ذات الحكمة ، وما يبدو متناقضاً هو عين الاتساق . قال القديس بصوت كأنه يخرج من كهف عميق :

— يا بنى ! أحمده الله أن هداك أنت ومن معك للحق ... على يدي ! إن الطريق الذى تريد أن تسلكه وعر ، لا يقوى عليه إلا القديسون أمثال : قامكث مكانك وأقبل على عملك ، واسكن إلى زوجك ، وداعب أولادك وبنانك ، وأشرف على شئون خدمك وحشمك ، وحقوقك وضياعك ، وتمتع بأكلك وشربك ، على أن تعلم أن تفعل الخير وتذكر الله . تمثله لنفسك فى كل لحظة حتى تعلم أن كل ماحولك زائل ، وأنت ملاق ربك فمحاسبك حساباً لا يضيع فيه مثقال ذرة من خير أو شر .

بدا الوجوم على وجه النزيل وكأنه لم يفهم شيئاً . فاستمر القديس يقول :

— لا تحزن ، إنك ستمكث فى القصر — فى نظرك — ولكنك . تكون مع ذلك من أتباعى . ما قيمة التمسك بالذيل واقتفاء التابوت ، فى حين أن الروح متبلد والنهن غائب ؟ مستبغى برزخك ، يلذمانك . . . والله ، على أنى لن أنساك فى يوم . فلن يغيب عنك ندائى بل سأحمل شخصك فى قرارة قلبى . ما أنشئ لك ولأمثالك طريقة خاصة بكم تتحققون بها ، فربطنى وإياكم .

وعادت الرعدة إلى هرجها ومرجها ، ودبت فيها روح
البهجة ودارت الأطباق والأكواب ، وسكن الثرى إلى زوجته ،
وداعب أولاده وبناته ، ونادى كلبه الأمين فأقعى تحت قلميه .

والثفت النبيل (ع) فوجد الفتاة عن يمينه ، والقديس بهم
بالانصراف عن يساره ولكن هاتفاً هتف به ، فإذا هو
يتمتم لنفسه : نعم ! لا تيأس من رحمة الله .

فجمع أطراف مسوحه ، وسجى إلى الجمع ، وانجذ مكانه
بينهم ، لاقى آخر الصفوف هذه المرة ، بل وراء القديس كأنه
يلوذ به وتحرك الجمع يرددون وراء القديس قوله :

« اتركوا الباطل الزائل واتبعوني ! »

ووقفت الفتاة صامته برهة ، ثم همست تقول :

— ياله من غر مسكين لم يفهم الوحي . لما نادت رحمة الله أن ابق

فإذا به يولى عنها وينصرف !

ثم ضربت الأرض بقلمها وشفقت تقول :

— موسيقى ! رقص !

پنج وینک

كم (١) من مرة قطعت فيها هذا الطريق معك ! ذراعك في
ذراعي ، فما شعرت أطويل طريقنا أم قصير ؟ أنى يومنا المسير
أم في غده لم يأت بعد ؟ أم هو في ماض من العمر قد ولي وقات .
كان الطريق هو الذي يقبل إلى . يأخذ بيدي ، ويريني اتصاله
بالأفق ، بالسماء ، بالأفلاك... على جانبيه دور هادئة المأوى كصخور
الحاضنات ، ويمر بنا أناس كل منهم شعاع من نور الله . . .
أما الآن ، بعد اختفائك ، فهذا الطريق بعينه أقطعه وحدي فلا
ينتهي . المسير سخرة ، والأفق قيد ، والسماء غطاء ، والنجوم
ترمق الأرض شزراً . . . اللور سجون والناس أطياف ذاهلة
لاتلوي ما القلر . وإن شككت كفرت . .

مارأيت حاملاً في ترام أو في متجر أو في مقهى إلا سلم

(١) كتبت سنة ١٩٤٠ ، ونشرت لأول مرة مع المجموعة ، يوليو ١٩٤٤ . وهي
أقرب للشعر المنثور . . أو ما أصبح يعرف اليوم بالقصيدة النثرية .

عليك سلام الترحيب والإعزاز ، فالحياة المتدفقة من روحك
تمسح عن النفوس جميعها صدى الألم والحزن ، وتنفض عن الوجوه
رماد البؤس والشقاء .

وأنت ، لا تستقر نظرتك على وجه واحد ولا تتريث . . تهيين ،
وما تقدرين أى مال تنرين ؟ أفأنت عمياء كأملك الغريزة وأبيك
الحظ ؟ :

السينا مزدحمة وأنت لانعشين بأحد . المشهد مؤثر ، والناس
يكون ، وأنت ضاحكة :

— ألبكى من خيال ؟

يا أنتاه ؟ لا يبكيت أيضا من حقيقة ما عشت ، . . .

ومن يدري ! لعلك قد انصرفت عنى يوم اختفائك عابثة
تقولين :

— ألبكى من خيال ؟ .

نقلت إلى أن خالتك ، أو تلك التى ترعمين أنها خالتك ،
حدثتك عنى بالأمس وقد تركتكما فى العربة :

— أهلا الذى تذكرين ؟ إنه ساذج ، هو فى يدك كالعجين
فلتهنى به .

ما الذى هذا الوصف ، بل رجبت به ورضيت : صدقت نظرتك
فى أم لم تصدق ، سيات عندى : إن الحب الذى يغمر قلبى

هو كل ما أسألك عليه من أجر . فلا يهمنى تصفيق النظارة
أو صفيحهم . . .

ما أظنك أحببت أحداً أو شيئاً حبك الثوب الحديد . هو حب
صاهر من قلبك ، عائد إليه ، فأنت به قريرة العين ، معبده
تاجية من سيطرة الغير . . .
على لساني دعاء :

— ألا فليتركك الحب يوماً . . .
ولكن قلبي يهمس :
— خيب الله مناك . . .

ماذا تظنين ؟ أحببت يوم اختفائك أنني سأوى إلى عشنا
فأكثر أترقب ميعادك ، فإذا مضى تشاغلنا بكتاب أقرؤ
ولا أفهم منه شيئاً ، ونظرت إلى الساعة مرة وتناعبت أخرى حتى
إذا ما انتهت إلى مشاغلي التي أهملتها من أجلك ، هبطت الدرج
سريعا ، وانطلقت إلى اللروب والمسالك ، واختلطت بالناس . . .
أو يدور بخيلك أنني عندئذ أنسى كل شيء ؟ هيات لخيلك ، مهما
سكر وعربد ، أن يدرك ما فعلت . . . ليشت أنتظرك ساعة ،
ثم ليلة ، ثم يوماً ويومين ، أسبوعاً وأسبوعين ، شهراً وشهوراً
ومازلت أنتظرك . وأنا أعلم أنك لن تعودى ولكنى أخشى — إذا
أنا لم أنتظرك وشاء القدر أن تعودى أو أن ألقاك في الطريق —

أنحشى حيثذ أن تكون لفتي على رؤيتك قد طواها النسيان
، أطفأ أوارها . ولست أريد إلا أن أقابلك مشوب العاطفة ،
واله القلب ، ظامئ العين . فأت لو تعلمين عزيزة على ، وهيبات
لي أن أبتذل قلورك عندي . . . : فلا تحمل الألم طول الدهر خوفاً
من إساءتك في لحظة عابرة قد تأتي وقد لا تأتي . . .

اشتريت لما الخداء فلبسته بعض اليوم ثم نخلعته :
— حفرني الطيب من الكعوب العالية .
وألقته عنها ميتاً في عنقوان الصبا . منعى كرهى لهذا الخداء
السخيف الذى هم بأذاها من أن أسف على موته السريع . . .

أيها الفتاة الغريرة ! كيف لم يقو مكرك على ستر سناجتك
الكامنة في نظرتك . أنت ساذجة قد تعلمت المكر ، أم ماكرة
قد تعلمت السلاجة ؟ اكذبي ما شئت وامكري ، فليس أحب إلى قلبي
من كذبك ومكرك . . .

هذا الأثاث اشتريته على عجل من أجل عشنا : ما نقبت ولا
انخرت : ظل طول رفقتنا أنايأ أبكم . لم تحيه نظرة فاحصة من عينيك .
ما سمعتك راضية عنه أو ساخطة عليه . وكنت إذا انتظرتك
وفات — كالعادة . ميعادك ، أتطلع إلى قطعه واحدة واحدة ،
فما حنت يوماً وأسففت تساؤلي بجواب . حتى إذا أشرقت شمسك
تلاشى كالظلام من حياتي :

ولكن ها قد حل يومك - ككل ظالم - أيها الأناي الأيكم - الآن
 بعد اختفائها نطقت ، بل ما عدت تطيق السكوت . لا يتقطع تساؤلك
 « أين هي ؟ » « متى تعود ؟ » يكاد ينشق خشبك عيوننا جائعة تلهف على نبسة
 من شفقتي ، وتكاد تتمزق منك أذرع تشبث بي وتستجديني الجواب :
 أيها الثرثار ! ليج في الكلام ما شئت . فأنا اليوم - ولم العجب؟ -
 كما كنت أنت بالأمس - أيكم ! ولكن لا عليك أيها الوفي الأمين
 أيهل لجريح أن يعيث بجريح؟ ليس من رباط بين القلوب أقوى من
 الباهة المشتركة . أنا أيضا أيها الرفيق الكريم لا أدري أين هي ولا
 متى تعود ! فضم بلواك إلى بلواي لعلها بهنا عليك تهون . . .
 أيها الرفيق اللقيط ! لأنت عندي الآن أعز من أظهر الأبناء ،

أيها الفتاة الغريرة . . . لم يكن لي أمل فيك ، ولا بنيت من
 حبك أكواننا ولا قصورا . لا يركن إلى الأمل إلا من قصر يومه
 فاختلس من غده .
 أما أنا فقد كان حاضري يفيض بي ويفيض عني .
 كان ! فكل ذلك قد ولي وفات . وكان الذي أغدق علي بالأمس
 غير مشول - يتقاضاني اليوم ثمن الإسراف بالحرمان .
 وكم من محروم مظلوم ! . . .

بعد أيام قلائل من لقائنا كنت قد قصصت عليك ماضي ،
 وكل حادثة سافقتي إليك . أما أنت ، فقد مر الحول وبعض الحول
 ولست أدري عنك شيئا : ما هممت بسؤالك ولا شكيا قلبي من

ظماً . فليس الغموض الذى يحوطك إلا انبهار العين من نورك
الوهاج . وهل لك ماض ؟ إنك لست بنت . الحوادث ، بل أنت
أم الحياة ! . . .



خاللتك عاماً وبعض عام . فما سمعتك تنطقين بفكرة أو
تبدلين رأياً . . ما تلوثت شفتاك بالحكمة ، ولا نضح لسانك
بالفلسفة . . ما دلست الحوادث عليك معاني موهومة مزيفة ليتر
ها رأسك استعاراً . . ما سمعتك تذكرين ولا تأملين . لا ماضى
لك ولا مستقبل ، بل كنت فى كل لحظة كمال الحياة لتلك اللحظة .
تتفجر منك الحياة كمنابع الأنهار ، لا ييمها أتبدد النهر أم اغتاله
مستنقع . أتبخر هباء أم سار لغايته إلى البحر البعيد . تثب
الحياة الغضة من عينيك . تسيل على صدرك . تتدفق من حلى
جسدك وأنت لا تشعرين . وكنت أنهل من معينها الصافى فأجد
فيه نشوة لم أجدها من عتيق الخمور . . . وأنت — لشقائى —
لا تشعرين . فليس أكبر الألم أن لا يشعر الحبيب بالملك ، بل أن
لا يشعر بسعادتك



ما من مرة احتضنتك بين ذراعى إلا شعرت بقسوة الموت
وظلمه . هذا الجسد الغض المتألق ، تتفجر منه الحياة ، يصبح
يوماً ما أبخرة عنة وعظماً نخرة . . .



ألبستها العاملة أمام المرأة كل ما لديها من معاطف ، واحداً
بعد واحد ، فإذا يجماعها يطغى على التغيير والتبديل ، تبدو لها في كل
معطف فتنة جديدة . . .

وددت لو استطعت أن أشتريها لك جميعاً . . .

عادت إلى المعطف الأزرق . وجربته مرة أخرى ، ودار جسدها
أمام المرأة . وجهها ساكن ، ونظراتها ثابتة على توأمها . . . ورقاً
بجيبك يا فتاتي ! ، ثم خلعتة ، وعادت إلى بقية المعاطف فلبستها
كلها واحداً بعد واحد ، ثم أشارت إلى المعطف الأزرق وقالت
مترامية :

— هذا !

وهكذا تشاء الصدق أن لا يتعلق ذوقك إلا بأغلاها ! .

— تريبي ! إذا لم يعجبك هذا المعطف فغيره كثير . تعالى
أريك متاجر أخرى :

لمسته بطرف إصبعها وقالت :

— أفضى به هذا الموسم ، وفي العام القادم أشتري غيره . . .
كم وددت لو أنك قلت : « تشتري لي أنت غيره » . . .
دعوت الله أن يقسم لي شراعه ، كما يدعو السقيم ربه أن يمن
عليه بالشفاء . . .



كنت معك في أحضان الرذيلة من أتقى الناس ، لا تلتوق
شفتاي الخمر ، وما بيني وبين الله عامر . . .
أما الآن ، بعد اختفائك ، فقد سكنت إلى الخمر ، لا لأنساك ،
بل لأقوى على جر الماضي إلى الحاضر . لأعيش معك من جديد .
فأنا اليوم سكير صالح مطرود من رحمة الله . . .



لقيتك ذات يوم ، على غير ميعاد . في منعطف طريق : أغلب
الظن أنك تسكنين قريبا منه ، وأنتك خرجت عجلي لأمر . كنت
حاطلة من الزينة ، غير مسرحة الشعر ، مهملة الملابس : على كتفيك
معطف لعله معطف أخيك ، وفي يدك حقيبة لعلها حقيبة خالتك .
كنت لاتشعرين بنظراتي تعانقك من بعيد ، وأنا واقف أتردد بين
لفة اللقاء وراحة التشفي . . هذه التي أسرتني مضاعفة بين الناس
لايشعر بها أحد . ملكة نزعته عن عرشها ! هذا هو الطير المخلوق
يهبط على الأرض . أين جمال جناحيه وهو صاف في السماء ،
من مهزلة اضطرابه وهو يحجل ويقفز ؟ !
ولما ذهبت إلى عشنا . كنت أهذا نفسا . حسبتني أشد قوة
على التخلص من سيطرتك ، ولكنك ما كدت تبتازين الباب حتى
هتف قلبي : « هي والله ؟ » !

كوني ما شئت ، ليمسخ الإهمال صورتك ، ليقس الضئيل على
هياك ، بل فليشوئك الزمن الذي لا يرسم ، فأنت أنت عندي . لأنك

آخر علمى وفوقى ومنتهى تجربتى . لقد كلت بك حياتى
وتم وجودى ، ولن أزيد بعدك شيئاً . حتى حياتك لم يزد
بها علمى : هى تجربة أصبحت بعدها أكثر فهما لآلم الخلق
وأشد سخرية من ألم الخلق . فهنا العطف الذى أبليه باليمين ،
تسترده سخرتى باليسار



ولكن صبراً ! سيأتى اليوم الذى أنساك فيه . . . حين يشيب
شعرى وتتساقط أسناني ، وتنطق عيونى : حين يحتضننى الفراش
فلا أقوى على التخلص من ضمته ، وأستسلم إليه مضطراً وأستريح :
حين أفلح أخيراً فى جرح رجلى بجرا الأبحاث عن الشمس ، محذراً فى الناس
وهم حولى ، تخديق المشنوق فى جلاديه : حين لا أستطيع أن
أرى شيئاً ، إذ يكون شيخ الموت واقفاً أمامى . أعد أفاسه قبل
أن يعد هو أنفاسى . . .

عندئذ سأنساك ! فليس أقوى من ذكراك عندى سوى الموت . .
ولكن ، ألا من يجبرنى عندئذ كيف أميت ؟ وكيف مرت
عليك السنون ؟ . . .



هذه المخاوقات المنتشرة فى الطريق ، هاربة من الدور تارة ،
هاربة إليها مرة أخرى ، : :
هذه الخثالة المتوصلدة أرصفة المسالك ، : :

هؤلاء الباعة الجوالون في الزحام ، بعيدين بأنفسهم عن
الزحام كالأرواح الضالة . . .

كلهم ينطق بالقدم والنوام : ما حلول جيل منهم محل جيل
إلا كالثعبان يبدل جلدا يجلد . . .

هكذا كنت أراهم . . . أما بعدك فهم لدى الآن سياح يهبطون
بلدا غريبا . وجوههم بلهاء في جهلها : نظرتهم تأتية لاستقر ،
ولا تقوى أرواحهم المهاجرة أن تقول عن شيء : « هذا لي ! »
كل هذا لأنهم لم يسعدوا يا حبيبي برؤياك . . .



عندما كنت أخرج معك في هدأة الليل ، كنت أشعر أننا
وحدنا في هذا العالم ! تناسينا الأفلاك والنجوم ، نسينا الليل
نسينا الناس . . .

وكان في نسيانها أكبر اللذة والسعادة .

أما اليوم : بعد اختفائك ، فأسير والأفلاك والنجوم لم تتغير ،
والليل مغمض الطرف ، والناس هم هم . . .
فأجد في نسيانها أكبر الألم والعذاب . . .



ألف ألف فتاة مثلك عاشت ، فلمعت حينها لمعان حينك ،
واقترت شفتاها عن مثل بارق ثغرك ، ثم طواهن للوتوا اندثرن في
التراب . . . قبلة واحدة منك لي كانت تكفي لبعث هؤلاء الموتى الجاثمات

للحب بعد طول الرقاد . . . في قبلك لهيب ألف ألف ظلامي . . .
أصبحت من أجلك أحب الموتى مثل حبي للأحياء . . .



وأغرب ما أعجب له أنني لأسأل عن سبب اختفائك ، وهل
يستطيع من عاش معك معلوم المنطق ، أن يعود فيتفهم العليل
والأسباب ؟ سأسأل عن السبب حينما يبدأ قلبي . . . إذا فلن أسأل
ما حيين . وإذا مات العالم معترأ بعلمه - فسأموت أنا معترأ
بجهلي . . .



قرأت بحثاً كتبه شيخ من شيوخ الدين يعتمد فيه على المنطق
العقلي ، ليثبت أن الإنسان مسير لاخير . . . فما اقتنعت وما
فهمت أوله من آخره . . .

وتجيبين أنت ، أيها الفتاة الغريرة ، فتكفيني نظرة واحدة
من حيفيك لأومن بالقدر وبالخير . . . لأنني ألغيت معك منطقي
وعقلي . وقنعت بالروح فأمنت .



لجأت إلى الكتب المقلصة الطاهرة أستفيها : أيحيب الرحمن
دعوة العاصي ؟ فلاني أريد إذا ما وقفت بين يدي الديان أن
أسأله ، قبل أن يغفر لي ذنوبي ، أن يغفر لك ذنبك . . .



العالم مضطرب . والمدافع تقصف ، والدماء تسيل . اللور
تخربت ، والنساء ترملت ، والأرض أمتا العجوز في اللهب . . .
فماذا يكون شقائي باختنائك مع كل هذه الآلام ؟ أصرخ ليخرب
العالم مادمت أنا غير سعيد ؟ لا وألف مرة لا ، بل أدعو الله
أن يعيد السلام حتى تنعم يا حبيبي أني كنت بشابك في ظلاله
وإن حرمني هنا السلام للقي الأخيرة . . لذة التشتي !

في المساء أقول : الفرار الفرار ياتفس . حيثما حاولت الاستقرار
والاطمئنان للخلو والعدم . من يلومك بعد أن ذقت معها طعم
الوجود ؟ عودي . ارجعي أيها النفس الفطيم إلى ظلامك وأوحامك ،
فلست والله تلمرين بعد اليوم ، إذ تطوف بك أشباح السعادة :
أهي ذكريات الماضي أم آمال المستقبل ؟

وفي الصباح أنتفض على بسة الفجر ونشوة الطير — أسمعها
تقول : « أنت يا هذا الذي سعدت بالحب ، قم ! إنما العيب
لك ! » مهلا أيها الطير ! إنك تعيش ملء لحظتك للحظتك ، بيد
أن نفسي تتوقع عند الصباح قدوم المساء . . .

ودعت القاهرة عهد السلام ، فأطفا أنوارها ، وفاضت
كالقدح أترعته يد مرتعشة لسكير زائع البصر . . . واكتظت
طرقاتها بأغراب ومهاجرين ونازحين من ملل ونحل شتى ، لم يبق

موضع لقدم في ترام، أو في سيارة أو في ملهى، رأيت الكثيرين في هذا الزحام كالأسرى على وجوههم علامات التأفف والكرب والاختناق، يودون الخلاص. فلا شيء يضيق به الإنسان ضيقه بقرب أشبه الإنسان... أما أنت فكنت في الزحام كالسمكة في الماء، تطبق عليك الجموع، ثم تنكشف وتطبق، وأنت ناعمة البال قريرة العين، بل كنت أجمل ما تكونين وأنت رافعة الرأس في الزحام، تتلاطم أمواج البشر حول منارتك : ما سمعتك تشكين أو تتأقنين... ما زاد تلفتك ولا ضجرت نظرتك، بل كنت مرحة كأنك في مهرجان... وكما رأيتك سعيدة بالحياة رأيت الحياة سعيدة بك...



يوم أن نخرجنا من متجر الأزياء قبيل الغروب وأنت تقولين:

... أعجبنى الثوب لولا أزراره...

ودوت صفارة الإنذار، وهاج الخلق وماج : هل تذكرين كيف رأينا لابسى الجلابيب والخفاة هازئين، والموسرين هارين؟ رأينا شباباً في شرح الصبا غير عابئين، وشيونخاً على حافة القبر زابلهم كساحهم فهم يجرّون إلى الخفاة نشطين...

وقفت مكانك وتلفت بمنة ويسرة، ثم قلت :

... أنا خائفة !

أخذتلك إلى أول بناء لقيناه ، وجلسنا مع بوابه النوبي كأن
ثلاثتنا من أسرة واحدة لم تفرق طول الحياة . . .

ولما ضجت السماء بأزيز الطائرات ، واشتعلت بلهيب المدافع
وانفجار القنابل . . . ولما اهترت النوافذ والأبواب ، وعلا الصراخ .
امتقع لونك . وعرقت يدك وطال صمتك . . .

ثم هتفت الصفارة بالأمان ، فقامت واقفة ، ووضعنا ذراعك
في ذراعي وخرجنا ، وكان أول حديثك :

... لأن طرف الزر الأوسط على الكم اليمين شبه مخلوش . . .



تقلت بعدك بين نساء كثيرات : لم أزد مع كل منهن عن
لقاء واحد ، وفيهن من هي أجمل منك وأشد سحرآ ، ثم أفر ولا أعود ،
لماذا ؟ اللحسة ؟ لا : فأنا أعلم أن اختفائك قد أذابك في يم الحياة ،
وهيات أن تعودى ، ولو حدثت لعدت غير ما كنت : . . . اللغيرة ؟
هل تخشى روى أن تكون كل امرأة جديدة بين ذراعى رجلا
جديدا أنت إذ ذاك بين ذراعىه ؟ قد يكون هذا ، ولكن هل لى أن
أصارك ؟ انى أفر ضمنا بنفسى على غيرك ؟ فهلما الذى تحسبته
فى انحاء هو غاية الكيرياء والاعتزاز . . . هو الحب . . .



أحببت قبلك اثنتين : واحدة ثم أخرى : كم أقسمت
صادقاً بين أيديهما أحر الإيمان على الوفاء والإخلاص حتى

الموت . . . ثم افترقنا . . . وهدأت . . . ولم أعد أذكر شيئاً . . .
غير أنى كنت فى غيبوبة النشوة أناذى الأولى بين فراعى الثانية :
وكم فاجأت شفتى تهماً باسم دفين وأنت بين فراعى لاشعرين . . .
فهل الذى جرى عليهما سيجرى عليك أنت . أيضاً ؟ إن الزمن يلح
على بالخلاص فأعصيه ، والمنطق بسخر منى فأسخر منه ، والحياة
تشبه بتلايبي فأتملص من قبضتها وأفر . ولكن هل أقوى على مغالبة
كل هؤلاء الخصوم مجتمعين ؟ مأساك ! مأساك ! ولكن هيات
لى أن أنسى أنى نسينك . . .



الآن بعد اختفائك . أقول وأنا وجل : هل أحببتنا لأنها
ذكرتني بمن مضى ؟ أفى نظرتك أم فى صوتك أم فى سناجتك
لقيت من نخلت أنى دفته ؟ ولكن لا ! ما فات مات . مات
إلى الأبد . ولم نخلع أنفسنا ؟ الذكرى إنما تجر من القبر هيكلا
نخر بالياً فى لون أغبر وكفن حائل ، أجوف قد نزع منه الكلام .
نومىء فلا يفهم ، ونشير فلا يفطن . عدم متحجر ، قائم ونحن
نضطرب وتلور ، فلا نعرف إقباله من إداره . إن بصيصاً من نور
نخافت ينبعث من حى ، كاسف جميع الشمس الغاربة ! الآن
أومن أنى أحببت من سبقك ، لأنها كاتتا تشبهانك أنت . . .



يارب ! يا أرحم الراحمين ، وسعت رحمتك حتى المهزومين

وثورة المحرومين وقد تاهوا في ملكوتك . ما أجهلهم وإن
كانوا مؤمنين ! :

وسعت رحمتك من أضلته بصيرته ، فجحد ، وأنكر ، وكفر
كفر الأعمى بالنور . . .

وسعت رحمتك من ركب الجهل ، وساقته حماقة فتعالى وأبى
السجود ، أتفا من أن يرسف فيما توهم من قيود .
بل وسعت رحمتك من أغدقت عليه من نعمائك ، فجذف
وتعرد . :

لأقول بمثل قولهم : لماذا خلقت الشر ؟ لماذا برأت الرذيلة ؟
والكنى أسألك يا إلهي : لماذا جعلت الحق على النفس ثقيلًا ،
والباطل هينًا ؟ لماذا خلقت الفضيلة مملة والرذيلة فاتنة ؟ لماذا
خلقت الحب روحاً هائمة لا تخضع لعرف أو لقانون : طيراً
لا يحط إلا ليحوم ؟ يفرغه الأمن والسلام والدوام ، والحياة عنده
وجدد ووله وهيام ؟

لا يستقر ولا يهدأ ، لا تزيده العبرة إلا استهتاراً ، ولا النصيحة
إلا عناداً . : : لم جعلت السعادة سرايا والوفاء محالا ، والنيات
مقعدة ، والنسيان عداء ! :

أنت مطلع على الضمائر والقلوب ، فاعطف اللهم عن
تأقلت قلساه في الطريق سوى قلم يقو على اللحاق بالقافلة

تفصد عرقاً ومللاً ، . وانحرف إلى البيداء ضالاً ينجى النجوم ،
وكل زاده نجواه لنفسه :

— ما ظنك بالله العلي القدير ، الرؤوف الكريم . ا .



أجوس بعدك خلال القاهرة ، فأعود من أحيائها الأوربية
يقلب فاتر كليل ، وطعم بين المر والحلو ، كفقير يرتد عن زيارة
ابنه الغنى العاق ، وإن عز على قلب أبيه . : يضيع مني شبحك
في الأوبرا وجروبي ، وبين شبرد والكوتنتال ، فاذا قادتني
قدمي إلى سيدنا الحسين ومررت تحت البوابات المرمية ، ووقفت
أمام الجموع العتيقة ، هصر الشوق قلبي هصرأ . . .
فأنت عندي هذا التاريخ .

وإذا مافاض بي الحنين إليك أبكر إلى قصر النيل مترقباً
جموع الفلاحات قادمات من الريف ، على رءوسهن سلال الخضرة ،
ثيابهن سود ، على أرجلهن الطين ، معتدلات القوام ، في وجوههن
المجهددة عيون صابرة . لا ينقطع تدافعهن ، ولا ثرثرتهن . . .
حتدثه ألقاك . : فأنت عندي هذا الوطن . . .

ويغلبني الوله على أمرى يوم ، طلوع القرافة ، حين أتبع
بنظري عربات الفلاحين البطيئة تحمل الأسرة كلها رجالاً ونساء ،

شيوخاً وأطفالاً ، أمامهم « السحارة » المنحدرة من قبور الفراعنة ،
يهجرون مدينة الأحياء ليستقبلوا العيد في مدينة الأموات ،
فأنت عندي هذا العيد .



الآن أذكر ، والآن فهمت . . .

في صباح اليوم الذى اختفيت فيه ، كنت أجول في خان
الخليلى ، فنادتني من سجنها الزجاجى مسبحة جميلة وأشارت
إلى أن نخذنى معك .

تناولتها بود ، وانعقدت بيننا منذ اللمة الأولى أو اصر صداقة وثقت
أنها ستدوم . تساقط حياتها كقطرات الماء على الغدير . حديتها الخافت
إلى : عن الألفة بين القلوب في عالم الوحدة ، عن الطمأنينة في
اللقاء المقسوم وإن طال الغياب ، عن الوجع من الفراق المحتوم رغم
اللقاء . . .

عدت بها إلى عشنا ، فلم أكد أدخله حتى انقطع من حيث
لاأبصر نحيطها وتناثرت حياتها . أهو نلير أم شيطان يغار ؟
جثت على الأرض ، وجمعت حياتها ، وعددتها فإذا هى تنقص
حبة . دمست يدي ، ونبشت بأظفري تحت المقاعد والسجاد . ولكن
عناً فحزنت وأسفت .

قد تسألين : أكل هذا العناء من أجل حبة واحدة صغيرة :
وفي يدك منها عشرات ؟ .

فأجيبك : يمكننا مسبحتي لا يحيا جمالها إلا بهلة الحبة الواحدة
الصغيرة . : التأبة . ا (١) .

(١) لعل القارىء قد لاحظ أن مسأله للتطويع الأخيرة التي تحدثت عن الحبة
الثالثة والثلاثين في المسبحة تكون هي نفسها المخطوطة الثالثة والثلاثين في هذه
الأنشيد أو « حبات » هذه القصيدة من « الشعر المشور » التي تدور كلها حول
ذكرى الحبيب الضائع .

٢٠٤

فهرس

صفحة	
	● اشجان عضو منتسب
٩	(سيرة ذاتية بقلم : يحيى حقي)
٥٧	● قنديل ام هاشم
١٢٣	● السلطنة تطير
١٣٦	● كنا ثلاثة ايتام
١٥٣	● كن .. كان !
١٧١	● القديس لا يحسار
١٨٣	● بيني وبينك

مطابع
الهيئة المصرية العامة للكتاب



المعرفة حق لكل مواطن وليس للمعرفة سقف
ولا حدود ولا موعدا تبدأ عنده أو تنتهي إليه.. هكذا
تواصل مكتبة الأسرة عامها السادس وتستمر في
تقديم أزهار المعرفة للجميع. للطفل - للشباب - للأسرة
كلها. تجربة مصرية خالصة يعم فيضها ويشع نورها
عبر الدنيا ويشهد لها العالم بالخصوصية وما زال
الحلم يخطو ويكبر ويتعاضم وما زلت أحلم بكتاب لكل
مواطن ومكتبة لكل أسرة... وأنى لأرى ثمار هذه
التجربة يا نعمة مزدهرة تشهد بأن مصر كانت وما زالت
وستظل وطن الفكر المتحرر والضم المبدع وال
المتجددة.

ممنان مبارك

Bibliotheca Alexandrina



0347417



مركز الأبحاث والدراسات
مركز الأبحاث والدراسات
مركز الأبحاث والدراسات

١٢٥ قرشاً

مكتبة الأسرة
Bibliotheca Alexandrina

To: www.al-mostafa.com